









DE SECRETOS CASEROS, FACILES, Y SEGUROS EN la practica, sin cifras Medicas, para que todos puedan usar de ellos en bien de los Pobres, y Enfermos:

SACADOS, Y COMPRADOS DE LOS MEDICOS, Y Cirujanos mas famosos de toda la Europa, con la solicitud, y caudales de la dicha insigne Matrona (Abuela del Mariscal de Francia Mr. el Duque de Belleisle, bien celebre en nuestros tiempos) para curar por si misma en los Pobres todo genero de males, aun los que hasta aora han sido tenidos por incurables:

TRADUCIDOS (CONFORME A LA IMPRESSION CORrecta, y anadida, que se hizo en Leon de Francia, ano de 1739.) de el Francès à la tengua Castellana, por Francisco Monroy, y Olaso.

AUMENTADOS AZIA EL FIN DE EXQUISITAS RECETAS miscelaneas, igualmente faciles, y seguras; buscadas con semejante solicitud, y sacadas de las Personas que las ocultaban como grandes secretos; y se comunican en esta traducion para gloria de Dios, alivio de los Pobres, y beneficio publico.

TOMO II., QUE CON-

楽のの歌



TIENE LOS REMEDIOS, Internas.

- CON PRIVILEGIO : EN VALLADOLID: - En la Imprenta de Alonfo del Riego, Año de 1748.

MEDIA TO MCICAS

SINGULAR, Y DIGNA DE TODA REFLEXION.

E Sta Obras de Madama Fouquet, han sido celeberrimas en toda la Europa, y como tales, el Rey de Portugal De n Pedro el II. mandò traducirlas en Lengua Portu-

guesa para bien de todo su Reyno.

Pero sucediò à estas Obras la fatalidad misma, que à la afamadissima Obra de los Sermones del Padre Antonio Vieyra de la Compania de Jesvs; y sue la de averse insertado en sus repetidissimas reimpressiones, muchas cosas muy agenas de su Author, como si ellas suessen proprias suyas, adulterando de esta suerte, y exponiendo à la ignominia, y censura de muchos una Obra tan digna del aplauso de todos.

Mas afsi como ultimamente huvo quien vindicasse de esta afrenta à la ingeniosa Obra del Padre Vieyra, imprimiendo, y sacando á luz la que era pura, y legitimamente suya; assi tampoco saltò quien hiciesse esto mismo con las Obras de Madama Fouquet: vease la noticia, y reslexion que sobre este punto propone la Aprobación del Sesior Don Juan de Hornillos à los principios del Tomo 1.

Las Obras, pues, puras, y legitimas, que recogiò Madama Fouquet concanto aplauso, son las que se han tra ducido, y se presentan en este Tomo 1, y 2. En el Tomo 1. llegan estas Obras hasta la pagina 251, y en el Tomo 2, has-

ta la pagina 238. ò 260. Lo demas es lo aumentado.

In the late of the

DE LOS TITULOS PRINCIPALES QUE SE CON-

and van betienen en este Tomo Segundo.

La p significa pagina. -- Algunos titulos se abrevian. -- Quando se ponen juntos dos, o mas titulos, para la distincion de ellos se pone de bastardilla la primera palabra de cada titulo. --- El &c. puesto al fin de los numeros fignifica la pagina, ò paginas, que se figuen a leque se cita.

A Gua de nuezes. Preparacion de dicha agua. pagina 1.&c. Agua de Cafia, purgativa para mal de riñones. Agua de la Reyna de Ungria. Aqua estomacal. Methodo de coger, y servirse de ciertas yervas vulnerarias. P.4. Xarave de la vida, contra muchos males, bemore she a trong 2005. Tysana aperitiva, y temperante para toda suerte de personas. p. 6. Diversas Tylanas, y bebidas, sim-- plemente refrigerantes. p. 8. T) sana para purgar dulcemente la colera, alias Tyfana de la Revna. Otra laxativa. Otra, que es especie de Meloxa para obitrucciones, è Hydropesia. 1 10.9. Decoccion de limon, ò Tyfana cordial. Decocción para la Hydropesia. Cocimiento para la orina de fangre. all a ollars ol as p.10. Otro remedio para los que orinan fangre. Tyfana purgativa. p.11. T) fana para laxar el vientre, fin Receta (fon ocho) contra la forpurgarle. Remedios (fon quatro),

conclient for quience) para el mal

para laxar el vientre à los conftipados, en especial á las embarazadas. p.12.8cc. Otros remedios (fon tres), para purgar suavemente. p.13.8cc. Parala Mania (fon tres recetas) . P.14.&c. Poloos para los Melancolicos, Recetas (y fon cinco) contra la Apoplexia. man zol and p.15.&c. Receta para preservarse de Apoplexía, Epilépfia, y Vertigos. Polvos para los Vertigos; y otro re-Acida mar way p.17. medio. Contra el mal de cabeza, y muelas. Para el dolor de cabeza (tres remedios). p.18. Para descargar el celebro (dos remedios.) Para consumir el Polipo (fon fiete remedios). p.19. &c. Transact tree of representation Para el mal olor de las narices. Para dissipar el hedor de las narices, y el Polypo. Par a el olfato ofendido. Para restablecer.

el olfato perdido: p.21.

dera.

. p. 21.&c.

Pa-

Para el dolor , y para el zumbido de oídos, y dificultad del oido (fon fiete recetas). p.24.&c. Para las paperas (dos recetas). p. 26. Pera la Esquinencia (quatro remedios). p.27. del paladar. Para la inflamacion de las Glandulas. Para la del Galillo (dos). Receta facil contra la sciatica. p. 28. Para curar la Ciatica. Para la Gota. a zal a la espeta na geo p.29. Pildoras para la Gota. Pildoras para preservarse de la Gota, y de la Piedra. p.30. Receta contra los Zumbidos de la cabeza, mal de corazon, y para refrescar. Receta para los que padecen del higado. p.31. Cocimiento para los tumores , y durezas, è seirres del Bazo. Pilagras para las obfirucciones del Bazo. Bebida para la Itericia, y oiro remedio. p. 32 &c. Receta (y fon quatro) contra la Epilepfia, llamada Mal caduco. . P. 3 3.8cc. Pela of muy particulares para curar el mal caduco. Para el mismo mal, y las convulsiones. p.35. Otre remedio para las convulsiones. de los Niños, Polvos maravillo-

fos contra la Epilepfia. Iten

tra el mismo mal, y sus adheren-

tes. p.36,&c. bilities outle le

deras

pag. 28.

Remedies (fon quince) para el mal de muelas. P.39.&c. Para q la boca tega bue olor.p.41. Polvos para blanquear los dientes. Receta contra el mal de pecho, y calor del higado. Ty/ana para dissipar las serosidades, y purifi-Contra los males de garganta, y car la fangre. p.42. Receta contra las evoluciones de la fangre. P.43. Para el dolor de costado, o Pleuritis, varios generos de recetas, y remedios (fon diez y nueve). p.43 &c. coes alsibah Receia facil contra las opilaciones del higado, y del bazo. p.48. Centra el Romadizo (dos recetas). Receis contra la tòs dimanada de calor. Para refrescar el Pulmon, y el Higado. p.49. Contra la Tos, y el Romadizo varios generos de remedios (fon quince) para varios modos de Tòs, y Romadizo. p.50.&c. Aceyte de azucar. Contra la fluxion al pecho. Contra la Tos de los niños chiquitos. p.54. Para los niños afmaticos. Para el catarro. Bizcocho para defecar, y confumir catarros. Remedio para el Asma, o respiracion apresprada. p.56. Recetas (son cinco) contra la dificultad de arrancar, y contra la Tòs, atendiendo à sus diferencias en lo crasso, y futil.p. 57.8c. otros remedios (fon feis) con-Recet as (fon onze) para detener los vominos segun sus diferencias, y eaufas. p.58.&c. Poloos para fortificar la villa (dos.) Contra el desenfrenamiento de la

colera por arriba, y por abajo, que comunmente se llama Colera Morbus (dos remedios). Para preservarse de la Peste, y curarse de ella. Para preservar de la peste à los que assisten à los apestados (dos remedios). p.61.&c. Receta contra rodo mal de estomago, y contra la peste. Extracto del Enebro. Otra preparacion de Enebro. Otras dos recetas para preservarse de la peste. Receta contra la flaqueza de estomago, y fluxo; y modo de servirse de ella. p.63.&c. Para el dolor de estomago (seis remedios). p 64.8cc. Para el fluxo de vientre, fegun fu diversidad, varias recetas (son fiete, à ocho). p.65 &c. Bebida para detener las Diarreas. Para el tenefino, ò pujos. Recetas (for diez) contra toda fuerte de colicas, segun sus diferencias. p.68.&c. Recetas (son mas de veinte) contra la Dyfenteria, y fluxo de langre, legan fu variedad. p.70. Tintura de rosas, para la dysenteria, y otros fluxos, o fluxiones, Tintura del Papaver rubrum, para varios males. p.76. Para la Lenteria. Receta contra el fluxo Hepatico. Jalea contra toda suerte de sluxos de vientre. P.78. Otros remedios (fon quatro) contra el fluxo Dysenterico. Lavati-

va refrigerante. p.79

ciguar el dolor de la Colica Renal (fon tres). p.80.8c. Polvos excelentes para la colica nefritica, y ventosa. p.81. Lavativa para la colica. Lavativa, v otras dos Recetas para el Miferere. Recetas (son mas de quarenta) contra la Hydropesia, y sus diferencias, y contra otros males annexos. p.82.&c. Para evacuar las aguas de los Hydropicos por la orina. p.88. &c. Para evacuar las aguas de los Hydropicos, por los sudores, y de otros modos. p.91. Vino, iten Pildoras para evacuar las aguas de la Hydropesia. p.93. Para los Hydropicos, ó hinchados. Para la Hydropesia Auaxarca, ò universal. Para la Hydropesia. que sobreviene en las la gas enfermedades. Para la Hydropesia Tympanicis (son quatro recetas). p.97 &c. Xarave Alexandrino. Xaraves (son dos) de Malvaviscos. p. 98.8c. Sangre de chicorias, y de camedros. Xarave maravillofo para la conservacion de la salud. p. 99. Receta para hacer el xarave de culantrillo excelente, p.100. Xarave de manzanas preparado fin fuego. Xarave contra el Romadizo provenido de caufa fria

Xanave para los que escupen san-

gre; iten Otro remedio. Licer, 6

p.101.

Para las Hernias. Recet as para apa-

VI.

rave de azucar. Xarave emetico Otro vitriolo de Marte. Cristale, de Mureto. pr.6. febrifugo. 2 p.102. Contra las Lombrices. p. 1 17.&c. Para descargar el estomage de los Para hacer orinar. Contra la piemalos humores. Para el mal de dra de la vexiga. p. 121. &c. estomago. Receta contra los ma-Contra la recencion, y supress on les de eltomago. p. 103. de la orina. p.123.&c. Contra la piedra, y mal de esto-Xarave de vino quemado. Para las crudezas, è indigestiones del estomago. Polvos digestivos (son mago. p.126.&c. Para la piedra, y abscessos, ò tres rezetas). p.104 &c. Para quitar el Hypo (siete receapostemas interiores, ulceras de tas). p.105.&c. los riñones. p.138.&c. Para un fluxo immoderado de ori-Para el esputo de sangre (son ocho recetas fin las que luego fe van na. p.139. citando). p.107.&c. Contra la sufocacion de la matriz; Tintura de rosas para el esputo de y composiciones del agua clarefangre. Polvos para los que escup.140.&c. pen sangre, que proviene del Contra las ulceras de la matriz. Vino azerado. Vino contra qual-Pulmon. p.109. quier calentura. p.143. Receta para toda suerte de fluxo de sangre. Para detener el fluxo de Vino de AlKeKenges. Para la fluxion de sangre en las Mugeres. sangre por las narices, o por la boca (dos recetas). Para el flu-Para detener los mestruos excessivos. P.144. xo excessivo de las almorranas Varios remedios pertenecientes al (dosrecetas). p.110.&c. Para el dolor de las almorranas parto de las mugeres, p.145.&c. Modo de tomar los polvos de la internas (dos recetas). Table-Quina maravilloso &c. p.157. tas para evacuar, y abrir las Del Talictron. p.154.
Polvos febrifugos. p.155. almorranas. p.III. Polvos para las obstrucciones del Para hacer falir las viruelas. Conbazo, higado, rinones, mefenteria &c. Para las obstrucciones tra las calenturas intermitentes. del higado. p.112. p. 156. Para el dolor del higado. Para la Para calenturas ardientes. Iten painflamacion del higado. Prepara las freneticas, y frenesí. pag. racion del cristal tartaro. p.113. 157.8cc. Tarcaro soluble. Sat fixo de tar-Para las calenturas intermitentes. taro, y fulicor. p. 114. Iten para tercianas &c. p. 159. Tartaro vitriolado. Vitriolo de Mar-&c. Para la Quartana intermitente. Tigte, situa charida la many P. 1.15. Iten 160 463

Iten para Quartanas. p.165. &c. Iten del Antimonio diaforetico. Contra calenturas pestilenciales. р.193.&с. Poloos purgantes. p.198. Contra tabardillo. Contra la sed extraordinaria en las Remedios contra los Lamparones. calenturas. Cocimiento fudorifip. 198 &c. Contra todos los males venereos. co que se atribuye à SanAmbrop.201. p.168. Contra el mal Galico. p.202.&c. Para las ulceras, y cancros de la Contra la Gonorrhea. p.205.8cc. p.169.&c. boca. Methodo para curar à los Soldados Para la quebradura de los niños. de las Bubas. p.107.&c. Iten contra sus retortijones de Para la rabia. Polvos contra las vientre. mordeduras de perros rabiofos. Mucilago de la grana de Plyllium. Pildoras preservativas contra la p.218. Verdadero Orvierano, y sus qualipeste. Bebida para lo milmo. dades. P.171.&c. Varies preservativos, y antidotos Contra la tiricia. p.172.&c. contra varias suertes de vene-Para el apetito postrado de las nos, y pouzonas. p.221.&c. mugeres. Para provocar los Pelvos para hacer el azucar, ò sal mellruos. p. 77.&c. Para provocar los meles suprimide Saturno. Parala Tifis, y Tificos muchos dos. p.178.&c. Para detener los fluxos excessivos remedios. Para los Afmaticos. Licor vitriode los mestruos. p. 180.&c. lado. Licor vulnerario. Para las flores blancas. p. 182. p 229 .. Remedios para varios males de las Balfamo de azufre. Para restablemugeres en cinta. p.183.&c. cer à los dementados el juycio. Para la dureza de los pechos por P.230. la leche congelada; y contra fus-Licor dorado de gran virtud.p. 231. canceres. Esfencia de clavos de especias. p. p. 84. Remedios para las mugeres en los -1 2 72.0 partos, y en cinta. p. 185.8c. Essencia de canela. Agua de canela. De aguas minerales artificiales. p. p.233. 187.8c. Effencia para hacer hypocras. Hy-Paralas personas que se orinan em - pocrà: . H, pocras de agua. aguas la cama. p.192.&c. de limones, y de naranjas, p. Para los que no pueden retener la 234. orina. Recetas tomadas de los Limonada. Para el vertigo, Para polvos de la Cornachina : de su la fordera. p.235 &c. composicion, propriedades &c. Potvos para el abfcesso en las esqui-

neq-

mencias. Para reducir à su assiento la campanilla caida. p. 236. - SLUD 8210 8210 9 10 1 Para la epilepfia. Para el dolor de muelas agugereadas. Para catar-Para la enagenacion del entendimiento. Para los melancolicos. Control la Gararten p.238. Compesteion del agua en el Hospital de Dios de Paris. p.239. Para curar toda calentura en que ay temblores de frio. p.241. Reumatifmos, Perlefias, gotas, fciaticas, todo dolor de nervios. p. Fluxo de vientre. Colicas. p 244. Dyfenteria. Lavativa muy barata. Supoficiones, ò calas. P.245. Advertencia tocante àla purgacion. Bubas generales. p.246. Mercurio calcinado fin disfolvente, ò fin addicion, por otro nombre precipitade por si mismo. p. 248. OHERCH OF WALLOWAL Aceyte encarnado de Mercurio. p.

Tyfana sudorifica.

. p.253.

RECETAS

de muchos remedios, que se publican en la Europa, con sus propriedades.

Getas de Inglaterra. Gotas de Monfiur de la Mota, p. 254. Elixis de Inglaterra. Elixis de Garus. Aqua de Melifa. p.255. Pieles divinas. p. 256. (Veafe defpues de este Indice la ultima Ad-

vertencia de la Continuacion de las Advertencias al Lector.) Azufre solar, o effencia univercalal. Agna de Dalibous contra las estocadas, y heridas de armas blancas. Optata universal. p.258. Agua preciosa para muchos males. p.259. Agua prodigiosa de Napembre. p. INDICE al erithos anvir D'Elera (a. Los Remedios Miscelaneos, faciles &c. X. TIA Especifico selecto contra tercianas, y quartanas. p.260. Purga contra Tercianas. p.261. Virtudes de la contrayerva Julime, p.262. Alm acl mac/ong and Virtudes de la piedra del aguila. p. 264.283 soxult sol manarable with Tableras pectorales contra toda destilacion acre, que concilian el sueño. p.265. Receta para eticos. p.266. Xarave para el pecho. p.267. Remedio infalible para Tercianas, y Quartanas. p.267. Otro contra Tercianas. p.268. Colyrio muy poderofo para los ojos Contra la ceatica. Contra Terciap.269. Tercianas de Xaqueca. Contra fuenos perados, y flatos. Para dolor de costado. Contra el mal de 20 piedra. p.270.&c. Para dolor de costado, remedio indefectible, si se toma antes de .7 Matercera accelsion. 7 11 pho71. el mai de corazon, o gora coral. p.287. 03 00 roles (01.000) Contra obstrucciones. Contra todo Gonera costado, y caidas. 20 p. 288. fluxo de sangre, y aun en el mestruo. Para impedir el mal parto. Contra gota coral. Contra quartanas. Contra los flatos. p.289. Parael mal de piedra. Para la Para aborrecet el vino. p.290. tifica. Remedio grande para el mal de co-Contra el sudor, y hedor de los razon. Remedio para los que arpies. Para conocer la quina leob rojan fangre del pecho, o estolecta. Contra Rabia. De la pasta preparada para muchos males. mago. p. 290. Contra la piedra. Para no fentir el p.273-Centra la sed de las Tercianas. Concalor en tiempo ardiente. Para tra el Asma. Tornafol, licor que obstrucciones, y opilaciones. de él se compone para varios Para dolor de costado. p.291. Remedios para aborrecer el vino. males. Contra los entripados. Para caidas Para dolores de estomago. p. de muy alto. Contra la colica. 292. Contra la Epilepsia. p.276. Parala ronquera. Asma. Catarros. Diarrea, Diffenteria, y Camaras. y destilaciones. Gota, Flatos. p. p.277.&c. 293. Contra el mal de piedra, y arenas. Para la Tericia. Lombrices. Piedra. P.279. Catarros, tilicos, y almaticos. DESIGNATION AND THE PARTY OF De la Apoplexia. p.280.&c. Tòs, y destilacion. p.294. Observacion sobre las calenturas. Para camaras. Supression de orina. s P.282. and O Loop and was Escorbuto. Para toda inapeten-Contra Tercianas. Tisana para lo mismo. Contra la quartana, y to-Para la dissenteria, diarréa, colica, da calentura intermitente, rey colera morbo. Para mal de comedio que sana á la 1. vez &c. p. razon. Para tercianas, y quarta-283.) naced suns leber work nas. Purga que se puede tomar Contra la retencion de la orina. fin hacer cama. p.296. Para la piedra. p.284. Contra tercianas, y quartanas. Pa-Contra tercianas, y quartanas, conra la ronquera. Para arrojar las tra tabardillos. Contra la piedra. fecundinas. Contra los pujos, y - p.285. camaras de sangre. P.297. Contra lombrices. Para el asma. Agua maravillofa para muchos ma-Contra la Tos. Contra retencion de orina. Para fluxo de sangre. Gran remedio para punta de cof-Para ronquera. tado. Polvos para el estomago. p.286. Diet acon que para siempre se cura Para la inapetencia. Para el mal -MOD

ca-

P.299.
Centra el dolor colico. Polves con-
tra los males de los ojos, p.,00.
Para el mal de rinones, y piedra.
Para limpiar, y fanar de la pu-
trefaccion de dientes, y muelas.
Iten para muelas. p.301.&c.
Para fortificar la dentadura. Para
la hydropesia. Contra el mal de
gota. p.303.&c.
Contra la tiricia. p.304.
Contra las lombrices. Contra el ve-
neno. Preservativo contra la
p.305.&c.
Para rebentar una poltema en la
garganta. Para aclarar la voz.
Xarave pectoral. p.306.&c.
Para la elquinencia. p.307.00.
Contra el hedor de la boca. Colirio
prodigiofo. p.308.
Para refrescar el higado. Para la
Para los que tienen vocio. Contra
Para los que tienen vocio. Contra
el esputo de sangre. Para el ca-
Pildoras imperiales de Paulo III.,
para purgarle. Antidato podero-
fo contra todo veneno, peste, y
fiebres malignas. Para prolon-
gar la vida. P sus 19 19 p.31 1
Para facilitar el parto. Contra el
astna. Para obrar en todo caso
desesperado de apoplexia.p.312
Pildoras contra las destilaciones
acres al pecho. Febrifugo singu-
lar. Para los afectos nefriticos. p.313.
Para los afectos nefriticos. p.314.
Almibar de rofas de Santa Cruz de
Valladolid. Remedio para no
Anna is a series a page error and

FIN. CON:

CONTINUACION

DE LAS ADVERTENCIAS AL LECTOR.

ADVERTENCIAS COMUNES A BNTRAMBOS TOMOS.

dura la corcione, en chachmeracione da clus mediares, I. A Dvertencia sobre los remedios generales : En algunos males es indispensable la deposicion de la causa, ò de alguna parte de ella , con las medicinas generales ; porque la violencia de las qualidades nocivas, que engendran, y fomentan dichos males, si estàn vigorosas, sufocan la virtud de las

medicinas, y retunden su actividad. odouto shoulds w . odouto

En esta suposicion la primera atencion de los que han de curar los males, es el investigar, y dar en el conocimento de su origen, y de sus causas, à sin de preparar à los dolientes con xaraves, purgas, fangrias, lavativas, tyfanas &c.; mandando al milmo tiempo que se abstengan de aquellas comidas, y bebidas que aumentan, y firven de cebo para los infinuados males; prescribiendoles juntamente tal victus ratio, que debilite los humores pecantes.

Pero de ral modo se han de exterminar las suerzas del enemigo, que de ningun modo se dexe de subvenir suficientemente à la necessidad, y conservacion de la naturaleza. A la causa, es muy laudable oy la practica de aquellos, que à sus enfermos no les permiten otro alimento que algunos caldos nada grassientos,

pero si de buenas substancias.

Quanto es laudable este methodo, es vituperable el de otros que permiten à los mismos ensermos manjares solidos: Es vituperable, excepto si el doliente se halla ya en notable estado de

mejoria:

w sandien abula vida de ente ma Y aun entonces siempre es reprehensible (aunque en la practica bien comun) el uso del xigore, persuadidos à que es viralimento ligero, quando en la realidad aun para los fanos, es de dos mas nocivos, è indigestos: Porque entre los accidos necessarios para la digestion, la faliva es de los mas poderosos dissolventes, y ella es la que en primer lugar altera, y prepara >11±10

el alimento en la boca; y como la carne del xigote, por ir picada, no puede triturarie, como conviene, en la boca, de aqui es que tampoco puede penetrarselo la saliva entre sus particulas, y assi desciende al estomago destituida del primer principio, y mixtura, tan necessaria para la fabrica de una perfecta fermentacion. Es la saliva (le oi decir à uno de los Medicos. mas sabios de España) tan necessaria para la persecta digestion del alimento en el estomago, como lo es la levadura en el pan, para que se cueza con sazon en el horno, siendo notable su utilidad para la coccion, y transmutacion de los manjares. Pues que, si se allega a esto el modo de preparar el xigote para ponerlo en punto, y darle la sazon conveniente? porque es precifo para esso rehogarlo con mucha crassitud butyrofa; y esta, como toda grosura, consta abundantemente de una mixtion de qualidades humedas, y calidas, y assi no nutre mucho, y ablanda mucho el vientre : De todo lo qual proviene, que aun en los sanos se ofenda mucho el estomago, dissolviendose el tenor de sus fibrias.

2. Advertencia sobre la multiplicidad de recetas: Lo que tienen de apreciable estos Libros es singularmente la multiplicidad de recetas contra qualquier genero de mal, ó de males de una milma especie. Pues por mas eficaz que se pinte cada una de ellas, la variación de accidentes en unos milmos males en especie (va por razon de lo dissito de las complexiones, y fuerzas, yà por la diversidad de estado de los mismos males , y ya finalmente: por otras causas escondidas, y ocultas à nuestra limitada penetracion) hace forzofo el variar de medicina; y fi no ay variasrecetas de que echar mano, no ay duda de que se havra de rendir el Phisico a la dificultad, confessando su impericia, sino es que sea tal el ascendente de su presumpciont, que conociendo sa ignorancia, y la ineficacia, ò acaso lo nocivo del medicamento se obstine en la continuacion de èl, à pesar de los dolosres , de la paciencia , y tal vez con riesgo manifiesto de la salud, y tambien de la vida del enfermo.

Quando se reconoce, que el paciente, despues de la aplicación de una medicina, ó se deteriora, ó no se alivia su mal, no se como pueda caver en juicio sano el continuar y y mo repudiar un tal medicamento. Pero aun esto mismo necessita de resexion, prudencia, y espera en quanto al tiempo en que no se siente el alivio: porque no todas las medicinas obran luego al punto, puesto que por lo comun solo se han tanquam removens prohibens, y se aplican con la intencion de que, desembarazada por ellas la naturaleza de sus contrarios, se les sobreponga, y recobre con solidez su antigua posicion, restiruyendole a el todo, ò à la parte el connatural temperamento: por cuyo motivo ferà puesto en razon, en tal caso no multiplicar las medicinas, fino dar tiempo al tiempo al tiempo de la abretaria cel a ottano Maria

Con todo esso, si con la aplicacion de vin medicamento se siente alivio, es justo que se prosiga con el , segun aquel principio elemental en el Arte : Qua applicata invant continuata fanants - 13 ma Place of the to the father than the

Advertencia sobre el orden de las recetas, y modo de hallarlas. No se ha guardado, en poner las recetas, el orden, y methodo que muchos desearian, por seguir el Traductor en un todo la obra misma que traduce. Pero para suplir esta falta (que casi es regular en todas las obras de Medicina) sirven abundantemente los tres Indices de toda esta obra, por los quales facilmente se podra encontrar la receta que se desea : y para mayor comodidad del Letor, se ha tenido la atención, y cuydado en que los Indices proprios de cada tomo (que no están por el Abecedario sino por los titulos , y orden de las paginas) sean breves, para poder facilmente recorrerlos ; y que el Indice general formado por el Abédecedario (y que efta al fin de este Tomo 2.) sea copioso, y abundante. Es verdad que en este Indice general (que ha sido de notable opera) se encuentran (por mas cuydado que se ha puesto) algunas citas erradas : Pero las podrà corregir con la pluma facilmente el que quifiere valerse de èl finel menor embarazo. guo chilim ol police il signal achar o midit.

4. Advertencia sobre las Lunaciones, y tiempos determinados para iomarciertos medicamentos, y drogas Quando en algunas recetas, ó medicamentos se prescribe el que se tomen, ó apliquen tal dia de Luna, ò del año; mejor ferá que lo consultes con un Medico docto, y prudente, y que sigas su dictamen, y parecer. Iten haz lo mismo quando se señala algun dia, ó mes del año, ò de Luna para coger cierras yervas, flores, raizes, ramas, ò drogas en el campo; pues segun la variedad de los terrenos mas, ò menos feios, ò calientes, mas, ò menos humedos, ò secos, suele variarse el riempo, en

que dichas drogas llegan a tener la sazon que las conviene.

They

This Hallman amin offer and made appropriately

Property ** The state of the st figures el acivida, parque no, acidas es acida son compaci, convint la partiri

protos puello que por lo comon folo fe han esta estacione en III indicación de projecto de Combinente.

ADVERTENCIAS PARTICULARES, Y PROPRIAS DE ESTE

I. N quanto à las erratas de este Tomo 2. (sobre lo ya norado en las Advertencias del Tomo 1. 1. Advertencia 3.) se puede notar lo siguiente: Pag. 49 se dice Romodizo, y se debe decir Romadizo. Pag. 68. Ienismo, y es tenesmo. Pag. 112. de la mesenteria, y se debe decir del mesenterio. Item quataro, y es quatro. Pag. 155. linea 5. quebrantadura, y se debe decir quebradura. Pag. 227. està granas en lugar de grana. Pag. 272. linea 5. tabardillo, y sedebe decir cost ado.

II. 1. A la receta, que en este Tomo 2. pag. 4. fine, empieza assi, Methodo de coger, & c. parece que se le debe poner este titulo: Bebida vulneraria soberana para quien tiene heridas, ò llagas, y para cangrena: Methodo de coger, y servirse de las yervas vu'nerarias para et dicho intento. Iten, en el cuerpo de la receta donde se dice, caxa, cubiertas con otras, parece se debe decir, caxa, ò caxas cubiertas con otras. Iten, en quanto al modo de cocer el puchero, de que se habla, por ventura serà mejor metiendo dicho puchero bien cubierto en una vasija, ò peròl de agua, desuerte que no entre el agua, pero que el hervor del agua haga hervir al puchero. Fi almente será bueno el lavar las heridas con dicha coccion del puchero, en especial, para que no se encangrenen.

III. 2. En la receta de la Tysana purgativa pagina 11. esta palabra regaliza limpia significa lo mismo que regaliza mondada, ò sin

corteza.

IV. 3. La receta del Agua en el Hispital de Dios de Paris pag. 239 parecesacada de la receta del Tomo 1. pag. 82. num marginal 75. Cotejese una con otra para el mayor acierto, y mas clara inteligencia.

V. 4. En la receta de la Piedra llamada de Gaspar Antonio pag. 341. esta palabra al meiraon (que es Portuguesa) significa lo mismo que chicoria sylvestre. Iten alli mismo, y en la misma pag. ázia el fin, doude se dice behiaa de cidra, se debe decir grano, o granos de cidra.

VI. 5. En la pag. 193. num. 193. se dice, que la composicion de los polvos de la Cornachina consiste en el Antimonio diaforetico, en la Scamonea preparada con el azusre, y en el cremor de Tartaro: y aviendo despues explicado la preparacion del Antimonio diaforeti-

co, no se dice nada del modo de preparar la Scamonea con el azufre, ni tampoco del cremor de Tartaro. Y assi quando huvieres de hacer la composicion de los polvos de cornachina, segun se dice despues en la pag. 196. debes acudir à un Boticario para que te de los polvos de Scamonea preparada con el azufre, molida muy furil, y passada por tamiz de seda; y tambien para que te de el cremor de Tartaro reducido á polvos muy futiles. La mante pordidentes polivald Advertencia ultima:

VII. 6. Ultimamente se debe notar en el remedio de las Pieles Divinas en este Tomo 2. pag. 256. que al tiempo de su impression no se avia podido conseguir la noticia extensa de las virtudes de dicho remedio; mas aora que ya se ha conseguido, se debe à dicha receta añadir lo siguiente:

Efectos prodigiosos, y virtudes de las Pieles Divinas.

Estas pieles sirven para los males de cabeza los mas inveterados de qualquier causa que provengan : Para los abscessos, tumores, reumatismos, golpes, ó contragolpes recibidos en la cabeza, por herida con arma de fuego, o de hierro, ò por qualquier otro accidente: Para las emicraneas, vapores, baidos, arturdimientos, zumbidos de oidos, fordera, embaramiento del pescuezo en que se queda torcida la cabeza, dolores de cabeza provenidos del mucho Sol &c. Es este ropico un poderoso resolutivo, ò dissolvente. Son excelentes estas pieles contra la perlesia reciente, para la Gota, la ceatica, delores de costado, de rinones, de espaldas; y generalmente contra todo dolor de qualquiera parte del cuerpo: Para todas las calenturas, contufiones, ulceras, empeynes vivos: Para los humores frios: Para la pleuritis fina, y bastarda, y para las viruelas.

Tienen dichas pieles quatro virtudes principales : Lo 1. promueven, y excitan el cator natural en donde parece estar como impedido: Lo 2. abren los poros. Lo 3. liquidan , ò atenuan toda suerte de humor. Lo 4. hacen, que se transpiren los humores para à fuera fin incision, ni cicatriz alguna. Vltimamente las Pieles Divinas tienen de especial que se confervan mas de 20. años fin perder nada de fu calidad, y vir-

PAg. 8. lin. s. Ataránse, lee Moseranse. Pag. 77. linea ultima, consutivas, lee consecutivas. Pag. 99. esta mezla, lee esta mezela. Pag. 115. linea 14. recupurificado, lee redisseado. Pag. 123. linea ultima, entre tres dedos, lee entres dedos. Pag. 190. linea 11. dos drag., lee dos dragmas.

He visto estos Libros intitulados, Obras Medico-Chirurgicas de Madama Fouquet Oc. trasucidas, y aumentadas por Francisco Monroy y Olaso; y hallo no contenerse en ellos error de Imprenta digno

de nota. Madrid, y Abril 19. de 1748.

Lic. D. Manuel Licardo de Rivera, Correct. General por su Magestad.

SUMA DE LA TASSA.

TAssaron los Senores del Real, y Supremo Consejo de Castilla este Libro intitulado: Obras Medica-Chirurgicas de Madama Fouquet & c. traducidas, y aumentadas por Francisco Monroy y Olaso: à seis maravedis cada pliego, como mas largamente consta por la certificacion dada por Don Miguel Fernandez Munilla en Madrid à 25. de Abril de 1748.

¶ Las Aprobaciones, y Licencias estân en el primer Tomo.

contaction ... y for order of that it material case documents. Other cases convenient in the contaction of the

Tremen diches pieles quatro virrades priscipales e Le ra

polonego co que le queda corcique la cibera

COLEG





COLECCION DE REMEDIOS

Y aprovados, contra todo genero de males internos, inveterados, y dificiles de curar.

AGUA DE NUECES



L Agua de Nueces, que algunos llamas Fuente de la vida, es la que justamente deve tener aqui el primer lugar: Sus propiedades son tan utiles esectivamente que ante todas cosas quiero proponerlas, para excitar el deseo de poner en obra su composicion.

Esta Agua es muy propia para el mal de estomago, parricularmente, quando proviene de crudeza, y de indigestion; sease para remediarle, quando se padece, sease para prevenirle, quando el sugeto esta expuesto à el. Hase de tomar una cucharada con un poco de azucar por la masiana en ayunas, una, o dos veces, quando mas, en la semana; y no se ha de comer, ni bever dos horas despues.

Es buena para curar los accesos de calentura, tomando de ella medio vaso, con otro tanto de agua rosada, una

media hora antes del acceso.

Tom. II.

Para preservarse de la peste, y del ayre nocivo, tomarase una cucharada en ayunas todas las mañanas, mezclandole, si se quiere, un poco de azucar.

Sirve utilmente contra la hydropesia llamada Anafarca,

que es Hydropesia universal.

Es preciso, que el enfermo tome de ella, de ordinario, dos cucharadas con otro tanto de vino blanco, mezclado juntamente todo, por la mañana en ayunas; y assimismo à qualquier hora del dia; con tal, que se ayan passado dos, o tres horas, sin que el enfermo aya tomado cosa; y continuarà por ocho dias despues. Hase de tener, no obstante, atencion à las fuerzas del enfermo; porque si es muy endeble, se le ha de dàr menos, y no continuar por tan largo tiempo, ò bien, dexarle algunos dias de descanso en los ocho dias.

Los que actualmente se hallan incomodados de la piedra, ò la temen, que tomen el pelo de un escudo de oro(à de una dragma) de Rhuibarbo en polvo, y que la pongan a remojar en medio quarrillo de esta agua en una redoma de vidrio, desde por la noche, calentandola un poco, y tapandola bien, hasta por la mañana, que se passara todo por un lienzo muy claro, exprimiendo fuertemente el Rhuibarbo; despues se beverà todo, tomando de alli à tres horas un caldo. Esto harà arrojar una gran cantidad de piedra, y arenas; pero se ha de tomar solo con azucar. Mantiene siempre el apetito; y si se toma por las mañanas con un poco de vino blanco, ò un poco de azucar, quanto se coxa con las puntas de los dedos, en tres dedos de la dicha agua, curara el mal caduco, y toda suerte de males de cabeza. Quando se toma la dicha agua, se ha de estàr en ayunas, y perseverar tres horas, sin comer.

Observa, que esta agua tiene esto de maravillosa, que con tal, que la botella en que està, estè bien tapada, no se corrompe jamas.

Preparacion del Agua de Nueces.

Toma la cantidad de Nueces que quisieres, y como las hallares sobre el Nogal al fin dei mes de Mayo, ò quanquando mas tarde, al principio del mes de Junio: las petaràs, y notaràs su peso por escrito; majalas en nu mortero de marmol, ò de piedra; despues las destilaràs à suego manso: guarda el agua, que de ellas saliere en una botella de bidrio, metiendo en ella un poco de canela, y de sandalo cetrino a discrecion, ò à proporcion del agua, que tengas, y taparàs bien esta botella.

Cati à los quince del mes de Junio, toma el mismo peso de Nueces, que tomaste la primera vez; majalas como las otras, echales la primera agua destilada, que guardaste: mezclado, y confundido todo junto, destilalas con la misma vasija, que antecedentemente, y à suego lento, y como la primera vez; guarda el agua, que provenga de esta segunda

destilacion en una botella de bidrio bien tapada.

En fin, à esso de diez de Julio toma otra vez Nueces de aquel tiempo, el mismo peso que la otra vez, majalas tambien; añadelas el agua destilada de los dos tiempos preceden tes, y consundido todo junto, como arriba, hazlas destilar de nuevo à suego manso en la misma vasija, à Alambique. Bacia el agua, que provenga de ellas, en una botella de bidrio, ò en dos bien tapadas. Pondràs estas dos botellas al Sol el espacio de quince dias, à detres semanas, y reservalas par ra quando las necessites.

Agua de Casia, purgativa para los que tienen mas de rinones.

4 Toma de la medula de Casia, bien limpia, una onza, ponla por la noche en un plato: toma despues un quartillo de agua, hazla hervir con un poco de regaliza, hasta que se reduzca à poco menos de medio quartillo: echa esta agua, assi hirviendo, encima de la dicha Casia: cubriràs bien el plato: cuelala por la mañana, y la beveràs.

Agua de la Reyna de Ungria.

yidrio, ò de barro, de flores de romero, cogidas quando estàn en su mayor vigor. Echa sobre ellas del espiritu de vino,
Tom. II.

hasta que las slores puedan imbuirse de èl: poned vuestro Alambique, ò Basio de Maria, y haviendole cubierto con su Chapitel, ò Recipiente, embarraras exactamente las junturas, y ponle por debaxo un suego de digestion por espacio de tres dias; los quales passados, quitale el barro, y reservaras lo que se haya podido destilar en la Cucurbita. Buelve à acomodar el Alambique, y aumenta el suego con bastante suerza para que destile el licor; de suerte, que una gota no tarde en seguirse à otra; y quando hayas sacado las dos terceras partes, quitale el suego; dexaràs que se enfrien los vasos, y les quitaràs el lodo; hallaràs en el recipiente una agua buena, que guardaràs en una redoma bien rapada.

Esta agua es muy buena, en la perlesia, letargo, apoplegia, y en las sufocaciones de la matriz. La dosis es de

una, à dos dragmas.

Sirvense tambien de ella para las quemaduras, para los, dolores, ò tumores frios, para las convulsiones, la perlesia, y para todas las otras ocasiones en que se necessian aviz var los espiritus.

Agua Efomacali.

6 Toma una libra de azucar blanca, de conserva de rosas encarnadas, y de agua Rosada; quatro onzas de carda una: de espiritu de vitriolo rectificado, media onza; mez-

clalo, y tomalo.

Esta agua es igualmente buena en las indisposiciones, assi frias, como callentes de estomago; porque lo fortifica, y ayuda à la digestion. Si ay alguna indisposicion calida en el; dasse con xaraye de limon, o la tintura de rosas; mas si el estomago està frio, dasse con buen vino. La dosse es aquella, en que tenga un agrio agradable.

Metodo de cogen, y servirse de las yervas vulnerarias, que se ballan en los montes, cuyos nombres son:

Toma Pirola. Luifantina.
de Pie de Leon. Bugla.
Sanicula. Angelica fylvestre.
Sanicula pequeña , ò virga aurea.

DE REMEDIOS INTERNOS.

En el mes de Julio defsie el plenilunio , hafía la Primayera, embiaras al montation hombre exprofesso, que coja de todas las yervas fobredichas en la mayor cantidad, que se pueda, de cada una, las quales meteras en unos sacos. Cogidas dichas yervas; llevaranfe al lugar deffinado, para secarlas con la mayor promptitud, que pueda ser: limpiaranse de toda otra yerva, y suciedad, si se les mezclò al cogerlas. Hase de separar cada especie à parte; despues de lo qual se han de estender sobre sabarias en una caxa, cubierras con otras, à fin de que le sequen limpias, è igualmente; y quando estuvieren bien secas, las pondràs en unos faquitos pequeños de papel bien apretados; y quando quieras servirte de ellas, deves tomar de cada una partes iguales, quanto baste para el peso de una onza, o un buen puñado. Mezcladas todas ellas, las desmenuzaras menudamente, y las pondràs con casi media azumbre de vino blanco en un puchero nuevo de barro, o de metal, bien limpio de toda grassa, y haràslas hervir, bien cubiertas, el espacio necessario para cocer un huevo bien duro : apartaràslas de el fuego, y dexandolas siempre en el mismo puchero; y quando quieras tomarlo(lo qual ferà por la mañana en ayunas, y dos horas despues de cenar) colarás un vaso, pequeño, y lo haràs calentar un poco antes de tomarlo. Hase de observar, que quando ay calentura, se ha de echar la mirad de el agua para cocerlo ; y quando la necessidad es urgente, no ay que detenerse en que sea por la mañana, ò por la tarde. La dicha coccion es buena, y util à todas las horas, que se ha de tomar calida.

Xarave de la vida , excelente contra muchos males.

De las aguas de Buglofa, de Boraxa, de Cardo Santos.

papaver roxo, entre todas mezcladas 3. quartillos.

Toma Agua Rosada.

de Canela bien majada

Adgelica

Dictamo blanco.

3. quartillos.

3. onzas.

3. onzas.

Mali

COLECCION

Malvasia, d vino blanco 3. quartillas. Azucar fina, o de pilòn 1. libra.

Preparacion.

8 Hase de desojar bien el Dictimo, y Angelica, y cortarlos en pedazos menudos: Ataránse despues en un cantaro grande, con la canela machacada, y todas las aguas, y vino, en donde quedarán en insusion por veinte y quatro horas: despues hareis destilar esto todo en un Baño de Maria, de que saldrán tres, o quatro azumbres de licor.

Toma una azumbre de este licor, en el qual har is desatar à suego lento la libra de azucar: le har às despues hervir un poco para darle una pequeña, y ligera considencia de xarave, que serà claro como el agua, y muy agrada-

ble al gusto.

Observa lo primero, que esta destalación ha de ser tan dulce, y lenta, que dure ocho dias. Tened atención lo segundo, que este xarave ha de estar bien tapado, y durará largo tiempo. Es excelente contra todo Rheumatismo, catarro, tos antigua; contra las passiones del corazon, y de el celebro, pasmos, sufocaciones, veneno, contagio, peste, viruelas, sarampion, modorra; para hacer que paran felizmente las mugeres, y para vigorar una persona desfallecida.

Tysana aperitiva, temperante, y excelente para toda suerte de personas, (niños, y otras) aunque sean viejos.

9 Hase de tomar un quartillo de la mejor abena, bien limpia, y labada en tres aguas, un sueldo, ò puño de chicorias sylvestres, con ojas, y raices lavadas en otras tres aguas, recientemente arrancadas; pondrasse todo junto en seis azumbres de agua à medio hervir, ha de ser de rio, por tres quartos de hora; añadiendo despues media onza de crystal mineral, que cuesta quince dineros, y tres onzas de miel escogida, y de la mejor, y se bolverà à poner a hervir todo junto durante un quarto de hora; despues se passará todo por un lienzo, y el agua que saliere se dexarà enfriar en un cantaro.

Tomaraffe por la mañana en ayunas dos buenos vafos de esta agua; tres, o quatro horas despues de cemer, le bolveran a tomar dos, o tres valos, y continuar alsi en el espacio de quince dias, sin que sea menester guardar la cama, o esapotento, fin fangria, ni otras delicadezas, y el regimen de vida tera el accitumbrado. Los endebles tomen de cila folo un vato, y fe hallaran bien aliviades. Los que eftan repletos, o constipados, pueden comenzar por alguna Lavariva, o ligera purgacion, à fin de que opère mejor este remedio. Esta bevida es muy dulce en lus operaciones; purga perfectamente les rinones, hace orinar mucho, etcupir, y moquear; descarga el celebro, limpia el pulmon. el higado, y el bazo; expele toda putrefaccion internas quita todo mal de cabeza, de piedra, de los riñones nuevamente formada; teda calentura, quarrana, terciana, aunque sea inveterada; toda colica, y mal de costado; toda farna, aunque sea perruna; lasitud de mien bros, y amodorramiento; abre el apetito; hace dormir; refreica, engrucha, da fuerzas, y vigor à los fentidos, y la fanidad. Es muy notritiva, y obra aun hasta dos meles, o tres de tomada. In tiempo de Canicula es mejor, que en otra Estacion; repara maravillofamente las fuerzas, y la experiencia hace ver, que este es un remedio universal para toda enfermedad. Puedele tomar de ella todos los dias, exceptuando, no obla tante, los grandes frios, y eladas ; falvo, que uno estet ien caliente. Para conservarse en sanidad, basta tomar de ella durante quince dias, una, ò dos veces al año, principalmente en los grandes calores. No laxa demafiado el vientre; mas d escarga de roda orina espesa, arenosa, y pedrajosa, y de todo humor nocivo.

Monsiur de Santa Cathalina, Medico celeberrimo, la tomaba tres veces cada año antes del Invierno, à esso de Pasqua, y en los mayores calores del Estio; y por la virtud de este remedio, viviò mas de ciento y veinte años.

Està experimentado tambien por otros muchos, que por este medio sueron curados de muchos males inveterados, y desesperados sin algun otro remedio, ni lavativa, ni sangria. El ha libertado, sobre todo, de un continuo mal de cabeza, que se creia sin remedio, y de suxiones inveteradas sobre los brazos.

Di-

Diversas Tysanas, simplemente refrigerantes.

To Toma la cantidad, que gustares, de regaliza en polvo; dexala empapar en agua, sin fuego, hasta que el agua aya extrahido fu tintura.

Esta Tysana refrigera mucho, apaga la sed, y provo-

ca la orina.

Pero si se quiere aumentar la virtud de esta bevida, como se necessira algunas veces en las fiebres, podrà añadirsele del crystal mineral; de suerre, que à una onza, v. gr. de polvos de regaliza, se le eche el peso de dos dragmas de crystal mineral.

Otra Bevida muy simple:

El agua sola, que es el refrigerante principal, y la bevida mas simple, es muy propia para las personas, que se hallan buenas, que tienen bueno el interior, y sin cosa estraña; es contraria à los que tienen estomago slaco, y obstrucciones en la vexiga. Busquese la mas ligera, y que no tenga gusto alguno, y que sea insipida. Hacese mal en cocerla, para quitarle una crudeza imaginaria; porque de esse modo se disipala parte mas sutil, y aerea, en que consiste toda su virtud refrigerante, basta solo el tostar bien una corteza de pan; hacerla pedazos, y echandola alli caliente, dexarla assi algunas horas. El agua adquiere un color dorado; y esta es una buena Tysana.

Otra Bevida:

12 Basta mezclar vino muy poco en el agua, que se le ha de dar al enfermo; porque este poco vino, o algunasgotas, mezcladas con el agua, la conducen por las venas, y le seven de vehiculo, y hacen que el agua refrigere mas. Pueden servirse de ella, sin temor, en las siebres; porque los espiritus del vino se rebaten, y disipan por el agua.

Esta bevida es buena para gente, que trabaja, y esta

acoffumbrada al vino.

puño de pimpinela; corta la mitad de un limon en rebanadas, y exprime el zumo de la otra mitad; quebranta una
rama de regaliza; añadele veinte granos de crystal mineral. Todo esto se ha de meter en una vasija de Talavera, y
echar encima tres vasos de agua, la mas ligera. Puedense
añadir tres clavos de especia. Dexarasse todo en infusion,
el espacio de doce horas; y si està endeble el Estomago, harasse la infusion sobre cenizas calidas.

Otra Tysanalaxativa;

podio, quebrantado; dos dragmas de crystal mineral, dos dragmas de rosas encarnadas; seis dragmas de regaliza, una pulgarada, ò dos de anis. Ponlo todo en infusion en tres quartillos de agua, el espacio de doce horas al fresco: Despues lo passarás por un lienzo. Tomarás de esta Tysana un vaso à las cinco de la mañana; otro, dos horas despues; y passadas tres horas un caldo, que se ha de tomar tambien frio.

Tysana, è especie de Meloxa, para toda suerte de obstruccion; y as imismo para curar de la Hydropesia.

pinela; echaràslo todo sobre quatro azumbres de agua; y quitandolas de sobre el suego, anadiras por cada azumbre de agua, quando este hirviendo, una cucharada de miel blanca, y bolverà à hervir, hasta que yà no dè espuma. Toma cada mañana quatro, ò cinco vasos de esta agua, y passearaste, como si tomasses las aguas minerales. Algunos le añaden algunas gotas de espiritu de azustre, ò de vitriolo, para darle un accido agradable; y para mejor imitar las aguas minerales: tendrasse cuidado de purgarse, de tiempo en tiempo, durante el uso de esta Tysana.

Tom. II.

Dececcion de limon , à Tyfana cordial.

muysutiles; de azucar quatro onzas; ponlo à hervir en una azumbre de agua, hasta consumirse la mitad: passala, y

conferva este licor para los usos siguientes.

Sirvense felicissimamente de esta Tysana en las siebres ardientes, malignas, viruelas, y sarampion: en los vomitos viliosos, como la colera morbus. Resiste à la violencia del veneno, è impide la embriaguez. Para las personas mas delicadas, puede quitarse la corteza del limon, para que sea mas agradable al gusto, y se mezcla con el vino. La Dosis es un vaso grande, para cada vez.

Decocsion para la Hydropesia.

de acedera, de chicoria, y de grama, de polipodio, de Roble,

de corteza de Frangula: de cada cosa dos onzas.

Meteràslo todo en una olla nueva de varro, que haga tres azumbres; en la qual agua(antes de mezelarla con dichas tayces, despues de haverlas limpiado, y quitado el corazon) apagaràs ocho veces un ladrillo ardiendo de azero. En esta agua coceràn las sobredichas rayces, hasta consumirse la tercera parte; tomad despues una manga de Hypocràs, poniendo en el sondo el peso de un escudo de polvos de canela; passaras el sobredicho cocimiento por la manga, ocho, o nueve veces; y daràs al ensermo de ella un vaso dos veces cada dia, lexos de la comida.

Cocimiento para la orina de Sangre.

ver blanco, de myrto, de cada cosa media onza; de bellotas de acacia, de cada cosa dos dragmas, de ojas de Veronica, de culantrillo de Pozo, de doradilla, de salvia menor, de Pimpinela, de cada cosa dragma y media; de flores de rosas encarnadas una dragma; de papaver encarnado un

ef-

escrupulo. Haràs hervir todo esto en agua de fuente, lo que baste, hasta la reduccion de dos libras; à cada toma, anadiràs del xarave violado un poco para el gusto.

La Dosis es desde dos à tres, o quatro onzas, mañas

na, y tarde.

Otro remedio para los que orinan sangre:

No se ha encontrado cosa mejor, que dar por la massa; na cinco, ò seis onzas de leche de obejas, à la qual se assadirà un escudo de oro de bolo Armenico verdadero, si es possible.

Haviendose tomado este remedio, es menester, que el

enfermo no se duerma, ni se passee.

Sucede tambien à las veces, que la sangre congelada, y coagulada se detenga en la vexiga à causa de los males estraños; entonces se le ha de hacer bever al ensermo agua tibia de Malvas, ò del cocimiento de las mismas ojas, à que se añadira un poquito de vinagre; de suerte, que apenas lo perciba el gusto: hase de reiterar de tiempo en tiempo.

Tysana purgativa;

Drogas.

Sèn dentro de una munequilla de lienzo, media onza:
De Regaliza limpia, dos palitos.
Toma De chicoria Silvestre; dos, ò tres rayces:
de De hinojo dulce una dragma.
Rasuras de Marsil, una dragma.
Rasuras de cuerno de Ciervo; una dragma.

PREPARACION.

del Marsil, y del cuerno del Ciervo; haràsle dàr à todo dos, ò tres hervores, con tres quartillos de agua comun; colaràs lo, y tomaràs de ello un vaso mediano todas las massanas. Esto laxa suavemente el vientre.

Tom, II. B2 Ty-

Tyfana para laxar el vientre simplemente, sin purgarle.

Toma puño y medio, ò dos de centeno, bien limpio, media onza de regaliza, dos puños de passas de Coriatho: haz que hierva todo en un puchero conveniente con tres quartillos de agua, hasta que el centeno rebiente todo; llenando siempre el puchero, al passo que se disminuya, à sin que siempre quede lleno. Cuela esta agua; guardala en una botija de barro para la bevida ordinaria de la persona constipada.

Esta Tysana es tambien muy buena contra las almorranas,

Para laxar el vientre à los que estàn constipados, principalmente à las mugeres embarazadas.

Es remedio familiar, y nada desagradable à el gusto, tomar un pedazo de pan sin corteza, secarlo al suego, y despues rociarlo con aceyte de olivas, y comerlo por la mañana en ayunas; continuando dos, ò tres veces, se vera su esecto.

Para las personas mas delicadas, tomase una infusion de Sèn: rocianse con ella passas, las quales se secan despues à suego lento, echando por encima azucar en polvo. Estas diversas preparaciones se resteran tres, ò quatro veces; guardandose estas passas, assi preparadas, en una caxeta, y se han de tomar immediatamente, antes de la comida, dos, ò tres cucharadas.

Otros remedios para el mismo efecto.

Toma veinte y quatro granos de cremor de tartaro; diez granos de fal tartaro; haz de ello polvos, que se tomaran en un caldo bien caliente.

Otro.

Toma dos dragmas de pulpa de buenas passas; quince granos de polvos de Ruybarvo, siete granos de Sal Tar-

DE REMETOS INTERNOS. taro, dos gotas de azeyte de anis; incorporalo todo esto con xarave rosado, y lo darás.

enter the most reproductive to a Otro. To a Cheb moderal and

Toma una onza de pulpa de passas secas, dos dragmas de cremor de tartaro, quatro escrupulos de anis pulverizado, y tamizado, con xarave rosado. Forma de esto un electuario, del qual se tomaran en ayunas dos cucharadas.

Otro remedio.

Toma una libra de pulpa de passas de Corintho, si gustares majalas en un mortero; herviraslas en quartillo y medio de agua. En la coladura hirviendo, echa dos dragunas de Sèn, una dragma de cremor de tartaro; dragma y media de anis, dos pulgaradas de violetas; ponlas en infusion por la noche, en cenizas calientes; cuelalas, y toma tres, ò quatro onzas de ello, quando lo necessites. Este remedio es muy agradable al gusto, y laxa dulcemente como los precedentes.

Otro Remedio para purgar fuavemente.

Toma media libra de Aloes sucotrino, del mas finos muelelo, y passalo por Tamiz, el mas sutil de la Botica; y de esta harina, haz con el zumo de rosas amarillas, una pasta, desatade, como si suera para hacer Ostias. Todo esto lo pondras en una vasija de varro vidriada, ò en un vidrio ancho (à fin de que el Sol entre en èl) à los rayos de el Sol; y al passo que se vaya espesando; echaràs siempre un poco de zumo de rosas, meneando cada dia el dicho Aloes, para incorporarlo bien con dicho zumo; y continuarafe esto, durante los calores de Julio, y Agosto.

La Dosis es como de dos almendras pequeñas, mas, o menos, segun te lo enseñara la experiencia; tomase media hora antes de cenar; y si se quiere purgar la cabeza, tomase

por la noche antes de acostarse.

Otro medio de purgar suave.

La infusion de Sen en ojas, y de Aloes; y tomarlo dos horas antes de cenar, y quatro antes de comer. La infusion de la Casia; la mermelada laxativa; las manzanas cocidas, los higos frescos: las ubas al principio de la comida; andar los pies desnudos sobre el suelo por la massana, o por la tarde antes de acostarse.

Otro modo para purgarse.

Algunos se purgan con la casia consitada; otros con cinco cucharadas de xarave de slores de Dutaznos: otros con la Cañassitula en ostias: otros con la Tysana Real, hecha con el zumo de un limon, Sen, y Pimpinela, puesto todo en insusson la noche antes: Otros con dos onzas de Mana en un caldo.

Para la Mania:

Toma de la Reyna de Nimphea de flores amarillas, ò Nenufár, que havràs arrancado en la declinacion de la Luna: fecala al Horno: cuecela en vinagre à fuego lento: apartala, y fecala à la fombra; de fuerte, que pueda reducirse à polvos: dale dos veces al enfermo el peso de un escudo de oro en algunas cucharadas del zumo de buglosa, ò borraja.

Otro:

Toma Fibrias de heleboro negro una onza; ponlas en infusion por tres dias en quatro onzas de agua llovediza: cuecelas à suego lento, hasta la reduccion de la tercera parte; passalas por un lienzo, y anadeles tres onzas de buena miel espumada: dale al enfermo una cucharada de este licor en un buen caldo.

Otro.

Para los que pudieren costearlo, he aqui un remedio muy especifico, solo tiene las perlas de costoso. Toma un puño de ojas de Torongil, que assi vulgarmente se llama; haviendolas cortado, las pondràs en un puchero de barro: echa encima quatro onzas de Espiritu de Vino. Dexalas en infusion: despues de haver colado el licor, anadirasle media dragma de Perlas preparadas, y de ello daràs dos cucharadas por la mañana, y por tarde.

Polvos para los Melancolicos.

Estos polvos son tan particulares para domar este mal; y que està reputado por el azote de los Medicos, que le han dado el nombre de Divino: y tan maravillosos son sus efectos, que pueden assimismo restablecer à los que huvie-

ren perdido el juicio.

Mas antes de venir al uso de él, es menester haver dispuesto el cuerpo con los caldos alterantes, los xaraves, y los baños, si la Estacion lo permite; porque de otra suerte no produce los efectos, que pudieran esperarse de èl; porque defeca mucho, y por configuiente no fería muy commodo. Ha sido necessario dár esta breve advertencia. He aqui, pues, la composicion de estos polvos.

Toma de puntas de Epitimo media onza: de Lapis Lazuli, y agarico, en trocifcos, de cada cosa dos dragmas; de scamonea dos escrupulos; de clavos veinte en numero; reducelo todo separadamente en polvos, y mezclalos despues. La doss es el peso de un escudo de oro con el xarave de manzanas, ò en el caldo, dos veces à la semana, ò mas, si

el enfermo es robulto.

Receta contra la Apoplegia.

Al punto que veas una persona, qualquiera que fuere, affaltada de este cruel, y peligroso mal, es preciso abrirle la boca con un cuchillo, y llenarfela de sal gruessa; hecho

hecho esto, se le ha de sangrar al momento, esto es, al principio, y al primer movimiento; porque aqui la diligencia

es el todo.

Luego que el enfermo fiente esta Sal, arroja cantidad de pituita crassa, espessa, y viscosa, que la sal llama à la boca, que despierta al enfermo, à causa de la acrimonia de la fal.

Otro:

Toma una azumbre de vino blanco; un quartillo de buena aguardiente; de Torongil limpio, y picado, tres puños: de corteza de limon majada, de Nueces moscadas, de culantro, de cada cosa una onza: de clavos de especia, de canela, de cada cosa media onza. Machaquese separadamente, lo que se pueda, è infundelo todo junto sobre las cenizas calidas, veinte y quatro horas. Despues de esto destilaras esta infusion en Baño de Maria, y conservaras el agua, que saliere en una redoma bien tapada; y quando cayere alguno en la Apoplegia, hasele de dar una, dos, o tres cucharadas, fegun la violencia del mal.

Para preservarse de la Apoplegia.

Toma seis, ò siete granos de Mostaza, y tragalos por la mañana en ayunas.

Otro Remedio.

Toma tres buenos higos, picalos bien: Anadeles la grana de Mostaza, y de Ruqueta una cucharada, de cada una, pulverizada. Mezclalo bien todo en un mortero: añadeles un poco de agua de Lavendula: media onza de zumo, ò de agua de violeras. Haras una especie de Lectuario, cuya dosis es del grueso de una nuez.

Este remedio preserva infaliblemente de la Apoplegia,

como tambien el figuiente.

un mortero; facale el aumo por expression; dexalo repolar, para depurarlo: mezclasomo al coleo al cofermo. Este es un remedio experimentado, como muy parti-

Toma media dragma de grana del Paraiso, que es el Cardamomo; de Culantro dos dragmas; de grana de Ruqueta media onza; pulverizalo todo separadamente, y meza claso despues. Usarasse de ello al irse à la cama.

Receta para preservanse de Aplopexia, de Epilepsia, nivo y de Vertigos.

Toma grana de Enebro majada, de ojas de salvia verde, de poleo, de cada cosa un puño; grana de Nasturcium un puño; de azastran una dragma. Ponlo todo en insusion en tres quarrillos de Aguardiente, y con media libra de azucar pulverizada. Despues de la insusion de veinte y quatro horas, podrasse usar de este licor, tomando dos cucharadas cada vez, por la mañana en ayunas, y por la noche al acostarse; y assimismo podras tomar una cucharada despues de cenar.

Polvos para los Vertigos.

Toma de ojas de salvia seno modelas; de ojas: de Lavendula; de hysopo, de yerva-buena, tambien secas, de cada una, una onza: de clavos de especia, de nuez moscada, de canela, de Gengibre, de grana del Paraiso, de cedoaria, y de galanga; de cada cosa media onza; de juncia dos dragmas; de grana de Enebro, tres dragmas; de grana de peonia, una onza: Pulverizaràs las yervas, y las otras drogas separadamente. Despues las mezclaràs, y les añadiràs otro tanto, como ellas pesan, de azucar, tambien pulverizada.

dias, y otro tanto despues de cenar. Serviase de este res. medio el Emperador Carlos V.

Otro Remedio.

Toma una buena cantidad de Madre Salvas majala en s

Otro.

un mortero; sacale el zumo por expression; dexalo repo-far, para depurarlo: mezclalo en un caldo al enfermo.

Este es un remedio experimentado, como muy parti-

cular para efte mal. Isb anage de man arbailsom amo T

Cardenoms; de Culantro dos dragmas; de grana de Rua Contra el mal de cabeza, y de muelas.

chalo despues. Usuralie de ello al irse à la cama. Hase de peynar por las mañanas contra pelo, y evitar el sereno; y si se ha tomado, frotarasse la cabeza cerca del fuego.

Receta contra el mal de cabeza, que proviene sommelle de la santa de caufa frias esto en cologado esto un junos de seafranuna dragma. Pordo e o infulion

-Man ab an Toma a De Betonica: 119/4 ab achter une sous 19 De Mejorana menor. astomachine ast afen De Tomillo. As a min Arthon, abroid De Romero, un puño de cada cofa...

taries y affirm ino podras tomar qua cuchatada delpues PREPARACION.

decenan

28 Hanse de secar todas estas yervas al Sol, o al Horno (fi la cofa pide precision) despues de aver sacado el pan: reduciraslas à polvos muy sutiles, y bien tamizados; de los quales tomaras mañana, y tarde por las narices. Es cosa buena para purgar el celebro, y también cura el mal cedoaria, y de galarges de cada er la media onza i. sesdas ab dos die gmas i de grana de Encoro, tres dragmas i de grana

Para el dolon de sabeza. O san de cabeza. droppe Ceparadamente. Defenos les mezclaries, y les affadis-

Toma à menudo quatro onzas de agua destilada de Verbena, con quatro gotas de espiritu de Vitriolo.

Este es un secreto particular, para toda suerte de dolor de cabeza, ivios constanto ob sentiales omes ono y sello

medie et Emperador Calius V. era Otro.

Toma un buen puñado de ojas de Lapatum; hiervelas en una azumbre de cerbeza, hasta la diminucion de un quar-

DE REMEDIOS INTERNOS. 19 quartillo : dà este cocimiento en dos tomas, por la mañana, y por la tarde.

Para descargar el Celebro.

ta , dos orzas de acevite 30 Toma lo verde de los Sandalos, o acelgas; majarasse en un mortero; sacaràs una cucharada del zumo, y lo forveras por las narices. Este remedio es mas soberano por Mayo, que en otra Estacion.

Lambian le le pued lorso con agua, os con ace, ce

La Regaliza de España, la Almastiga, el Tabaco en polvo; el Sen, los polvos de Canela, con Tabaco en Polvo. La Salvia masticada por la mañana. rio precipicado un eferapulo a binas de ello polyes, para

Para consumir las excrescencias de la carne, que vienen à las Narices, y se llama Polypo.

Toma del polvo de la rayz de genciana; meza clalo con el zumo de scrofularia, en tal consistencia, que puedas formar de ella Mechones; aplica este remedio dos veces al dia. Es experiencia muy fegura.

Otro.

Toma tres Granadas; una agria, una dulce, y otra agri-dulce : han de estar maduras, de las mas tempranas. Majalas juntas en un mortero; exprimelas el zumo; cuecolo en consistencia de linimento: Moja en el clavos, o mechas, hechas de lana, ò lino fino; las quales meteràs à menudo en las narices. Este remedio consume sin dolor alguno la materia, que produce estos tumores.

Sabese, que un niño de cinco años sue curado por este

medio, por un Cirujano muy habil.

Si el tumor no cede à este remedio, aplicarasse el siguiente. Toma del sublimado, una dragma; agua de havas, quatro onzas; herviraslo hasta la diminucion de la mitad. Moja en el licor restante un pequeño pincel, que se llevara al Polypo

por

COLECCION AND 20 por entre un canuto, para no tocar à las paredes de la na, y por la tarde. na riz.

Toma tres onzas de cera blanca, dos onzas de aceyte rosado, y seis onzas de manteca antigua: Derritelo todo; despues retiralo del fuego: echaraslo en agua, y lo lavaràs dos veces; añadele despues dos hueves, y media dragma de sublimado. Haras de esto unas mechitas, o clavos, para poner sobre el Polypo.

Tambien se le puede tocar con agua, ò con aceyte

de Vitriolo.

La Regaliza de Efracorto Almaftiga, el Tabaco en

Toma de alumbre quemado, una dragma; de mercurio precipitado un escrupulo; haras de ello polyos, para aplicarlos fobre el Polypo. a las Naries en le llama Pelypa.

Toma de calcite, de myrra, de sangre de Drago, de cada cosa un escrupulo; de azucar, medio escrupulo. Reducelo todo à polyos; de los quales te serviras para aplicar sobre el Polypo.

Otro.

Toma la cantidad que quieras de morella menor, re-cientemente cogida; majala en un mortero; exprimele el zumo; moja en el mechoncitos, y ponlos sobre el Polypo.

Notese en este remedio, que el zumo, que sale por

expression es el mejor. comus softe comborq cup a liver a la

200

Sabefe, que un niño de cinco años fue carado por efle media, por un Cirujano o orto abil.

Toma, è incorpora del Mercurio precipitado, roxo, con miel rosada; moja en el una mecha; y metela por las narices, que toque folo al Polypos onsupoq qui similior rooff

Il morpas

que este un poco mojado de ella; por la noche, al acostarle, mere efteratard as l'oler de las parleeste erem el

lido veledexarás elar por la nocho, y continuaris por Toma una nuez moscada; quebrantala, y ponla en infusion de vino gruesso roxo; haz que sorba por las narices de esto la persona incommodada : y assimismo le daràs à bever de esto por la mañana en ayunas.

1.5 La triaca difuelta en la Malvafia, y tomada como el

remedio precedente ses muy recomendada. I shajallaq v mezclar el zamo, que faliere de ella, con irena porcion

-1100 y bara disipar el bedor de las narices; might be lervar cita mixtion para quando la necelcire

Toma de Myrra, y de Incienfo, de cada una dragma y media. Dexarasio d'folver en un quartillo de vinagre, y en otro tanto de vino roxo: Moja en esto unas mechas, las quales meteras por las narices. Il remos ob ad of comun la

Este mismo remedio disipa tambien el Polypo.

particularmente, por la noche Para el olfato ofendido.

Otro Remedio para la fordera. Haz un Extracto de Mejorana, del qual daràs à la persona incommodada, de medio, hasta un escrupulo, mahana, y tarde. m anymarlabaloù, courg al ab, eramon tas en un morrero; despues ponl is en insulion en una bore-

-O combo Para restablecer el olfato perdido. Domon ell

galas tres diss en intution, tapada muy bien la botella; paf-33 Dà pòr la mafiana en ayunas, y por la tarde, una hora antes de cenar, una dragma del zumo de mejorana. Efte es un buen remedio. le starthoun, emilio enp las eliphas, o gorro del entermo, con humo de Aumero.

and on ende Receta contra la Sordera. La mon sud

despues de cenar. Toma un palo de madera de Fresho verde; cortado recientemente, que sea bastantemente largo, y gruesso; ponlo à quemar por la mitad de parte à parte del fuego; pondras despues debaxo un plato, u otro vafo, para recibir el agua que destilare, la qual conservaràs con cuidado, sirviendote de ella, como se sigue. Mas Moja en esta agua un poco de algodon, de suerre,

-10035

Colection

que esté un poco mojado de ella; por la noche, al acostarse, mete este algodòn en la oreja del ensermo, un poco calido, y le dexaràs estar por la noche, y continuaràs por largo tiempo.

Otro.

Hase de tomar una Anguila gruessa, y mantecosa, despellejarla, y lardearla bien con romero: hase de assar despues, y mezclar el zumo, que saliere de ella, con igual porcion de espiritu de vino, que es el Aguardiente resinada, y con-

servar esta mixtion para quando se necessite.

Hase de tomar de este licor, assi mezclado, con una cus chara de plata, por la noche al acostarse; calentarla, y con la punta del dedo destilar de èl en la oreja algunas gotas; y al punto se ha de cerrar la oreja con algodon. Reyterad à menudo este remedio por la noche, y por la mañana; mas particularmente, por la noche.

Otro Remedio para la fordera:

Toma de ojas del Laurèl, de Axenxos, de Salvia, de Romero, de la grana, ú ojas de la myrra; majalas todas juntas en un mortero; despues ponlas en insusion en una botella suerte de vidrio, con una azumbre de vino blanco. Dexalas tres dias en insussion, tapada muy bien la botella; passado este tiempo la herviras en un perol con agua; quando haya hervido, la destaparas, y pondràs la oreja el vapor, que echare, mientras se dice un Gredo. Se han de persumar las escosias, o gorro del ensermo, con humo de Romero.

Este remedio se ha de hacer quatro noches, tres horas

despues de cenar.

cortado recientemente, quorto ballantemente largo .

Toma de grana de cominos, de enebro, y de Laurel, de cada cosa un puño; de mejorana, de ruda, de Betonica, de Manzanilla, de trebol, de Axenxos, de cada cosa dos puños. Ponlo todo en un saquito, y hazlo hervir en una

azum-

azumbre, o mas, de vino blanco, y otro tanto de agua de rio; hasta la reduccion de tres quartillos. El humo de esto se recebirà por un embudo en el oido, per la mañana, y por la noche. Despues de aver recebido el humo, se echaran en la oreja tres gotas de la composicion signiente.

Toma de ojas de Laurel, y de Ruda, de cada cofa un puño: majalas en un mortero, faca el zumo, y en el mezcla el peso de dos dragmas de aceyte de almendras amargas, y otro tanto de unto de Anguila assada en el assador, y rellena con romero. elchara sabele eb ou mom nu de il

-line vanid of Otro centra la fordera. Son Son bos so calo algo calido al oydo mala.

Pon en infusion, por algun tiempo, canela pulverizada en aceyte de olivas ; y destila algunas gotas de esta infusion en el oido. echado calido en la oce un le la como

Este es un remedio muy pronto, y muy esicaz para es-

ta incommodidad. washind is as sup, enishing and lab area

fandicia en acevte de almendets amargus, y espinita de vino, y deltilar de elte Loibemedio. vaplicar encima

Maja en un mortero escremento do Cavallo, con puerros: Destila de esta mezcla calida, en las orejas. Este remedio no es menos soberano, que el primero, come conimos, y cole, de cada cofi una onra,

corner on ales abas Otro Remedio. allangerach estell sh

Herviri co una libra de agut comun ; y, una onza do vina-Toma iguales partes de hiel de Perdiz, y de aceyte de ambar blanco, incorporalo todo junto, y destila en el oy. do tres, o quatro gotas.

Si se continua este remedio dos, o tres dias, sanará el

enfermo totalmente de la fordera, animpathera a mont sit, y de rada, decada cola medio pue es de ojas de li el-

only we assessed to Otro Remedio Asignal a charge at out

s. Inda la corlumpcion de circind. Espeinele todo Toma lombrices de rierra, huevos de hormiga; ojas de ruda, de cada cosa partes iguales e majalo todo junto; hiervelo despues con aceyte de olivas, el qual colaràs despuessembeviendo en el un poco de algodón, que se pondrà en

las

COLECCIONAL ACT las orejas, aviendo destilado en ellas primero una , o dos halla la reduccion de tres quartillos. El .rozil

Este Remedio es maravilloso, no solo para la fordera, mas tambien para curar toda fuerte de dolores de oydos.

Hase de reiterar la aplicacion dos, o tres veces al dia, Toma de ojas de Laurel, y de Ruda, de cada cofa un

-xom Las y om Para el dolon de oydossu na salajam conna

cia el pelo de dos dragmas de aceyte de almendras amar-Toma una cebolla cocida en las cenizas; majala en un mortero de piedra; añadele aceyte de manzanillaonza y media: de manteca fresca, y de aceyte de Eneldo, de cada cosa media onza. Mezclalo todo junto bien, y aplicalo algo calido al oydo malo.

Orro remedio, que apacigua prontamente el dolor, es el zumo de la ruda, mezclado con sangre de una Anguila,

echado calido en la oreja.

No es menos estotro; que es majar en un mortero la rayz del Pan porcino, que es el Ciclamen; y despues in-; fundirla en aceyte de almendras amargas, y espiritu de vino, y destilar de este licor en la oreja, y aplicar encima la cafca.

Maia en un mortero eferemento do Cavallo, con puetros, Para el zumbido de Oydes. 19 96 51967

Ede remedio do es mesos foberano, que el primero. Toma cominos, y anis, de cada cosa una onza. de flores de manzanilla, de alolvas, de cada cosa un puño; Hervirà en una libra de agua comun, y una onza de vinagre. De este licor colado, destilaras en el oydo. ambar blanco, incorporalo todo junto, y desula en el oy-

Si se continua este remedio dos, o tres dias, fanara T. Toma tres dragmas de Heleboro blanco, ojas del Laurel, y de ruda, de cada cosa medio puño; de ojas de fresno, un puño; hervirà todo en aceyte de nueces, y vino blanco, hasta la consumpcion de el vino. Exprimelo todo fuertemente, y echa de este licor en el oydo.

Para el ruydo, íylvos, y zumbido de los oydos, toma un panete bien calido, quando sale del horno, quitale la correza de encima , echalo à remojar en espiritu de

do tres , è quatro goras.

DE REMEDIOS INTERNOS. vino; aplicalo bien caliente al oydo, de fuerte, que el vapor entre adentro. Este remedio es bueno también para la dificultad del oyr.

ob ringgla, sharmeT Toma treinta cucarachas, lavalas en buen vino blanco; herviraslas en dos onzas de aceyte de almendras amargas, y quatro onzas de buen vinagre, hasta la consumpcion del vinagre. Exprimelas bien ; de este licor echa en el oydo una gotita tibia, y despues lo taparàs con algodon almizclado. alla mo vaio tomalla alla obenimano la amor

Para la dificultad del oydo:

37 Toma huevos de hormigas ; majalos ; añadeles zumo de cebolla, y de esto destilaras en el oydo. Este remedio cura las sorderas mas invereradas

Torra una espenia fina mayor que un puño ; emparedo en otra canta aguard carte qua corto a paeda contentra delpues metela en medio de una fattera de cobre estañada, despues

Toma una Anguila crassa; assala con un assador, y el unto caerà sobre ojas del Laurel; y de el tibio se des tilarà en el oydo.

tela entrea caldera con cinc. orto tillos de apua de Rio ; v

dos onzas de azufre comun , para que todo hierva , fin po-Toma ojas de Cardo Santo secas, un puño ; rocialas com espiritu de vino; ponlas en un vaso de vidrio; destilalas à suce go de arena. Conserva el agua, que saliere de ellas, en una redoma bien tapada. Quando quieras servirte de ella, calienta un poco en una cuchara de plata, echala en uno, è en ambos oydos; tapalos con algodon almizclado; defpues de algun tiempo, quitaràs esta agua, y echaràs otra, aviendo primero limpiado los oydos con un pañito delgado en forma de mecha. O bien, se metera en los oydos un mechoncito mojado en esta agua.

Este remedio fue reconocido por un famoso Medico, y por un grande numero de experiencias, que se han hecho,

como el mas seguro de todos.

Tom. II. TamTambien es muy bueno para el dolor de oydos. nor entire adentio. Elle remedie es bueno también para le

Para las Paperas.

Toma de esponja de Mar, de papel de Estraza, de esponja de Rosal sylvestre, de todas estas cosas cantidad bastante, para que quemadas, salga de ellas una onza de cenizas : las quales liaras en una munequilla, para dexarlas en infusion por una noche en una azumbre de vino blanco. Despues de esto colaràs esta infusion, y haràs, que tome el enfermo de ella un vaso todas las mañanas, en la Luna menguante.

Adviertese, que se ha de purgar antes de usar de esta

infulion. Toma huckle de hornigas e majalos e anadoles

Otro remedio.

Toma una esponja fina mayor que un puño; empapala en otra tanta aguardiente, quanta ella pueda contener; despues metela en medio de una tartera de cobre estañada, despues de averla cercado con un buen puño de barbas de puerros. Cubriràs despues esta Tartera, y le pondràs un gran suego por encima, y por debaxo; el qual le continuaras, hasta que la materia quede reducida en carbones. Despues metela en una caldera con cinco quartillos de agua de Rio, y dos onzas de azufre comun, para que todo hierva, fin ponerlo fobre el fuego, con diez, o doce guixarros, que le tomaran de la orilla del Rio, porque no ayan servido en otra cosa alguna; los quales guixarros se han de enalbar en el fuego, y se echaran en la caldera, y los dexaras alli, hasta que el agua dexe de hervir. Entonces, aviendolos primero facado, filtraras el licor por un papel de estraza, y lo guardaras en una redoma bien tapada, que por mola sia estas

Tomarasse de èl, todo el tiempo de la Luna menguante, dos cucharadas por la mañana en ayunas, y otro tanto, quatro horas despues de comer. Observando el hacer lo mismo en el mes siguiente, si el tumor no se disipò enteramente en el primer tiempo.

Street L

Para la Esquinencia.

Toma media dragma de polvos de mostaza; una onza de buen vinagre; tres onzas de agua de llanten; una onza de azucar blanca. Haz un gargarismo, del qual usarà à menudo el enfermo. Si este remedio provoca à vomito, serà lo mejor. El sacò, en otro tiempo, à una persona de una peligrosa Esquinencia, no queriendo la enferma, que la sangrassen de las venas de debaxo de la lengua.

Tout medio quart of range Otro. Triapp oilson the T

Toma un puño de ojas de celidonia, con sus rayces; hiervelas con vino; cuela este cocimiento, para usar de el en gargarilmo, entiviandolo primero. a shandam shall mencia, aviando precedido las taneria

Maja de la yerva llamada Morsus Diaboli, exprimele el zumo; el qual mantendrà en la boca el enfermo el mas tiempo, que pueda; aplicando al mismo tiempo el pie de dicha yerva à la garganta en forma de cataplasma. dinnie

En Invierno se ha de poner esta yerva seca en infusion de agua de rosas, ò de vino blanco, y servirse de ella, como arriba. relaxado,

Remedio para curar la Esquinencia, que viene Toma pinienta Lantural nifin de cada con medio

eferapate i de correças de inciento, y agallas a de cada ed-Toma la mayor cantidad, que puedas de Golondrinas nuevas; secalas en un puchero vidriado al horno, y reducidas à polvo; daràs de ellos una dragma por la mañana, y otra por la tarde à el enfermo, en un caldo.

Los Polacos se sirven del persumen del Ambar amarillos para este esecto se lo hacen tomar al enfermo por la boca, con un embudo al reves, b omemer de caramo

quierus i ficyraffe con manigua, y aplicarane fobre la par-

te dot veces al dia,

Contra les males de ganganta, y de el paladar.

40 Haz una Tyfana de Cevada, que colaras por un liena zo blanco, y la añadiras miel rofada, ò de narbona: batelo todo junto en dos vafos, ò dos escudillas, y gargariza con ello.

Para la inflamacion de las Glandulas.

Toma medio quartillo de agua de llanten; anadele fiete, u ocho gotas de espiritu de vitriolo; gargariza à menudo con esta mezcla, que es maravillosa, para mitigar estas inflamaciones.

Usase rambien de ella, muy felizmente, en la Esqui-

nencia, aviendo precedido las sangrias.

Para la inflamacion del Gallillo.

Toma dos dragmas de flor de Granado fylvestre, y so mismo de agallas, y de rosas encarnadas; nuezes de Ciprès, y alumbre quemado, de cada cosa media dragma. Reducelo todo à polvos separadamente; despues los mezclarás, y con una Espatula pondràs de ellos sobre el Gallillo relaxado.

Otro.

Toma pimienta larga, y canela, de cada cosa medio escrupulo; de cortezas de incienso, y agallas, de cada cosa una dragma; de rosas encarnadas dos dragmas; haz de todo polvos, como los precedentes, y te serviras de ellos del mismo modo.

pos la rarde à el enfermo , en un caldo.

Tomaràs escremento de Baca, la cantidad, que quieras; freyrasse con manteca, y aplicarasse sobre la parte dos veces al dia.

Para curar la Ciatica.

Toma una onza de Salsaparrilla; media onza de buena quina; uno, y otro cortado menndamente; la quarta patte de una onza de saxifrax, y otro tanto de Sandalo roxo raspado. Pondraslo todo en remojo, por veinte, y quatro horas, en diez libras de agua de fuente, en una olla de barro vidriada, bien cubierta fobre cenizas calidas: despues lo haràs hervir, hasta la diminucion de un tercio; y hàcia el fin, le anadiràs un poco de regaliza quebrantada; colaràfe lo, y lo pondràs en botellas, y beveras de ello en lugar de vino. No comeràs cosas saladas, ni berzas, ni puerros, ni cebollas, ni otras viandas ruynes; y de potage poco. No faldras al fereno, ni por el dia al Sol. Hafe de ufar de este cocimiento doce dias continuados.

Durante estos doce dias, cada tercer dia, pondràs à remojar en frio, por toda la noche, en un vaso, de este cocimiento, la quarta parte de una onza de sen de Levante, selecta, y una dragma de hermodatiles majados; y lo colaràs despues. La mañana siguiente lo tomaràs en ayunas, guardando el aposento este dia, como si suera una purga,

y ao haras excesso alguno. Ab a diventa storp elim old at

Para la Gota.

42 El uso continuo de la betonica, sirve muchos para curar la Gora; y sabese de algunos, que assi cu-

Primeramente en ensalada; quando sus ojas son tiera nas, al tiempo que brotan, manio con flos ibas ob , consid

zoi Lo segundo en caldos, u sumb ofis ab ; angara sou , to Lo tercero en conserva; tomando de sus flores la canz tidad, que se quiera, con doblada azucar. Majanse juntas en un mortero de marmol con mano de madera, hasta que quede todo bien mezclado.

Coleccion 30

Lo quarto en polvos: despues de secas las ojas, se hacen polvos, y se les añade azucar, para hacerlos gustosos.

Mezclaràs los mismos polvos con azucar, yá disuelta en la misma agua de betonica ; y haras de esto ca-

ramelos.

Es de notar, que estos Remedios, compuestos de Betonica, se toman solamente por la tarde, dos, ò tres horas despues de una cena ligera; porque la fuerza del medicamento fabe al celebro mas facilmente por la noche, que por el dia, por razon de la abundancia de los vapores, que fe levantan, durante el fueño. Sidas asida chamble o mediand helving health a demonstron de un rereios y fracia el

single madirity no poco de regular quebrancida y colorna Pildoras para la Gota. de vine. No conseras colas laladas, ni berzas, ni puerros,

Toma del muy buen Aloes media onza; de rosas rojas, dos escrupulos; de hermodatiles blancos, limpios de su corteza exterior, dragma y media; de Diagredo, una dragina. Pulverizado todo feparadamente, lo incorporaras con agua de Ivarthetrica; y compondràs con esto una massa, de que tomaràs una dragma, para formar pildoras, y se toman todos los menguantes de Luna. Il anu v , atolol , or

Estas pildoras son excelentes, para preservanse de la Gota; y un grande hombre las experimento tan soberanas para este mal, que se atrevio à decir, que dan pies a los cojos.

Pildoras para preservarse de la Gota, y de la Piedra.

As "Et ufo continuo de la betonica , firve maches Toma una onza de la mejor Trementina, hazla cocer en agua de camepirheos, hasta que se ponga blanca; añadele l'eis dragmas de Ruybarbo, de Ivartethrica, de sucino blanco, de cada cosa dos dragmas; de Regaliza, pulverizada, una dragma; de esto daras una media dragma, o dos escrupulos, o una dragma cada tercer dia taled, que se quiera, con toblada azucar. Majante jamas

th un morrege de marmel con mane de madera, halfa que

d break offsterre, haran blen en ochar pringero fiem per ef Receta contra los zumbidos de la cabeza, malde corazon, y para refrescar. ". Cerimiento experimentala parella. Tumere, e dimense,

Drogas.

Agua comun de bever, tres azumbres y media. Toma Rayz de Romaza. Dos onzas. de Rayz de Buglofa | Quatro onzas. Regaliza cortada en pedazos. Una onza

sale satur deve no omicimo en valo ratas las PREPARACION.

43 Hanse de lavar bien esfas rayces, cortaranse en revanadas, y se pondran en un escalfador de plata con agua comun, y hervirà hasta la diminucion de la tercera parte ; añadiràs la regaliza, y retiraràs el escalfador de el fuego; y todo ello quedarà en infusion toda la noche, y por la mañana lo colaras. 10 ab agilhan A ab a larreis O

de philoras con a raye deO & Uo.

all a Dolla co de una dragena e de la qual formarili Hase de tomar cada mañana un vaso lleno de este cocimiento, con una cucharada de xarave violado, todo mezclado, en ayunas, y no tomar nada hasta comer.

Receta para aliviar las Perfonas, que padecen de el bigado. Toma media onza de raya de atiactes o cu-

44 Ay muchas personas, que tienen opilado el higado frequentemente, y que por esso se hacen pessadas, stupidas, y melancolicas; recebirán alivio en este mal.

Primero, fi se acostumbra à bever en una escudilla hecha de madera de Tamariz, por largo tiempo; observando este methodo, que el licor del vino, o del agua, se quede primero en el vaso, por lo menos un quarto de hora, antes de beverlo.

Segundo, quando andan; y sobre todo, quando suben,

OLECCION

o baxan escaleras, haran bien en echar primero siempre el
pie derecho antes.

Cocimiento experimentado para los Tumores, y durezas.

à Scirros del Bazo.

Toma la cantidad, que gustares de Helecho, de axenxos, y de sabina; hazlo hervir en agua de Herreros, hasta la diminucion de la tercera parte. Al sin del cocimiento hanse de añadir passas secas, para darle gusto agradable.

De esto ha de tomar el ensermo un vaso todas las

noches, al irse à la cama. A A A 9 3 A 9

Pildoras para las obstrucciones del Bazo.

Toma de goma ammoniaco, quatro dragmas; de Ruybarbo, de Aloes, de cremor de tartaro, de azafrán de Marte, de cada cosa una dragma; de myrra de azafrán Oriental, de Almastiga, de cada cosa dos dragmas. Estando todo reducido à polvos, harás con ellos una massa de pildoras con xarave de axenxos.

La Dosis es de una dragma; de la qual formaràs

fiete pildoras con el mismo xarave.

Tomaras estas pildoras por la mañana, tres horas antes de la comida, y dos veces à la semana.

Bevida para la Itericia.

46 Toma media onza de rayz de atincar, o rubia; de ojas de celidona mayor un puño; de puntas de centaura menor una pulgarada; media dragma de canela; de azafran, medio escrupulo; infundiraslo todo por una noche en vaso y medio de vino blanco; añade à la coladura una media onza de azucar blanca.

Hase de continuar este remedio por cinco dias. Debese notar, que se le ha de purgar al ensermo antes, y despues

Otro Remedio para la Itericia.

Toma tres puños de ojas de fressas; tres onzas de buenas passas; hiervelo todo en una azumbre de agua de fuente; y el enfermo usarà de esto para su bevida ordinaria.

Tambien se pueden poner en infusion rayces de celidonia mayor, en vino, o en la mitad de agua, y mitad vino, y usar de esta bevida, como de la precedente El qual es un remedio infalible, como el figuiente, que deve conti-

nuarle, sin variar de remedio.

Toma dos onzas de rayz de diente de Leon, o de chicoria domestica; de celidonia mayor, una onza; de escarola, o de chicoria, dos puños; de frefal, y de marrubio blanco, de cada cosa un puño; de tartaro de vino blanco, v de Sèn limpio, seys dragmas. Lo qual lo meteràs en una muñequilla con un poco de canela: Hazlo hervir en igual cantidad de agua, y de vino en un puchero cubierto.

Daràs dos vasos todas las mañanas, mediando una

hora entre las dos tomas.

Hase de continuar; pero si este remedio debilitare, se dara solo una toma.

Este remedio es experimentado.

Receta contra la Epilepsia, llamada Mal caduco.

48 En el mene une de la Linna romarás dos ranas a qui-47 Es de saber, que esta enfermedad se puede curar hasta la edad de veinticinco años; despues de esta edad, es incurable, por lo menos se cura rarissimamente; pero puede aliviarse mucho.

Las Recetas, que voy à dar, son buenas para el-

tas dos intenciones.

Es cierto, que contra este deplorable mal el verdadero visco quercino es un remedio excelente, curativo, y preservativo, y que alivia mucho en el accidente.

Hase de secar al horno, despues que de el ayan sacado el pan; reducirasse à polyos muy sutiles; passarànse es-

tos polvos por Tamiz de feda, y confervarlos.

Tom. II.

34 ...

Todos los ultimos tres dias de la Luna vieja, toma el peso de un escudo de oro de estos polvos; echalos en infusion, por una noche entera, en medio vaso, o en un vaso pequeño, de vino blanco, y tomalo cada masiana, continuandolo tres dias consecutivos.

Tambien es bueno, que la persona assigida de este mal trayga siempre un pedacito de dicho Visco pendiente al cuello. Mas este pedacito ha de ser siempre fresco, sin

averse puesto jamàs al horno.

Otra Receta muy preservativa.

Toma el peso de un escudo de oro, que en Medicina es el peso de una dragma, de la grana, ò simiente de peonia (de la qual se hallan dos especies, macho, y hembra) pero el macho siempre es la mejor: reduciràs esto à polvos muy sutiles, y passados por Tamiz de seda; de suerte, que el peso del escudo de oro, ha de ser despues de tamizados los polvos.

Haz, que los tome el enfermo con vino blanco; y à falta de èl con vino clarete, el ultimo dia de la Luna vieja; y el dia figuiente, primero de la Luna, dale otra

semejante toma.

Para la Epilepsia.

48 En el menguante de la Luna tomaràs dos ranas; quitales el vientre, y toma los higados, y lavalos en buen vino: Enjugalos, y secalos al Sol, ò en un Lugar calido cerca del horno. Pulverizalos, y dà de ellos el peso de un escudo de oro en agua de Texo, ò Torongil, por muchas mañanas.

Este Remedio estuvo oculto largo tiempo, como un

gran fecreto.

Un famoso Medico, despues de muchas experiencias gratifico al publico con el, como tambien el siguiente, que siempre ha sido reputado por seguro.

Toma lombrices de tierra, que lavaràs con buen vino; limpialas, y secalas. Reducelas à polvos, de los qua-

les

DE REMEIOS INTERNOS. les daràs una dragma, todas las Lunas nuevas, por tres meles.

Con esteremedio, dos muchachos de catorce años,

sanaron dichosamente.

os polvos de un Topo, secos al horno, tienen el mismo efecto.

Otro Remedio.

En el mes de Febrero corta una rama de Tilia, hembra. Ten cuydado el juntar el licor que de ella destilare : dale de èl tres onzas al doliente, tres veces al dia.

Este remedio hace maravillas.

Polvos muy experimentados, y particulares para curar el mal caduco,

49 Toma las ojas, la grana, y todas las ramas tiernas de el Visco quercino; secalas dulcemente al fuego, para reducirlas à polvos; de los quales daràs quanto se pueda coger sobre una pieza de quince sueldos, para una persona grande; y para los niños un poco menos, segun las fuerzas, y la edad.

Hase de dar mañana, y tarde en algun agua specifica, como en la de la yerva quaxa leche, de torongil, ò melissa, tres dias antes, y tres despues de la Luna nueva; y despues

se ha de contiuar en algunos meses.

Este remedio ha curado un gran numero de enfer-

mos de Calidad.

Juntase el visco quercino en el mes de Septiembre, quando lleva la grana, en la Luna menguante.

Para el mismo mal, y las Convulsiones.

Toma escremento de Pavo, reducelo à polvos; dà de ellos al enfermo quanto pueda cogerse sobre una pieza de quince sueldos, en agua de chicorias por la mañana; en ayunas, de un escrupulo, hasta una dragma.

Otro Remedio para las Convulsiones de los Niños.

Toma una onza de la rayz de peonia, macho; fecala, y ponla en polvos; una onza y media de ojas de artemissa: ponlas en una azumbre de buen vino blanco: hazlos hervir lentamente, hasta la diminucion de la mitad : dà à bever de ello un vaso por la mañana, y por la tarde; y assimismo, quando se conociere, que le ha de acometer el accello.

Traeràs dos dragmas del polvo de peonia embuelto en

un tafetan, y pendiente del cuello, por seis meses.

Polvos maravillosos contra la Epilepsia.

Toma una onza de cranio de un hombre, que aya fido degollado, calcinado, sin fuego; de Visco quercino; de cinabrio artificial, y de uña de la gran bestia de cada cosa media onza: mezclalo todo, y hazlo polvos; de los quales daràs medio escrupulo à los niños immediatamente despues del accesso; y à los mas grandes, un escrupulo.

Se ha de reyterar; y este remedio es infalible.

Otro Remedio Seguro.

Si es hombre, ò joben, hase de tomar del huesso de la frente de un hombre, ò de un mozo, que aya sido ahorcado; y si suere muger, o mozala que se haila assaltada de este mal, hase de tomar un semejante huesso de una muger, ò de una moza, que tambien aya sido ahorcada; rasparasse de èl, el peso de un escudo de oro, y se le harà tomar en vino blanco, ò en un caldo por la mafrana en ayunas.

Hase visto sanar un gran numero, assi de hombres, como de mugeres, sin otro remedio, que estos simples endymas, do un vicrorado, dada una da

polyos.

ONE C

Otro Remedio.

Toma el peso de media dragma de sucino, futilmente pulverizado; mezclalo en agua de torongil, ò de fiores de Texo. Haz, que lo tome el enfermo por la mañana, y por la tarde, por el espacio de tres meses. Es tenido por feguro este remedio; con tal, que la per-

fona atucada de este mal, no passe de quarenta años.

Para la Epilepsia.

Una media cucharada del polvo de la rayz de Valeriana sylvestre, dada con leche para los niños, o con otro licor, para los mas grandes, y personas abanzadas en edad, cura la Epilepfia. Lo qual muchas veces lo ha confirmado la experiencia,

Otro-

Una dragma de la grana pulverizada de la saponaria; dada antes del accesso, una vez al mes, en la Luna nueva, disminuye la violencia de los accessos, y los hace retroceder. Lo qual se observo en una moza de veinte y cinco años.

Otra Receta contra el mismo mal, y contra los vertigos concernientes à este mal.

53 Toma la cantidad, que quieras, de flores de junquillo, ò mugaza sylvestre (es una flor muy chiquita, casi toda redonda, y blanca, que huele muy bien, y que se halla por la Primavera en los bosques)destilala en Baño de Maria, en un Alambique de vidrio, si es possible, o por lo menos, que estè bien estañado, si es de cobre.

Hase de sacar el agua, y conservarla, como se hace

con el agua rofada.

Despues, en la sazon que los Arboles de Texo estàn floridos, que es casa al mismo tiempo, tomaras solamente las slores de este Arbol, sin mezclar con ellas cosa verde, en la can-

COLECCION tidad que quisieres. Haràslas destilar en Baño de Maria, y conserva el agua de la misma suerre, que el agua de las flores de la yerva quaxaleche.

Conservaras estas dos aguas separadamente, cada una en su redoma, tapadas, como diremos, para servirte de

cllas.

Observa, que es menester renovar todos los años esta destilacion; porque su virtud no se conserva mas que un año; despues del qual, o no hace operacion, o es muy poca.

Modo de usar de dicha agua.

Toma una cucharada de agua de quaxaleche, y uña de la de el Texo; mezclalas las dos en un vaso, y dalas al enfermo, por la mañana en ayunas, prohibiendole tomar cofa alguna tres horas despues.

Puedese dar dos, ò tres veces a la semana, segun que

los accidentes Epilepticos trabajen al enfermo.

Siempre se ha de dar la misma Dosis, y guardar el mismo regimen.

Poloos para fortificar la vista.

Toma de flores de moscada una onza; de Eufrasia quatro onzas; reducelas à polvos sutilmente, y despues mezclalos: tomaras de ellos media cucharada antes de la comida.

Otro muy buen remedio, es olèr de la mejorana.

Otro.

Toma de sal comun, pulverizada, una onza; de Eufrasia seca, y pulverizada, dos dragmas; de flores de moscada, y de canela, tambien sutilmente pulverizadas, de cada cosa veintiquatro granos. Mezclalo todo para usar en las viandas, y comidas en lugar de sal. sala agramor, ogman

Remedio para el mal de muelas.

Haz hervir de la falvia con vino gruesso, y sal; cuelalo despues; echalo en un poco de vinagre, y aguardiente, y con esto caliente te enjuagaràs.

Otro.

El remedio, que cura, y al punto suspende los violentos dolores de muelas, es el masear en ayunas la rayz de millefolium.

Para apaciguar los dolores de muelas.

Toma ojas de Romero, y de la hiedra, que se enreda en los arboles. Hazla hervir en oxicrato, y guarda este cocimiento tivio en la boca.

Otras Recetas.

Hase de frotar con la sangre caliente, sacada de la cresta de un Gallo, sa encia que cerca la muela, que duele; y en poco tiempo el dolor se mitigarà.

Sirvense con feliz sucesso de este remedio, para los dolores que padecen los niños, quando les comienzan à salir

los dientes.

Otro.

Haz hervir agallas en vinagre; y de este cocimiento calido se tendrà en la boca por la parte del dolor.

Otro.

Toma de alumbre de Rocha el tamaño de un huevos hazlo hervir en dos vasos de vinagre, hasta que quede difuelto. Conserva este licor para enjuagar la boca tarde, y mañana. Hase de entibiar antes de servirse de el.

Otro.

Otro.

Pon à hervir ojas de nicociana en vinagre; moja un panito en este cocimiento, y aplicalo sobre las muelas que duelen. Este remedio apacigua incontinentemente el dolor.

Otro.

Toma el gruesso de una hava de Cansor; derritelo en un poco de aguardiente, en una redoma de vidrio, sobre las cenizas calidas. Moja en esta disolucion una mechita de tela; con la qual untaràs la muela, y la introduciras en dicha muela, si està aguxerada.

Toma media dragma de canfor; disuelvela en una dragama de aceyte de clavos de especia; moja en esta disolucion un poco de algodon almizclado, y metelo en el aguxero de

la muela para disipar su dolor.

Otro.

Mezcla tres gotas de vino con otro tanto de acéyte de Nox: en esta mezcla mojaràs algodon, y lo aplicaràs sobre el ahugero de la muela; en donde aviendolo dexado un poco de tiempo, lo arrojaràs, para lavar la boca con vino tivio. Si el dolor no cessa à la primera aplicacion, se ha de rey terar, è infaliblemente cessarà à la segunda vez; y quando mas, a la tercera.

Para el dolor de muelas.

Toma un poquito de almastiga; majala hasta que se ponga blanda como cera; entonces aplicala sobre la muela, y dexala alli, hasta que se consuma.

Este remedio quita infaliblemente el dolor.

orto. or other and out of Otro.

Cuece un ajo sobre las cenizas; aplicalo en forma de

DE REMEDIOS INTERNOS. IL cataplasma sobre la muela dolorida, y en poco tiempo tendràs alivio. Loura media onza de ojas de romero a haufe de

focur, y hucerle polvos ana.ortOs des diagmas de pan blan-

co, bien teen, w pulverizado tiena dragma de coral rejo Toma media onza de la rayz de Quinquefolium; medio puño de ojas de salvia, y dos dragmas de agallas. Haz un cocimiento con vino gruesso, y rojo, y con ello te enjuagaràs toda la boca q otoliivan no es elordir ab es rasa le

Este cocimiento contiene la fluxion, y quita el dolor. meze, Luna, o dos gotas de mici rotadas

El tabaco envrolvo es conto marticular para cite efecto. como tambien la piedra pomero

Haz hervir del hyfopo con vinagre, y lava la boca con este cocimiento calientel a shakes la antena at asset.

Este cocimiento quita inmediatamente el dolor.

Ten efficien de orto a en monario bien ma

do, una , o dos dragmas: Ten rambien oura dos dragmas

Toma del cocimiento hecho con rayz de la hortiga mayor partes iguales de vino, y vinagre; infunde en ella un poco de nuez moscada, y de azafran. Ten de esta infusion por largo tiempo en la boca. Ella atrae al punto los humores, que han caydo: los dolores parece aumentarse por entonces; pero, un momento despues, cessan enteramente. baya el entermo de effecteus.

Efferenedio es rambien muy bueno para las perso-Para apaciguar el dolor de muelas al momento.

para los coltados, fe ha de añadir media onza de garave vio-Moja un poco de algodon en azeyte de Hypericon; ponlo en la oreja de la parte del mal, y al instante cessarà Después de aver me selado el espírita con el agarrolob lo

de probar : porque, para que efte qual, conviene, ha de te-. obslove Para que la boca tenga buen olor. Do cooq no 190

Hase de lavar la boca, enjuagandose con vinas gre squilitico; mundificarà la boca, y la hara de buen

Toma dos onzas de falfaparilla, corrada bia a Tom. II.

fecar, y hacerse polvos: añadeles dos dragmas de pan blanco, bien seco, y pulverizado; una dragma de coral rojo en polvos, y media dragma de alabastro. Hazlo todo polvos, con los quales te frotarás los dientes, y te lavarás la boca con agua de romero, o con su cocimiento.

El aceyte de vitriolo es maravilloso para limpiar los dientes, y defender las encias de putrefaccion, si con el se

mezcla una, ò dos gotas de miel rosada.

El tabaco en polvo es bien particular para este esecto, como tambien la piedra pomex.

Receta contra el mal de pecho, y calor de el higado.

do, una, ò dos dragmas: Ten tambien otras dos dragmas de espiritu de azuste en otro pomito, igualmente tapado.

Toma quatro, ò cinco gotas del espiritu de vitriolo, si fuere para el higado: quatro, ò cinco gotas del espiritu de azuste, si fuere para el pecho: echalas en un vaso lleno de agua de suente; bacia este agua en otro vaso, y assi de uno en otro alternativamente, para mezclarlo bien, y haz que beva el ensermo de este agua.

Este remedio es tambien muy bueno para las personas, que tienen siebres calidas, o costados bastardos; pero para los costados, se ha de anadir media onza de xarave violado en cada toma, y lo mismo para las siebres calidas, si

viniere tos.

Despues de aver mezclado el espiritu con el agua, se ha de probar; porque, para que este qual, conviene, ha de tener un poco de agrio, antes de mezclar el xarave violado.

Tysana para disipar las serosidades, y para purtficar la sangre.

Toma dos onzas de salsaparilla, cortada bien

DE REMEDIOS INTERNOS.

43

menuda; dos onzas de quina cortada en rodajas delicadas; una onza de Sandalo cetrino, cortado bien menudo. Hazlo hervir en tres azumbres de agua por veintiquatro horas, sobre rescoldo; despues de esta infusion lo herviràs, hasta la reducción de dos azumbres. Colaràs este cocimiento; despues de lo qual infundiràs sobre rescoldo, por un dia, una onza de rosas encarnadas. Buelve à passar esta infusion por un lienzo blanco; despues añadiràs dos onzas de azucar cande en polvo, y el peso de un escudo de oro de espiritu de azustre. Tomarasse de esto, en tres diferentes tiempos del dia, un vaso cada vez.

Receta contra las evoluciones de la Sangre.

Toma una rayz de himojo; de ojas de pimpinela, y de escarola, de cada cosa medio puño: haz hervir esto, durante media hora en azumbre y media de agua; cuelala, y añade consecutivamente quatro cucharadas de vinagre, y quatro onzas de azucar sima: buelvelo à hervir todo, hasta la consistencia de xarave; el qual conservaras en una botella de vidrio, para usar de èl, como voy à decir.

Toma rayces de grama, y de chicoria, de cada cofa media onza; media onza de regaliza limpia: una pulgarada de cebada comun; otra de passas expurgadas de sus granos. Cuecelo todo con agua, y cuelalo, y con-

serva esta Tylana.

Toma un vaso de esta tysana; mezclale tres cucharadas de este xarave, bevelo por mañana, y tarde, por diez, o doce dias.

Para el Costado , à Pleuritis.

major, arrancada en la Primavera en la Luna creciente, ò en el Otoño en la Luna menguante; lo qual se ha de secar à la sombra, pulverizada, y dando la cantidad de una cuchatada, ò dos dragmas en el agua de esta planta, ò de cardo santo, es un remedio, que merece ponerse en uso en la ocasion.

Tom. IL

Colection

Este remedio, aunque simple, se comunicò à un sabio

Medico, que le experimento, y le dio al publico en susObras.

the total a strict of son Otro. She sense to oble the son

Hanse de tomar quatro onzas del cocimiento de la hiedra terrestre, quatro veces al dia: por este medio se evaqua el pecho de toda materia purulenta, y se exime de la enfermedad empyema, y de la Tiss.

Otro.

Toma el peso de medio escudo de oro, del escremento de Palomino: dalo en un caldo, ò en qualquiera otra agua particular, como de amapolas, ò scabiosa. Este es un remedio seguro.

Otro:

Toma ocho onzas de aceyte de olivas, y dos libras de agua; hiervelas en un puchero vidriado al descubierto, hasta consumirse el agua.

Este aceyte, assi preparado, y dado, apacigua el dolor; facilita la coccion, y supuracion de los humores, y la-

xa suavemente el vientre.

Polvos parala misma Pleuritis.

Toma media onza de azucar violado; dos dragmas de crystal mineral; de slores de amapolas secas; de coral encarnado, una dragma de cada cosa. Pulveriza todo esto se paradamente; mezclalo despues, y da media dragma de estos polvos al ensermo en agua de amapolas.

O consider and a control of the remedio. In the standard of the and a control of the action a control of the action a control of the action a control of the

Toma quatro onzas de escremento de cavallo; ponlas en infusion en libra y media de agua de cardo Santo, sobre cenizas calidas, por dos horas.

JI Cue-

DE REMEDIOS INTERNOS.

Cuela esta infusion; anadele dos onzas de chicoria simple, y el peso de una dragma de sal armoniaco, o de tartaro. Da cinco, ò seis cucharadas al enfermo tres, ò quatro veces al dia. Es eficacilsima (10)

Toma dos, o rres bellacorto injus, suduceire à privos,

cialo, y bevelo todo,

desleyraslos en dos onzasde agua de flores de fanceo. Toma media cucharada de espiritu de vino; mezclalo con un valo de agua de cardo fanto: da esta mescolanza al enfermo. O mezcia veinte gotas, o quince de Sal armoniaco, en agua de efcorzonela, y dala al enfermo.

Estos remedios provocan el sudor, y requieren un

cuerpo robufto, m islanco, que les m offudor oquero

Hila pocioa difolverà lorfOrera coagalada y v breve-

mente le pallara el mal. Ella es mas à propoli o para las Toma quince granos de sal de hypericon; disuelvelos en seys onzas de agua de amapolas: dale esta pocion al encerre los Artifices, y cente del campo. fermo.

City Restalist and Tyfanas cileman out

Toma de las ojas de escorzonela, y de escabiosa, de cada una partes iguales, la cantidad que quieras: hiervelas en una suficiente cantidad de agua, para hacer una Tysana, para la bevida ordinaria del enfermo. TO THE PART OF THE PARTY.

Otros Remedies promater, & Para la Pleuritis.

Toma una dragma de flores de vox; hazlas polvos; mezclalas con agua de amapolas, ò de Cardo santo, ò de ese cabiofa.

Con este remedio se han visto curas admirables, aviene do, no obstante, precedido la fangria.

con mes lemmed , y et last corto nerre mejor rodu-la gal-Toma el peso de una dragma, que es el peso de un escudo de oro, de polvos de correza de naranja feça; dala en dos dedos de vinoblanco. Si el enfermo es robusto, se aumenta la dosis de los polvos.

Otros melipipho allend is above

Toma dos, ò tres bellotas viejas, reducelas à polvos, desleyràslos en dos onzas de agua de flores de sahuco.

Para la Pleuritis.

Luego que sientas este mal, toma el peso de dos escudos de oro de grana de mostaza, pulverizada muy bien: echala en medio quartillo de vino blanco, que sea muy bueno, mez-

clalo, y bevelo todo.

Esta pocion disolverà la sangre coagulada, y brevemente se passarà el mal. Ella es mas à proposito para las personas robustas, y que ensermaron por aver tomado el frio, despues de un trabajo aspero: lo qual es mas comun entre los Artifices, y gente del campo.

Otro Remedio para los mas delicados.

Toma doce yemas de huevos: mezclalos con agua de cardo fanto; batelo bien todo junto, y dato al enfermo, que fanarà al punto.

Otros Remedios provados, è indefectibles para curar la Pleuritis, ò dolor de costado.

Toma una camuesa, ù otra manzana dulce; cortala por encima, para sacarle las pepitas; llenala de incienso macho, que vulgarmente se llama Olivano; y bolviendola à cubrir con su tapon, liala con un hilo, para que quede firme, y que nada se pierda; embuelvela con un papel mojado, para que no se queme tan presto; y para que se cueza con mas lentitud, y el incienso penetre mejor toda la pulpa: cuecela bien sobre las cenizas calidas. Ya cocida, se mondarà, y se le darà à comer al ensermo. Por este remedio se abrirà el abcesso, y se evaquarà por la camara, ò

DOE

DE REMEDIOS INTERNOS.

por la boca, sin peligro alguno. Podrasse bever encima de ella un vaso de agua de escabiosa, o de cardo santo, o de escorzonela, o de borraxa, y cubrir bien al enfermo.

Este remedio ha tenido la aprobacion, y las experien-

cias de todos los fabios Medicos.

Otro Remedio.

Pon à hervir tres boñigas de cavallo en una azumbre de vino blanco, hasta la diminucion de la mitad. Passa este vino por un lienzo: añadele azucar fina, para hacerle mas agradable. Da de ello un vaso al enfermo, que ha de quedar en la cama bien abrigado.

Otro Remedio, casi como el precedente.

Pon en infusión de un quartillo de vino blanco quatro, ò cinco boñigas de cavallo frescas, por veintiquatro horas, o doce solamente, si el mal aprieta, y haz que beva un vaso de esto el enfermo.

Estos remedios hacen sudar; y por esta evaquacion sana infaliblemente el enfermo, aunque estuviera en los extremos.

Para tener el escremento fresco no es menester otra cosa, que frotar entre los dedos xibia (à Calamar) y darlo à oler al cavallo, y al punto escrementarà.

Otro Remedio.

Haz bever, en un caldo, el peso de un escudo de oro, o quanto se pueda tomar con las puntas de los cinco dedos, que se llama una buena pulgarada, de lo blanco, que està à la punta del escremento de las gallinas.

Estos tres ultimos remedios se enquentran facilmente en el campo, en donde todos los socorros faltan à los Paysanos, que perecen miserablemente, à falta de un cor-

to alivio.

Por lo tocante à los Remedios, que se aplican por defuera, sobre la parte, o costado en que se siente el dolor, vease el primer tomo.

con la boca , fin politico alguno. Podraffe boyer entima de . Para la Pleuritis , y dolor de costado bastardo.

escorzonela : o de liberaxa, y cubrir bien el enfermo. Toma cantidad de borraxa, la qual (si el enfermo està en el extremo) se echarà en un mortero de metal, o de marmol, ù otro; majaràslo con mano de metal, y el zumo que de ella saliere se le darà à bever al enfermo; despues de esto se le cubrira con cantidad de cobertores: pondrascle sobre el corazon una servilleta bien caliente, y lo mismo en cada mano : tendrasse cuidado de tener al enfermo los pies extremamente calientes con dos texas calidas, embuelras en lienzos, y otro lienzo que se liarà à los pies; y todo su cuerpo fe taparà, excepto la cara, para la respiracion. Y entre tanto estarasse cerca de èl para aliviarle en la evaquacion de el remedio, que le hara sudar extremamente; y quando aya bien sudado, se le limpiarà, y se le darà una buena escudilla de caldo, ò media; veraffe el enfermo enteramente refucitado. comprinier por aprilem offever do aprillo de camo o

Podrasse tembien poner, en caso que no se pueda encontrar cantidad de borraxa, particularmente en Invierno, fi el enfermo no tiene calentura, una azumbre de vino blanco, del mejor que pueda encontrarfe, en un escalfador de barro, con la borraxa; y haviendo hervido hora y media, o por lo menos una buena hora, se le darà todo al enfermo,

y se observaran las mismas cosas que arriba.

Receta facil contra las opilaciones del bigado, y del bazo.

Maz bever, en un caldo, el pelo de un escudo de oro, 61 Toma una azumbre de agua comun, la de fuente es siempre mejor; haz que hierva en un vaso conveniente: quando yà estè hirviendo, echa dentro dos onzas de limaduras de acero; buelvele à dar uno o dos hervores; y que beva ordinariamente de este agua el enfermo en

Observa, que un mismo acero puede servir dos veces: pero la ultima vez se ha de poner al mismo tiempo que el fuera, fobre la parte, è coffado en que fe nemes, el desness

Por

Contra el Remodizo.

Toma diversas tajadas de manzanas, mejores son las camuesas; cubrelas todas de azucar, y ponlas las unas sobre las otras; de suerte, que el zumo pueda excurrir à un plato, despues beveras este zumo.

Otro.

Toma aceyte de almendras dulces, una cucharada; de xarave violado dos cucharadas; de Tyfana pectoral un vafo; mezclalo todo junto, y bevelo al entrar en la cama.

Receta contra la Tos, quando proviene de calor.

63 Los que tienen los Pulmones recalentados, de

ven usar del remedio siguiente.

Toma dos onzas de xarave de amapolas rojas, y una onza de xarave de amapola blanca; dos onzas de xarave de Nenufar, y en su lugar violado, como sea reciente. Meze cla estos xaraves, echalos en una misma redoma; da al enfermo de estos xaraves, assi mezclados, una cucharada por la mañana, por la tarde, y tambien al mediodia.

Nota, que de esto no se deve dar à las mugeres, que tienen sus purgaciones lunarias, porque este remedio es

abstringente.

Nota mas, que en lugar del xarave de Nenufar, o violado, fino es reciente, podràs substituir el xarave de rosas secas, o el de rosas blancas.

Receta para refrescar el Palmon , y el Higado.

El agua de fresas es un remedio singular para templar los ardores del pulmon, y del higado, quando están extraordinariamente recalentados, y para desalterarlos, quando la sed es tambien extraordinaria: ves aqui el modo de destilarla.

Colección

50 Toma fresas, esto es, de el fruto, y no de la rayz, ni de la yerva, suficiente cantidad; lavalas con agua de fuente, para quitarle la suciedad: secalas un poco, hasta que el agua que resta de la locion estè evaporada. Quebrantalas ligeramente, y ponlas en un alambique para destilarlas, à fuego de carbon moderado. Conserva en una botella de vidrio el licor, que destilaren, para servirte de el como se sigue.

Observa lo primero: que no conviene usar del agua, sin que primero se aya passado un mes, despues de desti-

lada.

Segundo, que esta agua es soberana para quitar los bochornos, barros, y otras ampollas de la cara, que provienen de una efusion calida de las entrañas, lavandose con ella el rostro mañana, y tarde.

Contra la Tos, y el Romadizo.

Toma una onza de regaliza raspada, hiervela en un quartillo de agua, hasta la diminucion de la mitad; cuela este cocimiento por un lienzo; añadele media libra de azucar, y cuelala à fuego manso, en consistencia de xarave, del qual se tomarán dos cucharadas, por la mañana, y por la noche, y entre dia, si fuere necessario.

Toma una pulgarada de azufre en polvo: mezclala en un hueyo blando, y dala por la mañana en ayunas. el zárays de rolas

Otro.

Toma conferva antigua de rosas; dos onzas de olivano en polvos muy finos; mezclalo junto; añadele un poco de xarave violado. De esto usara el enfermo por la mañana, y tambien por la noche, y tambien entre dia.

Otro contra la tès.

Toma tres, ò quatro onzas de regaliza; corta-

DE REMEDIOS INTERNOS:

la bien menuda; hiervela con dos azumbres de agua, hasta la reduccion de la mitad : añadele despues dos onzas de azufayfas machaeadas un poco; una onza de visco quercino; tres, ò quatro datiles; una onza de passas de Damasco: ponlas à hervir, hasta casi la diminucion de medio quartillo; añade al fin un puño de culantrillo: haviendolo colado todo, echale feis onzas de azucar; hazle cocer otro poco, y usa de ello por la mañana, entre dia, y por la noche.

Para el Romadizo, y la Tos de causa fria, xarave excelente.

Toma quatro onzas de buen aguardiente, y otro tanz to de buena azucar. Ponlo todo en una escudilla sobre un brasero; ponle suego al aguardiente con un poquito de lienzo mojado en ella, y lo encenderàs al candil: encendido el fuego en la escudilla, saca el lienzo, y menea sin cessar el aguardiente, hasta que se apague toda la llama. Haviendo esta cessado, se ha de bolver à poner suego; y si no prende, es señal de que està en punto el xarave, quitaraslo de sobre el suego, y lo echaràs en una redoma.

De este xarave tomaràs una onza, ò una cucharada;

do efforeo con vania do Valgores , par

quando vayas à la cama.

Otro Remedio.

bien à qualquierd part del dia : dexandò que le desnaga en-Toma ojas de Tufilago, y de hyfopo, de cada cofa un puño; de higos de Marsella; de passas de Damasco, y de regaliza picada, de cada cofa una onza: haz que hierva todo, hasta la reduccion de la tercera parte. Usa de este cocimiento por la mañana, y por la noche, en dos libras de agua, hasta quedar libra y media. Y se tomaran seys onzas en cada vez. 10 I smort ob eratiom au na electrocació a color to do unia avellana, con un poco do xarave violuide f or la

mañana, y a la noche at acollorto, y ais initino algunas ve-

Toma berzas rojas, hazlas hervir un poco con un puño de ojas de tusilago, y una pulgarada, ò dos de hysopo. Usa deste cocimiento una o dos veces al dia; puedeste anadir azucar. Tom. II. Con

Contra la Tòs.

66 Toma aceyte de almendras dulces reciente, sacado sin suego, xarave de culantrillo, de cada cosa onza y media; de azucar cande dos dragmas. Rebuelve la redoma, hasta que este licor se ponga blanco. El enfermo usarà de esto, poquito à poco.

Para la Tos inveterada.

Toma media dragma de azufre amarillo, de benjui, veintiquatro granos. Mezclado todo esto, darasse en un huevo al enfermo, por la mañana, y por la noche al meterse en la cama.

Para cocer el Romadizo, y contener la Tòs.

Toma una libra de buena miel; derritela en un puche
ro al fuego: y yà derretida, retirala, y añadele de flor de
azufre, de raiz de alamo en polvos, de regaliza pulverizadz, una pulgarada de cada cosa, y de agua rosada una onza; rebuelvelo todo junto, para incorporarlo bien. Pon todo esto en una vasija de Talavera, para tomar de ello el
gruesso de una nuez, por la mañana, y por la noche, y tambien à qualquiera hora del dia; dexando que se deshaga enla boca, sin passarlo de un golpe.

Remedio para la tòs violenta.

Toma una onza de la conserva antigua de rosas; de el Olibano en polvos muy sinos, media onza. Mezclalo bien todo, è incorporalo en un mortero de piedra. Toma el gruesfo de una avellana, con un poco de xarave violado, por la mañana, y à la noche al acostarse, y assimismo algunas vez ces al dia.

Otro Remedio para la misma Tos.

Toma feis onzas de agua de hysopo, y quatro onzas

DE REMEDIOS INTERNOS.

de papaver encarnado; añade seis datiles cascados; diez higos cortados à pedazos; un puño de buenas passas; tres dragmas de polvos de regaliza. Echalos en insussion en un puchero vidriado sobre pequeñas brasas, sin que hierva, por diez, o doce horas, bien cubierto el puchero. Passa la infusion por un lienzo; echale azucar; y de esto se bevera por la mañana en ayunas; à las quatro de la tarde, y al acostarse el enfermo.

Para la Tòs de los Niños , causada por cargazon de los Pulmones , aun quando se tema que se sofoquen.

Toma grana de Mastuerzo, quanto se pueda coger con tres dedos; embuelvela en un lienzo; dexala en insusión por la noche en agua calida, ò vino; por la massana, aviendo exprimido la musequilla, asiade al licor orina de muchacho, y de miel rosada, de cada cosa una cucharada; dalo todo al niño, y lo repetiràs à menudo. No ay remedio se mejante à este para tales ocasiones.

Otro Remedio.

Toma un rabano, el qual lo cortaras en rebanadas; las pondràs en orden en un plato de estaño, poniendo por encima azucar en polvos; continuaras, poniendo una cama de estas rebanadas, y azucar, una encima de otra, quantas quieras. Del licor, que de ellas saliere, haràs que use el niño frequentemente con una cuchara.

Receta contra la Tos, y Romadizo, y la dificultad de expectorar.

El aceyte de azucar es un gran remedio contra estos males, especialmente contra los Romadizos, y catarros inveterados: Ves aqui el yerdadero modo de prepararlo sin suego.

polyps : daraslo tiylo,

1222

soin a colta de a contra de azucar. Don a colta contra con

Toma la cantidad de huevos, que quieras; cuecelos con sus cascaras en agua hirviendo, hasta que queden bien endurecidos. Despues los despojaràs de sus cascaras; dividelos por medio, en dos partes iguales cada uno; quitales las yemas, y siena todo el hueco que ocupaba la yema, de azucar sina, bien pulverizada. Juntalas las unas à las otras; todas estas mitades de huevos assi llenos de azucar, ponlos en un vaso competente, a fin de que nada se derrame, en donde avrà unas parrillitas de madera, si gustares, para impedir, que los huevos no vayan al sondo: expon este vaso al sereno, durante la noche, en una cueva humeda, por veintiquatro horas. Encontraràs en el sondo del vaso un licor muy dulce, que es el verdadero aceyte de azucar.

Ha de tomat el enfermo de este aceyte, o xarave de azucar, una media cucharada, de tiempo en tiempo, particu-

larmente en la noche, passandola suavemente.

Remedio contra la fluxion al . Pecho.

Toma un limon grande, que este maduro, cortale por una de las puntas el circulo de una peseta; facale todo lo que tiene dentro, y llenalo de buena azucar machacada; buelvelo à tapar con el mismo pedazo que cotraste. Meteràs el limon en un puchero bien tapado, y embarrado; pondràs este puchero a suego de carbon, no violento: haciendole hervir dulcemente, cerca de medio quarto de hora; despues quitalo del suego, y hallaras, que la azucar està hecha xarave dentro del limon, de el qual podràs tomar una cucharada mañana, y tarde. La corteza, ya seca, es buena para comer.

Contra la Tos de los Niños chiquitos.

Toma media onza del zumo de peregil; una cucharada de leche de muger; el pelo de veinte granos de cominos en polvos; daráslo tivio.

Para los Niños Asmaticos.

67 Es un buen Remedio, el darles el peso de un escudo de ero de los polvos de cucarachas en agua de establosa.

O bien, pueden tomarse doce gusanos Cien pies; has cerlos hervir en vino blanco, suavizandolo con un poco de

azafran, y canela; y use de el el niño.

Para el catarre.

Nada se tiene por mas conveniente, para quitar el catarro, que el tomar por las mañanas, en ayunas, media onza de azucar rosado; y una vez à la semana dos escrupulos de Ruybarbo, con la misma Dosis de este azucar, tres horas antes de comer.

Puedele tragar para el mismo esecto un grano entero

de inciento, al irfe à dormir.

El bolo Armenico tomado el gruesso de una cereza, y puesto debaxo de la lengua al tiempo de dormir, su tenido siempre por vn encanto, para quitar el catarro, y desecarlo, y para fortificar; la triaca nueva, el peso de media
dragma, no es menos provechosa para las sluxiones acres,
que caen al pecho.

Bizcocho para desfecar, y consumir los Catarros.

Toma quatro libras de harina de trigo cernida, mezelale la mitad de agua, y la mitad de vino blanco; dexala levadura como el pan: despues de lo qual mezelaras una libra de azucar pulverizada; de anis de hynojo, un puño de cada cosa; amassalo bien todo junto, haz un pan, y lo medio coceras; cortalo en pedazos, y lo bolverás à cocer bien, para tomar de ello dos onzas todas las mañanas, una hora antes de comer.

Remedio para el Asma, ò Respiracion apresurada.

69 Hanse de tomar cucarachas, la cantidad que se quiera; se embolveran en un lienzo claro, y se dexaran remojar en vino, de el qual se darà à bever al ensermo. Muchos Asmaticos han mejorado con esto.

Tambien se cree, que la orina propia alivia mucho.

El aceyte de almendras dulces, nuevamente sacado, y bevido, facilita la respiracion, y la embarazo del pecho, o manteca fresca; como tambien los polvos siguientes.

Toma un escrupulo de azafran, ò solamente medio, con medio grano de Almizcle; haz de esto polvos, los quales

daràs con vino.

Para descargar los Pulmones, han tenido siempre un fe-

liz sucesso las pildoras siguientes.

Toma una onza de Trementina clara; dos escrupulos de goma ammoniaca, y un escrupulo de azusre pulverizado; haz de esto pildoras blandas, de las quales darás una, cada dos horas, con media onza de xarave de hysopo, si te pareciere.

El remedio figuiente ha sido estimado siempre por muy particular para todos los males del Pulmon; porque suaviza, y cueze las materias, y hace arrancar. Su preparacion es

muy facil.

Hase de tomar vna manzana dulce, como es una camuesa; cortesele la coronilla, y se llene el agugero de una dragma de olibano en polvos, y de medio escrupulo de azucar cande: buelvela à poner la tapa, y liese la manzana en un papel mojado; cubrase de cenizas calidas, para que se asse lentamente; en estando cocida se limpiarà; dese al enfermo una hora antes de cenar, por algunos dias.

Este remedio serà de mucho mayor esecto, si se le anade un escrupulo de slores de azuste, y entonces solo se echa-

ra media dragma de Olibano.

Receta contra la dificultad de arrancar, y contra la Tòs, quando el bumor es muy crasso, y glutinoso como en los Asmaticos.

Toma una media pulgarada de hysopo, quatro ojas de Tusilago, una oja de berza roja, dos mantecas frescas de el gruesso de una nuez; haz cocer todo esto con un quartillo de agun en un puchero bien limpio, hasta que se consuma la mitad; cuelalo, y guardalo en una botella: el enfermo tomarà un pequeño vaso de este licor dos horas antes de comer, como tambien por la noche, al acostarse, y al levantarse por la mañana, echandole un poco de azucar.

De el mismo cocimiento sin manteca podrà hacerse un xarave; anadiendole media libra de azucar, y dos onzas de

miel por cada quartillo de cocimiento, do la suga amo T

Contra la Tòs, y la dificultad de expectorar, quando la tòs es muy sutil.

Toma medio puño de cevada limbpia; dos rayces de borraxa: veintiquatro passa; veintiquatro ciruelas Damacenas; seys datiles, y seys higos. Hiervelo todo en dos azumbres de agua comun, hasta reducirse à la mitad, y al fin de la decocción, anadiras media onza de regaliza. Passaràs este cocimiento por un lienzo; ponlo en un puchero, o cazuelita; anadiras le media libra de azucar, y lo cocerás hasta la consistencia de xarave; del qual usaras por la mañana, y por la noche, y algunas veces entre dia, largo tiempo despues de comer.

charada de zumo de limon, o de granadas: mezclalo jun-

Toma de azufayfas quebrantadas, tres onzas; de datiles, tres onzas; de passas Damacenas, de higos secos, de cada cosa una onza; ojas de culantrillo, de Tusilago, de flores de violeta, de cada cosa un puño; infundelo todo en media azumbre de agua por seys horas, y despues hiervelos, hasta que solo quede la mitad; cuelalo esto, sin Tom, IL COLECCION

exprimirlo; despues le anadiras libra y media de azucar, y lo coceras, hasta la consistencia de xarave, del qual usaràs como del precedente.

Otro.

the de hyfore, quarro old the

Pon tres quartillos de agua en una olla bien limpia:aña. dele una cucharada de buena miel; espumala al fuego, qui. tandole toda la espuma que hiciere. Quando yà no hiciere espuma, apartalo del fuego, dexalo enfriar : conserva este licor en una botella de vidrio, para lo que ordinariamente rimbie i por la moche, al ac se te ofreciere en todo el dia. mañasa, echandole un poco de azuem.

De el milmo cocimient outo maneen podrà haceile un dia libra de azuent, y dos ongas de

Toma agua de betonica destilada, y en desecto suyo, del cocimiento de ojas de betonica, un quartillo; nueve onzas de azucar cande. Cuece esto en consistencia de xarave, del qual podràs tomar dos, ò tres cucharadas todas las noches , y mañanas. Toma medio puño de cevada-lim

Receta para detener los vomitos. VEXENCE cenass feys datiles, y feys lugos

o Toma un huevo fresco; cuecelo medianamente con su cascara en agua hirviendo : mezclale alli dentro el gruesso de una hava, de buena triaca, y forvelo. affadiras emedia libra de aguea

Allencia de xarave ; del q.orto daras por la mañana, y por la noche, y algunas veces entre dia, rargo tiempo del púes

Toma veintiquatro granos de sal de axenxos, una eucharada de zumo de limon, ò de granadas: mezclalo junto, y bevelo.

Otro Remedio para detener el vomito.

Toma de incienfo, y de almaciga pulverizados, el pefo de veintiquatro granos; mezclalos en un huevo cocido, higryclos, hafta que folo quede la mitad; enclulo cho

xatave canadiendole r

DE REMEDIOS INTERNOS.

59

Dalo por la mañana al enfermo, en ayunas; continualo todos los dias, hasta que veas los vomitos quitados.

Tom tres dragmas, corto a onza de cremor de Tar-

Toma del fruto del Berveris, que es la Spinavineta, la cantidad que gustares; ponla à hervir; cuela el commiento, del qual daràs un vaso grande al enfermo.

Otro.

Toma una libra de pulpa de membrillos; ponla à hervir en vinagre, hasta la consistencia de puchas; despues de apartado del suego, lo echaràs en un mortero de piedra; alli le anadirás una onza de polvos de rayz de juncia, o de cortezas de naranjas, o de limones. Mezclalo bien, para hecer una Opiata, de que el ensermo usara por la manana, y por la noche, del gruesso de una avellana.

and she should of Otro Remedio. posni ab ano T

Toma una dragma de Ruybaryo en polvo; de mirabolanos cetrinos, tambien en polvos, veintiquatro granos; de rafuras de cuerno de ciervo, y de almastiga pulverizados, de cada cosa seys granos: mezclalo todo, y dalo en caldo, o en xarave de membrillo: de esto forma pildoras, de las quales usurà el enfermo à la semana dos veces.

Para contener el vomito, quando el estomago no puede detener nada.

Toma un huevo fresco; vaciale la clara: llenalo de aguardiente, dexalo fermentar todo esto solo sin suego. Haz que lo trague el ensermo, y el vomito luego al punto cessarà.

y la Disenteria.

Toto U.

phinica, y difficultad en la orinaconal

y Data porta manana at entenno penayunas s continua

Para el vomito causado por el Antimonio.

Toma tres dragmas, ò media onza de cremor de Tar.

taro, en caldo, y al punto cessarà el vomito.

Este remedio sue experimentado en una moza, que por inadvertencia avia bevido mas de un quartillo de vino emetico, que es la insussion de azastran de los metales, y con este leve remedio, sano, haviendo llegado à los ultimos extremos.

-19d & shoot a coll Para el vomito de Sangre; sun suo T

71 Toma el peso de veintiquatro granos de ascanfor; mezclalo con quatro onzas de agua de llanten; haz tomar esta mezcla al enfermo.

p por la noche, del grueffo.ortOna aveltana.

Toma de las ojas de acedera, de chicoria, de llanten, o de verdolaga, de cada cosa un puño; de tamarindos media onza; ponlo à hervir en un quartillo de agua, hasta la reduccion de quatro, o cinco onzas. Cuelalo, y añade una onza de xarave de Granadas, y veintiquatro granos de Ruybarbo en polvos.

Receta para detener el vomito, especialmente quando proviene de la Colica Renal.

72 Toma de agua de rosas quatro onzas; de azucar tres onzas; ponla à cocer, hasta que se desate la azucar; toma despues Trementina (siempre es mejor la que viene de Venecia) media onza; lavala diligentemente, y muchas veces con esta agua; forma con esto pildoras pequeñas, como garvanzos; de las quales tomarà el enfermo tres, quatro, cinco, seys, hasta doce, segun suere porsiado el mal.

Este remedio es tambien bueno contra la colica Ne-

phritica, y dificultad en la orina.

Contra el desenfrenamiento de la Colera, por arriba, y por abaxo, llamada comunmente Colera Morbus.

73 Toma dos dragmas de mirabolanos cetrinos; ponlos à hervir en una libra de agua, hasta la reduccion de tres onzas, y se anadira de azucar tosado, una onza, y de Ruybarvo un escrupulo. Cuelalo, y anade à la coladura un poco de azucar rosado, y un poco de Ruybarvo en pol-vos. Haz que lo tome todo el enfermo.

Ctros

Toma la cantidad, que quieras de Cangrejos; hazlos fecar al horno, pulverizalos sutilmente, y dà de ostos polvos al enfermo, de una cucharada, à una y media en vino.

Es bien, que los que están expuestos à este mal, o à la colica biliosa, tengan siempre de estos polvos prontos, para servirse de ellos en las ocasiones, o para los pobres.

Para preservarse de la Peste, y para curarse de ella.

74 Toma un quarteron de azufre, sultilmente pulverizado; mezclalo con media libra de buena miel; tomarasse de esto todas las mañanas una cucharada en ayunas.

fre expele todo ayre nocivo.

Para preservarse de la Peste, quando es forzoso acerz carse à los Apestados, ò para assistirlos, ò por otra causa.

Toma dos higos secos, veinte ojas de Ruda, dos nueces secas, un grano de sal comun. Majalo todo junto, lo qual qual dividiràs en tres, ò quatro partes; hase de tomar una de ellas cada mañana, y un vaso de vino blanco encima.

Otro

Al punto, que se sientan los calosfrios con dolor de cabeza, y de corazon; toma un huevo bien fresco, cuece-lo ligeramente, quanto solo se caliente: quitale toda la clara, y llena el huevo de aceyte de olivas; mezclalo con la yema con un cuchillo, y tragalo.

Receta contra todo mal de estomago, contra la Peste, y para preservarse de ella en tiempo de Contagio.

75 El Extracto de Enebro es excelente para esto y por esta razon es llamado vulgarmente la Triaca de los Aldeanos. Esta es su preparacion.

Extracto del Enebro.

Toma la cantidad que quieras de granos, ò de baïas de Enebro (en Latin se llama Juniperus) majalas bien en un mortero de marmol. Ponlas despues en un puchero, v derrama encima agua hirviendo; de suerte que sobrenade aesta materia; ponla à hervir por media hora entera. Desp ues toma un pedazo de tela nueva, con la qual colaràs este cocimiento, y sacaràs su expression con una prensa. Hecho esto, toma lo que se colare, y exprimiere, y echalo en el mismo puchero, ò en otro, con tal, que este bien limpio. Despues pon este puchero sobre el fuego, para evaporar lo inutil, hasta tanto que la materia aya adquirido con el hervor la consistencia de miel : añadiendo allimismo al fin del cocimiento azucar à diferecion, para hacerlo mas agradable: y vès aqui acabado el Extracto de Enebro, el qual lo conservaràs en un puchero, para usar de el, quando lo necessites.

Hase de tomar de el el gruesso de una hava, por la ma-

DE REMEDIOS INTERNOS. nana en ayunas, y no tomar ninguna otra cosa tres horas despues.

on es events Otra preparacion de Enebro. Nacontia 12

Esta preparacion es mas facil, que la precedente, y se do cartesta anada alli dos granos

Ilama comunmente Conserva.

Toma dos puños de granos de Enebro. Muelelos en un mortero; ponlos a hervir à fuego lento con una azumbre de buen vino blanco en una olla nueva, que estarà cubierta, hasta que esta materia tenga la confistencia de puchas. Exprime e zumo en un plato, que pondras sobre un brasero, con otro tanto peso de azucar : dexa que se caliente, hasta que tenga la consistencia de conserva. Usarasse de esto por la manana, y por la noche, tres horas antes, y despues de la comida, el gruesfo de una haba, and of our so compand offermen lef

la ocalion, es media onza de Diaphenico, con Otras Recetas para preservarse de la Peste.

76 Es soberano remedio, de que se valia un charitativo Eclesiastico, que visitaba, y servia à los apestados, el bevertodas las mañanas en ayunas un vaso de su propria orina.

Otro feguro preservativo es el usar à menudo del ta-

baco de humo, y en diversas horas del dia. q al acinomialo

Un celebre Medico fe servia de este familiar remedio en la visita de sus enfermos un bum es midita l'anti alurs

Receta contrala flaqueza de Estemago, y fluxo

Toma una cantidad considerable de nueces verdes, quindo no son mas gruessas que el dedo pulgar; quebrantalas en un mortero de marmol: faca de ellas con el alambique un quartillo de agua; disue ve en esta agua libra y media de azucar; haz cocer en una valija, à fuego lento, este agua con el azucar, hasta que aya tomado la consistencia de xarave, el qual conservaràs en una redoma de vidrio, para quando lo necessites. 0612.

Mos

Modos de servirse de ellas.

Si tienes fluxo de vientre, toma de este xarave en un vaso dos, ò tres dedos de travesia: añade alli dos granos de polvos de coral, y bevelo. Hite proparacion es ma

Si no tienes sino mal de estomago, sin sluxo de vientre, bastarà solamente dos, ò tres cucharadas de este xarave.

Este es un muy buen remedio.

Para el dolor de Estomago. ea la confidencia de puchas. Exprime e zumo en un

78 Pon à hervir por un poco, o en infusion, si el mal lo permite, flores de manzanilla en vino, ò en cerbeza. Dalo à bever al enfermo, y veràs dissiparse el dolor, como por encanto, fin la ayuda de algun otro remedio.

El remedio purgante, de que se puede usar seguramente en esta ocasion, es media onza de Diaphenico, con dos escrupulos de Philonium, en bolus, o difuelto en agua de manzanilla. Se usa de esta composicion, quando el dolor es extremamente violento. dativo Eclefiodico, que vimabo, y fervia a fos ap

el bevertodas las mañana;onso vunas un valo de fur pro-

Toma tres onzas de agua de buena manzanilla, dos escrupulos de polvos de clavos de especias, y una onza de azucar: da esta pocion calida. Este remedio se da en una causa fria. Tambien es muy bueno para el hypo, prevenido de la misma causa. es of Recets contrals flaqueza de Efromago, p fina

77 Toma una cantidad confiderable de nueces Haz hervir un poco, en un vaso de vino clarete, la superficie de la naranja. Exprime este vino por un lienzo, y dalo à bever al enfermo, omanto pueda fufrirlo de ca-bra y media de azucar haz cocer en fina valva de con-lento, ette agua con el azucar, hasta que aya tom

confifiencia de xarave, el qual confervaràs en una redo-

ma de vidrio , para quando lo necessites. Ogra;

por cima de el lobreda ho orto . halla empapada.

Come effis rultadas, al comer, y canar, fin orra cefa, Toma cinco onzas de agua de manzanilla, o del cocimiento de sus slores;anadele alli media dragma de polvos de nuez moscada; dà à bever al enfermo esta mezcla, quando los dolores los sienta mas violentos.

Otro.

Toma seys onzas de miel rosada despues de colada toma dos onzas de buen aguardiente; dragma y media de nuez moscada en polvos : ponla à hervir hasta la consumpcion del aguardiente; y de lo que restare toma tres cucharadas todas las mañanas.

Otro remedio.

Toma ojas de axenxos, y de agrimonias, un medio puño de cada cola; ponlas à hervir en tres vasos de agua; hasta la reduccion de un vaso. Cnelalas, y añade una onza de azucar fina. Da esta pocion al enfermo, dos mañanas confecutivas, o por la noche, si el mal lo requiere.

Estas recetas son en causa fria, quando eructan flatos,

Para el fluxo de Vientre colerico.

viduo, para quando lo necesso 79 Toma el peso de un escudo de oro de grana de llanten: majala, y tomala en un caldo, en donde ayan cocido ojas de llanten. Hase de continuar por tres mañawas en ayunas, I allo antito तेल श्रीत सीच प्रशास्त्र vincia el somer dia nan le de tomar mes en-

Otro Remedio en fiuxo seroso.

Toma un quartillo de buen vino roxo; mezclalo con dos sueldos de canela molida, y otro tanto de nuez moscada, quebrantada. Pon à hervir todo esto dulcemente sobre las brasas en un puchero bien cubierto, hasta que se aya reducido à la mitad. Despues haras una tostada, è dos de Tom. II.

COLECCION 66

buen pan ligero, el qual cubriràs de azucar, y echaràs por cima de el fobredicho licor, hasta empaparla.

Come estas tostadas, al comer, y cenar, sin otra cosa.

Este remedio sana ordinariamente en un dia.

Otro Remedio contra el fluxo de vientre largo, è inveterado.

DROGAS.

Agua de Llanten. medio quartillo. Agua rofada. b : 5 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 Toma Rosas encarnadas secas. de Ruybarvo, contado en pedacitos. Azucar.

medio quartillo. 2. onzas. 2. dragmas. 6. onzas.

PREPARACION.

Echa en infusion por doce horas en estas dos suertes de aguas mezcladas, las rofas encarnadas fecas. Cuelalas delpues con expression, y arroja la casca. Echa el Ruybarvo cortado en pedacitos en esta agua exprimida; dexala en infusion otras doce horas : despues cuela esto con expression, y echa todo el licor exprimido en una pequeña payla: alli añadele azucar, y hazlo hervir todo, hasta que aya adquirido la confistencia de xarave; y lo conservaras en una botella de vidrio, para quando lo necessites.

Modo de servirse de efto.

Hase de usar este xarave por tres dias, tomandolo per la mañana en ayunas; el primer dia han se de tomar tres cucharadas: el segundo dia dos; y el tercero una solamente. No se ha de tomar cosa de mantenimiento, hasta dos horas despues.

Si el mal se continúa, se puede usar de nuevo este xarave, durante otros dos dias, de la misma suerte, con el mis-

mo regimen, que los tres primeros dias.

Otra Receta para el mismo mal.

Toma dos yemas de huevos cocidos, y endurecidos en el rescoldo: cortalas en diversos pedazos; rocialas con un poco de vinagre rosado; comelas por la mañana en ayunas.

Continua el uso de este remedio, por quatro, o cinco

dias despues.

Pildoras para toda suerte de fluxo de Vientre.

Toma de mirabolanos cetrinos, y de los chebulos, de cada uno media dragma: de almastiga un escrupulo; de spicanardi, seis granos, con xarave rosado forma de esto Pildoras. Daras la primera vez media dragma de esto; y al reiterarle, si fuere necessario, se darà una dragma.

Despues de algunas lavativas detersivas, si el fluxo del vientre no se detiene, se podrà dar una dragma de grana de

Llanten seco, y pulverizado en una yema de huevo.

Lavativa para toda suerte de fluxo de vientre.

Toma una libra de cocimiento de cevada entera, y que se aya tostado; desata en ella una onza de azucar roja, y una yema de huevo.

Otro.

Aviendo hecho alguna evaquación, por remedio conveniente, como el Ruybarvo, se puede dar la lavativa siguiente.

Toma ocho onzas de cocimiento de cebada tostada; quatro onzas de zumo de llanten; dos onzas de aceyte rosado onphacino, y una yema de huevo.

Es mejor dar esta lavativa fria, que tivia.

Tambien puede servir la siguiente; Toma un quartillo de leche de Vaca, acerada; quatro onzas de zumo de llanten : onza y media de azucar roja, y dos yemas de huevos, e ab aryane ab atano sob amo

Tom. II. Tam-

Tambien se pueden servir de este remedio, facil de preparar ; que es, poner un poco à hervir flores de romero en vinagre fuerte; aviendolas exprimido un poquito, se aplican calidas fobre el vientre.

Bevida paradetener las Diarreas.

Toma dos dragmas de Almastiga: ponlas à hervir en tres quartillos de agua, para hacer de ello un coci-miento; del qual se servirà el enfermo, para su bevida ordinaria.

Para el tenismo vulgarmente llamado Puxos.

81 Toma un quarti lo de leche, ò un poco mas; ponlo à hervir : cuelalo, deslia en esto una cucharada de miel rofada, y una yema de huevo. retaric, li flore necessario, le darà una det gma,

Otro Remedio.

ricorde no le dentene, le podrà dat mes dragges de grana de Toma un puño de Betonica, y un quartillo de vino blanco; ponlo à hervir. Cuela este cocimiento, y dà de èl quatro onzas todas las mañanas al enfermo.

Receta contra toda suerte de Colicas.

fe ava roffado : del ma en elle fina elera de azuear roff 82 Ay ordinariamente tres suertes de Colicas; es à

saber, la Nefririca, ò Renal, la Biliosa, y la ventosa.

El aceyte de almendras dulces, facado sin suego, y tomado por la boca el peso de dos onzas, mezclalo con otro tanto peso de agua de manzanilla; apropiado, es tambien un soberano lenirivo.

alath Laisden on Para la Renal essen of o su o To

quarro onzas de zumo de llantena dos onzas de aceyie re-Toma dos onzas de aceyte de almendras dulces, sacado sin suego, y dos onzas de vino blanco, o de zumo de fimon: mezclalo todo junto, y bevelo. the visit ome an quartillo de teche de Vaca, acerada; quatro

A COLOR RESIDENCE OF THE PARA LA VILLO OF THE SECOND OF THE PARA LA VILLO OF THE PARA LA VILL

Toma dos onzas de aceyte de almendras dulces, facas all one do

DE REMEDIOS INTERNOS. do sin fuego, y otro tanto de agua rosada: mezcla-Otros lo, &c.

chestal seach of Parala Ventofa. Shows to sent

Toma dos onzas de aceyte de almendras dulces, facado sin suege, y orro tanto del cocimiento de pimpollos de hinojo, o de el agua de hinojo, fi se halla, mezclalo, &c.

Una dragma de polvos de una tripa de Lobo, miriga

maravillosamente el dolor.

beeing en buen

206

Una Lavativa hecha de aceyte de nueces, y de buen vino clarete, es maravillofa.

Para la Colica Ventofa. Toma tres puños de Veroulous tres puños de flores de

Toma un quartillo de agua comun; ponlo à hervirs mientras està hirviendo, añade quatro onzas de aceyte comun, y algunos granos de pimienta ligeramente quebrantados. Da de esto, dos, o tres cucharadas al enfermo, caliente, quanto lo pueda sufrir. to, y aplicaria fobre el dolor. Esta remedio (egiliza las ven-

Otro.

Toma quatro onzas de aceyte de almendras dulces ; de buen vino, onza y media; de xarave de papaver, una onza-Mezclalo todo para una pocion.

Al punto que conto ce un grande, y frequente

Toma medio vaso de vino caliente ; anadele tres, à quatro gotas de aceyte de cominos. Hazlo tomar al enforfuego: come des onnes de agua e falta, y una cecomref da de asucar hecha polvos; mesclalo rodo junto, y bevelo

Otro. Saroys as saldem al soq

Toma de aceyte de olivas, de agua rosada, de vinoclarete gruesso, y de azucar en polvos quatro onzas de cada cofa. Mezclalo todo, y dalo à bever à el enfermo. o diez ongas de cocamban o do ceval

Otro,

Toma el peso de un escudo de oro de slores secas de Nogal pulverizadas: dalas en vino blanco.

Lavativa para la Colica pituytosa, y ventosa.

Pon à hervir de la Veronica, en un caldo de pollo la cantidad necessaria para una lavativa; añadele cinco, ò seys onzas de buen vino, y media dragma de myrrha.

Otro.

Toma tres puños de Veronica; tres puños de flores de Sahuco; media pulgarada de axenjos. Hiervelo en leche, o en caldo; aviendolo colado, añadele dragma y media de Aloes, y una dragma de myrrha.

Quando el dolor aprieta fuertemente, y no ay à mano focorro alguno, hase de freir avena; meterla en un saquito, y aplicarla sobre el dolor. Este remedio sutiliza las ven-

tosidades, y tiene la virtud de laxar.

sauso sio agua cofeda : morelad

El cocimiento de flores de manzanilla hecho en buen yino, y dado en Lavativa, es un buen remedio.

Receta contra la Dyfenteria. Obos olabanM

83 Al punto que te assalte un grande, y frequente fluxo de vientre, y fluxo de sangre, esta es señal evidente de la Dysenteria; la qual podràs medicar como se sigue.

Toma una onza de aceyte de almendras dulces, sacado sin suego: toma dos onzas de agua rosada, y una cucharada de azucar hecha polvos: mezclalo todo junto, y bevelo por la mañana en ayunas.

Dos horas despues roma un caldo. Durante el resto de el dia, te mantendras con huevos frescos, y caldos, to-

mando un huevo frelco, ò un caldo.

Despues de comer, tomaras una Lavativa, hecha de nueve, ò diez onzas de cocimiento de cevada, y salvado; de

dos

DE REMEDIOS INTERNOS.

dos yemas de huevos crudos, y de un poco de azucar, todo junto bien batido: tomaras otra semejante Lavativa cada dia, hasta que quedes sano.

Si notienes aceyte de almendras dulces, puedes servirte de aceyte de olivas virgen, si puedes, o en su lugar del aceyte comun de olivas, pero el mas reciente.

Es menester sangrarte del brazo una vez.

La bevida ordinaria ha de fer el cocimiento de cevada, y regaliza. or as as ob canto one vinon

Quando se aya atajado el mal, te deves purgar con media onza de catalicon doble disuelto en tres, o quatro

onzas de agua rofada, ò de llantèn.

Observa, que es menester esperar bastante, por lo menos ocho dias despues de curado, antes de purgarres y guardarte de que no fe buelva à hacer fangre.

Otro Remedio.

Toma Baias rojas, o el fruto de Sahuco, quando eltè bien maduro; prenfala bien, y facale el zumo : dexa reposar este zumo para parificarle bien, para servirte de èl,

como le figue.

Toma lo que quieras de este zumo en lugar de agua, y con harina de trigo haz unos panecitos, de casi el ancho de la mano, sin levadura, y de dos dedos de alto: cuece este pan en el horno con el pan blanco ordinario; y quando estè bien cocido, lo meteràs otras dos veces en el horno, despues de aver sacado de èl el panordinario; esto es, a fin de reducirlo à vizcocho muy seco, el qual hecho polvos es para el uso figuiente.

Toma de estos polvos el peso de medio escudo de oro, para los muchachos; de un escudo para las personas grandes delicadas; de escudo y medio para las robustas, da-

los paixas frias del higadada birores, con rio

month of responding the last

selos en un caldo, o leche.

Este remedio es muy excelente.

dos yemes de muev s condos, Otro Remedio contra la Dysenteria, y fluxo de sangre por qualquiera via que sea. Si no rienes accyte the almendras dulces, enedes ler-

84 Toma huevos de Gallina frescos; quitales las vemas; bate las claras en un plato, hasta que todo quede cubierto de espuma; la qual quitaràs con una cuchara; y aviendola arrojado, mezclaras en lo que restare tres cucharadas de agua de llanten, y otro tanto de agua rofada, y medio quarteron de azucar fina. Mezclalo todo bien, daras dos, ò tres cucharadas al enfermo, mañana, y noche, hale ta que sane. ones de agus volads co decisaren.

Para hacer de esto cantidad, como de todo otro remedio, se puede aumentar la Dosis de cada ingrediente, à

proporcion de lo que aqui queda notado.

Otro Remedio contra la Dysenteria:

Se ha de hervir de la yerva llamada Correguela, que se encuentra en los caminos; y exprimirle el zumo, y darle à beber con caldo, ò sin èl.

Este Remedio sirve tambien para detener la sangre

de las narices. as omes affe spaces in any on an

Para impedir la excoriacion de los intestinos, es menester tomar dos cucharadas de aceyte de olivas, y dos cucharadas de agua rosada, y desatarlo todo con dos yemas de huevos, y darlo à bever al enfermo. homos defoues de aver facado de ci el parrordinarios el-

odosel up lo Polvos para la Dysenteria;

Toma quince granos de los polvos de higados de bivoras, doce granos de crystal. Dà estos polvos en tres tomas; de las quales, la primera se darà por la mañana; la segunda, à las cinco de la tarde; y la tercera, por la noche.

Etos polvos han tenido siempre felices successos. Aun se pueden dar, mas simplemente, doce granos de

los polvos folos del higado de bivoras, con vino.

Hale visto curar un fluxo de sangre desesperado con estos polvos, el qual se atajo en menos de una hora.

Otro.

Para quitar el mal guño de cilus buyldag fe puede a dedir un poco de acquar for porto

Toma una dragma de alumbre crudo; de canela, dos dragmas. Pulverizalas separadamente, y mezclalas. Dà de esto el peso de veinte granos en leche de Vacas.

Otros Remedios para la Disenteria.

Toma una camuesa, ò un membrillo (el ultimo es mejor) hazle un agugero; llena el gueco de cera blanca rafpada, ò amarilla, la mas limpia : tapalo despues con la cobertura que le quitaste; cuecela à fuego manso, hasta que la cera se derrita toda, y quede mezclada con la carne, ò la pulpa del membrillo; comese en ayunas por la mañana con azucar, continuando por algunos dias. Es remedio provado.

Otros Ilenan la camuesa, ò el membrillo de goma Arabiga, o cochinilla, o de cera blanca, mezcladas, de cada cosa una dragma. Algunos llenan el vientre de un pichon, de cera blan-

ca; afanlo, y danlo al enfermo à comer.

El agua en que aya hervido corcho, para bevida ordinaria del enfermo, es un remedio como milagrofo, para

la Dyfenteria. Aire moly a bl sunn avistoral Un cocimiento de Pimpinela, en forma de caldo, con agua, y manteca fresca, tomado por mañana, y tarde, en cantidad de una escudilla, curò en tres dias una Dysenteria de largo tiempo, some formiel rolling some son de largo tiempo, son una yema de luevo, y de miel rolling son man yema de largo tiempo, son una yema de largo Efter generio de Lavativas dadas al principio, y quen de

ay pur en la camara, curan .orto prontamente; y le ha en-

portimentado, que una tola ha bahado. Toma un puño de ojas de Llanten, y otro tanto de Correguela: hiervelas en tres quartillos de agua, hasta la reducción de la mitad. Cuela este cocimiento; dividelo para tres romas; en cada una de ellas disolveras dos pulgaradas de grana de llanten pulverizado entro estado altora

Dalo tres dias confecutivos, continuando otros dias

mas, fi es necessario, ciratosty Col dentacones sup con

Para quitar el mal gusto de estas bevidas, se puede a fiadir un poco de azucar rosado.

cob , alema do ; where or Otro. ab

Toma tres onzas de leche de Cabra; añadele una onza de zumo de llanten, ú otro tanto del cocimiento de las ojas, y una onza de azucar rosado: de esta mezcla usara el enfermo.

Lavativa para el mismo mal.

Toma una cabeza de carnero con sus quatro pies, y dos puños de cevada; hiervelo todo, hasta estar bien cocido: despues colaràs el cocimiento, y echaràs un puño de Gordolobo, que es una especie del Bervascum; un puño de Mantèn, y otro tanto de Centidonia, o Correguela, y medio puño de rosas encarnadas: y quando todas estas yervas esten bien cocidas, apartaràs el puchero del suego, y tomaras de este cocimiento medio quartillo, y una onza de miel rosada con una yema de buevo; continua el espacio de cinco, o seys dias las dichas Lavativas. Antes de la Lavativa se ha de aver purgado el ensermo con el Ruybarvo.

Lavativa para la Dysenteria.

Toma un poco menos de un quartillo de leche de Vacas, acerada; añadele media onza de trementina, difuelta con una yema de huevo, y de miel rosada una onza.

Este genero de Lavativas dadas al principio, y quando ay pus en la camara, curan muy prontamente; y se ha ex-

perimentado, que una sola ha bastado.

Otro.

Toma leche acerada ocho, ò diez onzas; difuelve alli media onza, ò mas de febo de Caftron.

Estas Lavativas son muy propias para mitigar los dolores, que acompañan à la Dysenteria, y para detenerla: Se

Miles

DE REMEDIOS INTERNOSS hace hervir en leche, no acerada, rayz de confuelda; y a iendola passado se disuelve en ella una onza de sebo de Caltron.

Otras Lavativas para la Dysenteria.

Toma un puño de harina de cevada con todo el falvado, y otros tantos falvados de trigo, y de rofas fecas un puño. Hiervelas lentamente en un puchero vidriado bien cubierto, con tres quartillos de agua, por tres quartos de hora. Despues de esto se passara por un lienzo, y lo exprimiràs bien, para sacarle toda la sustancia. Tomaràs la mitad de esto, y le añadiras dos yemas de huevos, y una onza de miel rosada, y lo darás caliente al enfermo.

El enfermo podrà retenerlo tres, o quatro horas sin pema; porque la cantidad es mucho menor, que la de una Lavativa ordinaria, y es de una calidad valsamica, que forti-

fica las tripas escoriadas, y ulceradas.

Con la primera se siente alivio: Sera bueno tomar dos, o tres cada dia.

Otra Lavativa para lo mismo.

Toma seys oneas del cremor de cevada espesa; tres claras de huevos vatidas en aceyte de olivas; añadirásle dos cucharadas de buena azucar pulverizada; de agua rosada, lo que baste para una Lavativa. Calientala, y dala.

Podrasse detener facilmente tres horas. Refresca, templa maravillosamente las tripas; cura, sanando la exco-

riacion de ellas, y apaga el dolor que caufan.

Cocimiento de Mirabolanos para la Dyfenteria.

Toma de la corteza de Mirabolanos Chebulos, una onza; de mirabolanos cerrinos, media onza; de passas de Corintho, dos onzas. Cuecelo todo en dos libras de agua; eseo es, en dos quarrillos, hasta la consumpcion de la tercera parte: disuelve en la coladura una onza de azucar. Clarificato todo, y aromatizalo con dos dragmas de canela, para ha-

Tom, IL K2 COLECCION

cer de ello quatro Dosis, para tomas tarde, y mañana, por tres dias, soo and one in sylvally at change the best a

Hase de notar, que este cocimiento no se deve dar hasta despues de aver recibido algunas Lavativas, y algunas

infusiones de Ruybarvo. La tintura de rosas encarnadas tomada dos, ò tres veces al dia, ua buen vaso à cada toma, es soberana contra la Dysenteria. Sirve tambien para el fluxo hepatico, y para las fluxiones, que caen al pulmon, o sobre la garganta.

Composicion de la Tintura de Rosas.

Toma dos onzas de rosas encarnadas, metelas en una redoma de vidrio; echa encima una azumbre de agua de Fuente. Dexalo todo en infusion el espacio de dos horas sobre el rescoldo; passalo por un lienzo, y echale un poco de azucar para fuavizarlo.

Tintura del Papaver rubrum.

Toma una onza de conferva de Papaver rubrum; una dragma de flores de Papaver, que rociaràs con espiritu de vitriolo. Echalo en treinta onzas de agua del milmo Papaver. Despues de la infusion de algunas horas filtralo todo. Despues le añadiràs ocho onzas de xarave del mismo Papaver rubrum, al qual ayas añadido algunas gotas de espirituo de vitriolo. Conserva esta tintura en redomas bien tapadas.

Sirve esto particularmente en las fluxiones calidas, sutiles, y acres, que caen sobre la Tracarteria, y sobre la gar-

ganta, y que impiden el descansar.

Este es un buen remedio para la pleuritis, para mitigar el dolor de costado, resolver la inflamación, y provocar el sudor. Es soberano en los sluxos de vientre, y Dysenterias Toma de la correga de Mirabalanos Chebuler asloilid

La Dosses de una, ò dos onzas, solo, ò mezclado con otros vehiculos, propios para la enfermedad.

Person for naurilus, buffala configueción de la rercera

himsey on in voluding one of the de acucae. Charificato 15.15, y montal rato con dos dregatas de canda, para ha--150

Orres

Otros Remedios para la Dysenteria.

Toma dos onzas de aceyte de almendras dulces, facado sin suego; dos onzas de agua rosada; dos onzas de agua de llanten. Mezclalo, y batelo todo junto en dos vasos: hazle tomár este brevaxe al enfermo en ayunas.

Si la periona es endeble, delicada, o joven, folo se le ha de dar una onza de cada cosa, de las que se acaban de

decir.

-110

Otro Remedio.

Toma dos, ò tres onzas de agua rosada; otro tanto de aceyte de almendras dulces, y una onza de azucar cande en polvos; tomaràs esta mixtion con un poco de caldo totalmente caliente.

Toma de las ojas de Zarza, lo que baste, para hacer una azumbre de cocimiento. Primeramente, para la preparacion, se han de raer bien con un cuchillo las espinas, que estàn a la espalda de las ojas; despues cocerlas con vino gruesso, por medio quarto de hora, y despues apartarlo del suego, y dexarlo en insusion, hasta que se enfrie, y colarlo: Hase de bever de esto tres, o quatro veces al dia, para detener la Dysenteria, despues de los remedios generales; no teniendo el enfermo nada de calentura.

mas, à las leys de la maisoreo; la fegunda, à las nueve de la noche : y la recera ; can a la una de la noche ; no co-

Toma una escudilla de garbanzos, que se han de cocer, y reducirse à polvos, de los quales tomaràs la tercera parte de una escudilla, ò un poco mas; una tercera parte de agua rosada, y otro tanto de aceyte de olivas, del mejor, que se encontrare, que se le ha de hacer bever al en sermo dos mañanas consutivas.

t sys hards, contrest thrests agai comunications pon à licterir elle a finge lente, hella que le syan confamilio cati des estelles jequalle, y alla de alla cresioners de aguents dos

Para la Lienteria, que es el fluxo de Vientre provenido de abito, ò de vianda mal digerida.

Llamase assi, quando el enfermo arroja por la camara el alimento que tomo, fin estar de aigun modo alterado, ni cocido.

Para medicar este mal, la Opiata siguiente es maravi-

Ilofa.

Toma tres onzas de azucar rosado, ò de conserva de rosas, de la vieja: tres dragmas de buena triaca: Mezclalo con conserva de membrillos, y lo que batiras en un mortero de marmol; aqui añadiràs, fi quisieres, un poco de xarave de membrillos, ò de rosas secas; haz una Opiata, de que el enfermo tomarà media onza por la mañana; y al principio de cada comida tomarà un poco de conserva de membrillos.

Receta contra el fluxo Hepatico.

Toma una azumbre de leche de ovejas, de Nacas, ò de cabras; echala en un caldero, y mide su altura con un palo: Hiervela, hasta que las dos terceras partes se ayan consumido, quitandole la nata: Divide en tres tomas el tercio restante.

Daràs à bever al enfermo la primera de estas tres tomas, à las seys de la mañana; la segunda, à las nueve de la noche; y la tercera, casi à sa una de la noche, no comiendo nada tres, ò quatro horas despues. El enfermo se sbitendrà de todo lo que pueda cargarle al estomago.

Jalea contra toda suerte de fluxos de Vientre.

Toma dos onzas de rasuras de cuerno de ciervo: hazlas poner en infusion sobre las cenizas calidas por seys horas, contres libras de agua comun; despues pon à hervir esto a suego lento, hasta que se ayan consumido casi dos tercios; cuelalo, y añade alli tres onzas de azucar; dos

onzas de agua rosada; una onza de zumo de granadas agrias; y una dragma de sandalo cetrino pulverizado: Buelva a hervir esto por medio quarto de hora: dexalo despues enfriar, y echa este licor en vasos de vidrio, ò de barro vidriado, en donde ello se reducirà à Jalea. El enfermo tomarà de tiempo en tiempo dos, ò tres cucharadas de esta Jalea.

Otros Remedios contra el fluxo Dysenterico.

Toma las yemas de tres, ò quatro huevos puestos en el mismo dia; quatro onzas de agua rosada, y una onza de azucar: Hiervelo todo esto junto; cuelalo despues, y dao a bever al ensermo, cada mañana en ayunas, continuando por tres dias.

Otro.

Toma un membrillo; cortalo à rebanadas: ponlo à hervir con agua comun. El enfermo usarà de este licor, para su bevida ordinaria.

Otro.

Toma de aceyte de olivas, y de vino elarete, de cada cosa lo que te parezca: Hazlo hervir, hasta la consumpcion del vino: El enfermo tomarà de esto una cucharada durante el dia.

Otro.

Se han de tomar Lavativas, hechas de leche de eabras, sise puede, en la qual se disolverà media dragma de vitriolo blanco en polyos.

VEE VOMITO.

Lavativa Refrigerante.

Toma Suero en suficiente cantidad 5 el qual herviras

Para las Hernias.

88 Toma de rayces de Sygillum Salomonis ; de rayces de fresas; de ojas de agrimonia; de lengua de ciervo, que es la Scolopendra; de polytrico, un puño de cada cofa. Quebranta las rayces en un mortero, y maja un poco las ojas: hiervelo todo en dos azumbres de vino blanco, por dos horas, bien tapada la vasija. Passa despues el licor por un lienzo, y estrujaràs las heces. Daràs à bever al enfermo un buen vaso por la mañana en ayunas, y otro una hora despues; continuarasse assi hasta la entera curacion, tomando estos dos vasos todas las mañanas.

Una Señora de alta Calidad sano con este remedio, fe-

gun lo supe de un Sabio Medico.

Receta para apaciguar el dolor de la Colica Renal. Manual Manual Land Hart

Tomarà el enfermo primeramente una Lavati-Va ordinaria, molificativa, y refrigerante; y si el dolor persevera, se le dara la Lavativa signiente.

Toma media libra de caldo de carne; mezcla en el en disolucion, tres, ò quatro, ò cinco granos de Laudanum Opiatum bien preparado. Este es un buen remedio para mitigar los dolores. 01170

Otro.

Se han de comer Lavariyas, hechas de leche de ca-Toma medio puño de escaramujo (es lo que resta de las ojas sylvestres, que es como un boton roxo;) hase de quitar lo de adentro, y poner media azumbre de agua en una calderilla; hacerlo hervir, y echar alli el dicho medio puño de escaramujo, que dara seys hervores; despues se echara alli una onza de grana de lino, que tambien dara dos hervores; yà frio un poco, passarlo por un lienzo, y bever de ello lo que se quiera han na quant amor

Otro.

Otro.

Toma azumbre y media de vino blanco de lo mejor; el valor de un sueldo de manteca fresca; un limon claro en el color, pesado, y lleno de zumo, el qual se picara con dos clavos de especias, o dos astillitas de canela, como mas agradable, y despues media libra de azucar en polvos, o por

lo menos quarteron y medio.

Y en caso de hallarse el enfermo muy apretado, se echara en una calderilla una cebolla blanca, la qual con su acrimonia disolverà, no solamente la colera ventosa, y petrosa, ò nephritica, mas tambien desprendera las piedrecitas pequeñas, que huviere en el cuerpo de dicho enfermo, y al mismo tiempo evaquara toda la arena, que huviere en el cuello de la vexiga, y todo se ha de poner en un escalfador grande de varro, el qual se pondrà cerca de un gran fuego. Todo lo aqui contenido, aviendo hervido hora y media, y comenzando à disminuirse, se echarà dentro un grande vaso de agua; y haviendo hervido un quarto de hora mas, ò quando mas media hora, se pondrà todo à enfriar sobre una ventana, y despues se darà un grande vaso, al enfermo quando se acueste; y en caso que se halle oprimido de los dolores, darafele de ella al momento; y si duerme, al punto que despierte se le darà uno, ò dos grandes vasos, despues de lo qual se passearà si es possible, para prepararle à la evaquacion, aleimo remelle co

Polvos excelentes para curar la colica nefritica, y ventofa.

hermodatiles, mechoacan, y de anis verde media onza de cada cofa. Pulverizalo todo separada, y suilmente; despues lo mezclaràs. Conserva estos polvos en una redoma bien tapada; y quando quieras servirte de ellos, tomaras dos dragmas, dos dias consecutivos, con un poco de vino blanco, o on un caldo; dos horas despuesse tomara un caldo.

Law

Lavativa para la colica:

71 Toma una libra de caldo grasiento; añadele aceyte de manzanilla, y de eneldo, de cada uno dos onzas; de miel espumada onza y media; de cremor de tartaro tres dragmas; de sal gemma dragma y media.

Lavativa para el Miserere.

Toma onza y media de rayces de Malvaviscos; ojas de malvas, con la rayz, un puño; de cevada escoriada una onza; de slores de manzanilla, y de sahuco, de cada cosa media onza. Aviendolo hervido todo, tomaràs diez y seis onzas de coladura, en la qual disolveras tres onzas de aceyte de lino; una onza de pulpa de Casia; media onza de aloes epatico, y dragma y media de salnitro.

no on the Otras Recetas para el Misercre.

Toma dos onzas, no mas, de azeyte de almendras dulces, nuevamente sacado. Es preciso, que el enfermo tome este remedio caliente, y no tivio, para que no lo vomite. Dase este remedio al comenzar el mal.

me cal puero que de lejerte le dere uno do dos grances valos del puer le lo qual 1 ort0 qual les polítics, pare pre-

El principal, y ultimo remedio en esta ensermedad deplorable, es el azogue; ò el mercurio, dado en cantidad de tres, ò quatro onzas, en un huevo; para prevenir los males, que podràn causar en los intestinos por su frialdad. Despues se ha de dar una Lavativa de muy ben vino.

Tambien se dan felizmente balas de plomo, peque-

has , dichas vulgarmente postas. obor obsheviell should

Receta contra la Hydropesia.

93 Toma cinco, ò seis onzas de rayces de Breonia: raspalas bien, y cortalas en ruedas: hazlas infundir desDE REMEDIOS INTERNOS. 83

desde la noche, hasta la mañana, sobre cenizas en medio quartillo de vino blanco: cuela esto por la mañana por un lienzo blanco, y dalo à bever al enfermo.

Si el mal no se cura desde la primera toma, se ha de continuar dandesela; pero es preciso, que de una toma a

otra aya dos dias de descanso.

W cometion of

Es tambien necessario el que tome un caldo tres horas despues de aver bevido este vino. Este remedio hace vomi-

tar, purga un poco, y hace orinar mucho.

Nota, que esta Receta, como sea un poco violenta, no conviene servirse de ella, sino para las personas un poco robustas.

Otro Remedio contra la Hydropesia.

Toma una aragma, ò el peso de un escudo de oro, de slores de maravilla bastarda, ò sylvestre; ponlas en infusion de un vaso de vino blanco, desde las seys de la tarde, hasta las seys del dia siguiente, sobre cenizas calidas; cuelalo, y dalo à bever al ensermo; dos horas despues dale un caldo; contignua con este remedio los ocho dias siguientes.

Otro Remedio. Subom as acluded

Toma dos, ò quatro buenos puños de madre felva: maz jalas en un mortero de marmol; exprimeles el jugo, ò zu, mo con un lienzo b anco, hasta que tengas de el un medio, vaso, mezcla este zumo con otro tanto de vino blanco en un vaso, y dalo à bever por la mañana en ayunas.

Hecho esto, haz que se passe dulcemente en la Camara, lo mas que pueda. Continua esta bevida todas las massanas, hasta que el ensermo se halle deshinchado, dandole un

caldo dos horas despues de tomar este remedio.

La bevida ordinaria del enfermo ha de ser el agua, en que se aya infundido la Pimpinela: ha de bever vino blanco con esta agua, y no beverà en todo mas de medio quartillo à cada comida.

Este remedio es muy excelente.

Otro Remedio

Toma una cucharada de miel, y quatro, o cinco cua charadas de aguardiente ; haz que lo tome el enfermo, hasta que quede tano, tres, ò quatro horas antes de cenar.

Otra Receta.

DROGAS.

S day store	Rayces de Chicoria Sylvestre.	2. onzas.
	Rayces de binojo.	2. onzas.
	Rayces de borraja.	2. onzas.
Toma	Rayces de acedera.	2. onzas.
de	Rayces de peregil.	2. 0nzas.
	Rayces de yezgas.	2. ONZAS.
	Ojas de Salvia menor.	1. puño.

PREPARACION.

Hanse de limpiar bien estas rayces, sacar las fibrias, que Te hallan en medio, y arrojarlas, y lavar bien lo restante, y ponerlo à hervir con tres azumbres de agua, hasta la diminucion de la mitad. Se ha de colar todo esto por un lienzo blanco, y echar el agua todavia caliente en una botella para servirse de ella, quando se necessite.

Echa en un vaso un dedo, ò dos de vino blanco: acaba de llenar el vaso con esta agua cocida: dà à bever esto al onfermo cada mañana dos horas antes de desayunarse, y todas las noches dos horas antes de la cena, sin que antes aya tomado nada. Continua ocho dias figuientes, ò mas esse remedio, que es muy bueno, y venigno.

Cocimiento para la Hydropesia.

Toma de Mastuerzo, de ojas de rabanos, de malvaviscos, de buglosa, de borraja, de chicorias, de pimpinela, de peregil, y de ojas de maravilla. Hiervelo todo en snero. II mor Tos DBYOL

Toma de esto por la mañana, y dos horas despues de comer. Despues de cada toma, puede passearle el enfermos

Otro Remedio para curar la Hydropesia.

DROGAS DE UNA TYSANA.

Rayces de Tamarindos. Rayces de Chicoria. Rayces de Asperges. Rayces de Brusco. Toma Ojas de chicoria. Doradilla. Lengua de perro, ò cynoglofa. Ononis otro tanto.

de

2. onzas de cada cofa. Un puño de cada cofa.

PREPARACION.

Quebranta las rayces, y las yervas: echalas en una olla de barro, nueva, de tres azumbres: llena esta olla de agua, y haz cocer todo esto à suego manso, hasta la diminucion de la tercera parte. Cuela despues esto; echa el licor en una botella de vidrio ; añadiendole un poco de azucar; el enfermo usarà de esta Tysana, para su bevida ordinaria, continuando hasta la total curación.

Despues que el enfermo aya usado por quatro dias de esta Tysana, podrà usar otros quince dias de la siguiente.

DROGAS DE UNA TYSANA.

Rayces de Apio. Rayces de Alcaparras. Toma Palo de Rofa. de Agua de fuente.

2. onzas. I. onza, y media. I. onza. 10. 0 12. libras.

PREPARACION.

Corta las rayces, y el palo en pedacitos, ponías en infalion en un puchero conveniente sobre cenizas calidas, con

las diez, o doce libras de agua de fuente por doce horas; ponlas à hervir à fuego manfo, hasta consumirse las dos terceras partes; de modo, que de tres partes del agua, solo reste una: cuela este agua, y conservala en una botella de vidrio.

El enfermo usarà de este agua, para su bevida ordinaria, anadiendo la sexta parte de vino blanco, o de vino

clarete.

Mientras el uso de estas dos Tysanas, el ensermo tomarà de quatro en quatro dias una toma de las pildoras siguientes.

Otra Tyfana.

Toma de rayces de yezgos, de gramen, de Ononis, de cada una dos onzas; rayces de elecho macho, tres enzas; rayces de Eringium, ò Cardo corredor, dos onzas y media; de ojas de scolopendra, ruda de pared, de doradilla, de cada cosa un puño. Ha de cocer todo en una vasija de barro, que haga tres azumbres, tapala bien; y hervirà, hasta reducirse à dos azumbres; apartalo del suego, y dexalo enfriar, cubierto; cuela despues esta Tysana, y el enfermo podrà bever de ella, ò sola, ò con vino.

Es de notar, que las sobredichas yervas no deben hervir tanto tiempo como las rayces, y por consiguiente, no se han de echar, hasta que veas, que tu tysana casi está hecha. Y para hacerla mas agradable, la añadirás regaliza raspada, segun quieras este dulce la Tysana, acomodando-

le al gusto del enfermo.

DROGAS DE LAS PILDORAS.

Aloes sucotrino.
Ruybarvo.
Crystal Tartaro.
Toma Mechoacan.
de Jalapa.
Goma Amoniaca.
Ganela.

1. onza y media: 3. dragmas. 2. dragmas. 3. dragmas. 2. dragmas.

I. dragmas.

5. Escrupulo.

I. Escrapulo. Spicanardi. I. Escrupulo. Macis. Xarave de rosas secas, quanto bafte.

PREPARACION.

Lavaràs bien el Aloes en zumo de rosas encarnadas: meteras todas estas drogas en polvos muy sutiles, y tamizados con el xarave de rofas fecas, formaras una massa de pildoras.

Toma el peso de un escudo de oro de esta massa; forma de ella fiete pildoras, las quales doraràs si gustares, rebozandolas con pan de oro, y dalas al enfermo una hora antes de comer en los dias arriba dichos, ò dos veces à la femana.

Fuera de estos remedios usaras, además à mas, de el xarave, y polvos figuientes, los quales fon maravillolos remedios para fortificar, y desopilar el higado.

DROGAS DEL XARAVE.

Azogue preparado con azufre. Toma Crystal Tartaro. de Poloos de Diarodon Abad. pi sound Canela. He is constitution 2. onzas. 5. dragmas. 2. dragmas. medio escrupulo.

enidebine

PREPARACION.

Pon todo esto en infusion en una suficiente cantidad de vino blanco por espacio de veintiquatro horas; cuelalo despues, y dà una libra de este licor colado, añade media libra de azucar; hazlo cocer hasta la consistencia de xarave, del qual tomarà el enfermo una escudilla por la mañana. en ayunas, tres veces à la semana. vica de ella para fit bev

DROGAS DE LOS POLVOS.

Toma Polvos de Diarodou Abad. 2. onzas. de Polvos del ventriculo interior de la gallina. 2. dragmas. Com

Coral encarnado preparado. Culantro. Anis verde. Azucar fina. 1. dragma, dragma y med. dragma y med. 3. onzas.

PREPARACION.

Haz de todo polvos sutiles, y bien tamizados, de los quales el ensermo tomarà una cacharada llena antes de cada comida, y no beverà nada despues, sin que primeto aya comido.

Para Hydropesia causada de Agua.

Toma la cantidad que quieras de aquellas piedras que se hallan en las cabezas de los Cangrejos; lavalas bien con vino blanco; secalas, y reducelas a polvos muy satiles, de los quales daràs al enfermo una dragma en medio vaso de agua de Lirio,

Otro.

Seca la rayz de cohombro sylvestre; pulverizala; toma de ello el peso de veintiquatro granos, los quales incorporarás con un poco de miel: despues de averselo dado por la mañana al enfermo, le harás bever encima medio vaso de vino blanco.

Otro.

Corta de la segunda corteza del Olmo en pedazos pequeños; hiervelos en agua, cuelala. El ensermo se servira de ella para su bevida ordinaria.

Para evaquar las aguas de les Hydropices por la orina.

Se ha de romar un puño de axenxos, y quatro puños de

89

de la corteza verde, que està por la parte de adentro del Sahuco, haviendo quitado la corteza pardusca exterior. Aviendolos cortado bien menudos, los pondràs en insusion por quatro dias en quatro azumbres de buena cerbeza vieja, con otro tanto de buen vino blanco. La olla ha de estar bien tapada. Echaras en botellas esta insusion, las quales se tendrà cuidado de taparlas bien.

El enfermo usarà de esta bevida en sus comidas, y quando tenga sed. Si ella pareciere poco agradable al gusto, se le puede anadir de la regaliza. Su uso provoca poderosamente las orinas. Este remedio le era muy familiar à un sabio Medico, que usaba de èl à menudo, y que con èl cu-

rava à sus enfermos.

Otros Remedios para lo mismo:

Toma la cantidad que quieras de Lirio de Florencia el mas reciente, y de mayor olor. Reducelo à polvos muy finos, y dà de ellos una dragma, ò dos en vino blanco con med dio escrupulo de Jalapa.

Elte remedio hace evacuar copiosamente las aguas,

sin violencia

Estos polvos consumen la Cakexia, y la Hydropesia, y por medio de su uso se dissipan los humores edematicos, à hinchuzones de los pies.

Ensalada para evacuar la Hydropesia:

Toma un puño de rosas blancas almizcladas (por el tiempo) sazonalas, con aceyte, sal, y un poco de vinagre, al modo de las ensaladas. El enfermo las tomarà al principio de las comidas, las quales serán un poco mayores; seguirasse una save, y copiosa evacuación, por este remedio apacible, que es muy facil, y muy escàz.

Otro Remedio.

Corta ocho ravanos en ruedas, ponlas en un plato; echa fobre cada cama de estas corraduras polvos, compuestrom. II.

M

tos

tos de seys onzas de azucar cande, y de dos onzas de sal prunela, que es el crystal mineral. Cubre el plato con otro. Tendràs cuydado de juntar el xarave, ò licor que de esto saliere, y daràs de èl al enfermo con una cuchara, ò en algunas aguas, ò tysanas diureticas.

Hase de notar, que este licor no se ha de guardar por

largo tiempo, porque adquiere mal olor.

Otros Remedios para evacuar las aguas por la orina.

Toma una cucharada de huevos de hormigas; hiervelos en leche, despues de quitada la nata. Exprimelos, y añade un poco de azucar. Dà este remedio por ocho mananas; usarà el enfermo del quatro horas antes de comer; y se passearà despues de averlo tomado.

do ventoseado mucho, y orinado en gran cantidad, quedo

muy aliviada, y finalmente lano.

congra al simmiloigos Otro.vo.

Toma una onza de crystal mineral; quatro onzas de azucar cande; haz de ello polvos muy finos; dà de ellos una cucharada al enfermo con su tysana ordinaria, ò Cerbeza preparada, con lunglo

beza preparada, con lupulo.

Haz que use el enfermo, hasta que quede sano, del cocimiento de la yerva llamada Athanasia (ò yerva lombrigera.) Esta bevida es muy specifica para la hydropesia, y hace evacuar por la orina.

-ol (estoyett osog to Otro remedio.

Dà dos veces al dia zumo de Hepatica en forma de Estrella. Este remedio hace orinar mucho, y consume insensiblemente la materia de la hydropesia. Hase de usar de el, principalmente, quando la hydropesia està en su principio.

Antes de dar este zumo, es preciso dexarlo reposar para

que lo mas grosero se vaya al fondo, y derramar lo restante dulcemente, à fin de que nada se mezcle.

Para evacuar las aguas de los Hydropicos, por los sudores.

Toma media libra de rayces de Domaveneno, en latin Vince-toxicum: cortalas bien menudas; echalas en infusion por una noche en una libra de vino blanco. Por la mañana lo pondràs a hervir, hasta la reduccion de la tercera parte. Aviendolo exprimido, daràslo caliente por la mañana en ayunas, v en la cama. Seguirasse un sudor copioso, y por este medio la materia de la hydropesia serà fuertemente expelida à fuera.

Para la Hydropesia cansada de las aguas, Remedios faciles.

Toma tres puños de la corteza interior de el Jahuco, quitada de la madera; ponla à hervir en agua, ò leche, de cada cosa una libra, hasta la reduccion de la mitad. Daràsla en dos tomas, por la mañana, y tarde. Continuara se teodos los dias, hasta que el enfermo se halle mejorado.

Este remedio evacua por arriba, y por abaxo, y por

configuiente pide, que la persona sea robusta.

Se deve obtervar, que los remedios evacuativos por vomitivos, y por cursos, no tienen lugar, si à la hydropesia se sigue thisica, ò alguna putrefaccion, ò corrupcion de alguna de las visceras, como higado, bazo, &c. Porque entonces, en lugar de curarse, se aumenta la hydropesia.

Otro remedio para evacuar por las orinas.

Toma una buena cantidad de retama; quemala sobre un lugar limpio; coge las cenizas; de suerte, que aya una libra de ellas: ponlas en insusson en frio en quatro libras de buen vino clarete, que no sea gruesso; añadiendole una pulgarada de axenxos. Cuela este licor, y hazlo bever quatro Tomo II.

onzas por la mañana, y otro tanto à las cinco de la tarde; y la misma Doss, largo tiempo despues de cenar. Se ha de

continuar , hasta que la hinchazon se disminuya.

Hanse visto muchos hydropicos abandonados, los quales sueron curadospor este solo remedio, en aquellos particularmente, cuya slaqueza, o temperamento, no podia soportar los purgantes, como es el que acabamos de proponer arriba.

Receta contra la Hydropesia.

Toma un quartillo de agua de nueces destilada, como yà antes hemos dicho; una onza de crystal tartaro; una onza de azucar sina: mezclalo todo esto en una botellaa de vidrio. Expon esta botella por seys dias à un grande Sol al salir, y apartala al ponerse; mas si no hiciere Sol, calentaràs la junto al suego, quanto pudiera calentaria el Sol; el ensermo tomara cada mañana, dos horas antes de comer, dos cucharadas de esta agua con una cucharada de vino blanco, ò de vino clarete mezclados; contiguiando mientras durare este agua: harà un poco de exercicio, saldrà al ayre, si està sereno, y guardarà el regimen de vida de los hydropicos el ensermo.

Para la Hydropesia.

Una Tyfana hecha de fola la yerva, que se llamadoradilla, curò à una muger, que no havia podido restablecerse con ningun remedio; porque fortifica mucho el
higado, el qual de ordinario es el origen de la hydropesia. No ay que despreciar esta yerva en la Tysana, para
que tome un color subido, y por consiguiente mas suerre; hanse de bever tres vasos todas las mañanas, como lo
hacia esta enferma.

Otros beven, durante tres mañanas, seys onzas de

agua de Veronica.

Para orinar (en lo qual consiste toda la curacion de este mal) hacen grandes esectos dos onzas de zumo de Madreselva, dadas en vino blanco por algunas mañanas.

Al on Pil-

Pildoras para la Hydropesia.

Toma una dragma, ò dragma y media de escoria de laton; reducela à polvos muy finos; añadele un poco de polvos de canela, ò de clavos: incorporalo todo con miel, para formar pildoras, las quales daràs al enfermo; el quali con este remedio evacuarà una grande cantidad de agua.

Vino para evacuar las aguas de la Hydropesia.

Toma onza y media de rayz de espadaña, de siores azules, de la rayz de Sahuco, de yezgos, de cada cosa una onza; de ojas de axenxos secos, dos dragmas; de semilla de zanahorias una dragma. Hiervelo todo lentamente en una azumbre de vino blanco: dà de esto un vaso por la mañana por algunos dias. Veràs sus esectos.

Para la Hydropesia.

Se han de hervir en una olla de barro nueva, dos libras de la rayz de Enula campana, raspada, y cortada en pedazus, como nabos, para hacer potage, con una azumbre de agua de fuente, y la tercera parte de vino excelente blanco, hasta la consumpcion de la mitad : despues se sacara de la olla la rayz; majarasla en un mortero, y paffaràsla por un lienzo blanco fuertemente con todo el cocimiento, que se echara sobre dicho lienzo para recebirlo en otra olla, con la expression de la rayz; se anadiràn en la olla (que tambien serà nueva) tres quarterones de azucar fina. Hervirasse todo esto à borbollones, y se apartarà poco à poco del fuego, para que se disminuya dulcemente el hervor, hasta que solo quede la mitad, que viene à ser un bello, y un saludable xarave : del qual el enfermo, amenazado, o posseido de la hydropesia, usara dos horas antes de comer, por la mañana, antes que despierte; y por la noche, antes de dormir, una cucharada regular à cada comida, y usarà de esto por tres semanas no mas. remodio despues de nere, a ocho das.

Para les Hydropicos, è binchados.

Toma de la rayz de Mechoacan pulverizada, el peso de un escudo de oro; y ponsa en insusion por una noche en un vaso de vino blanco, que tomara el ensermo por la ma-

fiana en ayunas, con los polvos.

La Aristologia redonda, infundida por veintiquatro horas en vino blanco sobre el rescoldo; colandola, y añadiendole un poco de azucar sina, y tomando de ella quatro, ò cinco onzas por la mañana, y otro tanto por la noche, da mucho alivio à los ensermos.

El vitriolo de Marte, que se hace con limaduras de agujas, y el aceyte de vitriolo, en cantidad de veinte, à treinta granos, en un caldo aperitivo, ò en vino blanco, ò en la conserva de rosas, es para esto un remedio sobe-

rano.

El Magisterio de Tartaro, è la sal de tartaro, es un excelente remedio, con la insussion del Sen; y aun es mejor, si se le añade jalapa en polvos, en cada toma una dragma; sus preparaciones las veras despues.

Para la Hydropesia Anaxarca, ò universal.

Toma una onza de cenizas de axenxos; otro tanto de cenizas de las ojas de lirio, y de retama. Metelas en un saquillo de lienzo; dexalas en insusson por veintiquatro horas en dos azumbres de vino blanco: añade à esta insusson, media onza de azasran, y dos dragmas de slores de moscada, puestas en una munequilla. El enfermo usara todos los dias de este vino dos, ò tres veces entre la comida.

Para la Hydropesia, que sobreviene ordinariamente en las largas enfermedades.

Toma una cucharada de aguardiente; mezclala con tres cucharadas de miel blanca; haras de ello quatro tomas, y daras una en ayunas cada dos dias. Podrasse reiterar este remedio despues de siete, u ocho dias.

Pol-

Polvos para purgar las aguas de la Hydropesia.

Toma de Sen limpia, de turbino gomoso, de hermodatiles, de grana de yezgos, de jalapa, de Mechoacan, de cada cosa una dragma; de cremor de tartaro, dos dragmas; de gutigamba, media dragma; de polvos de sandalo cerrino, una dragma; de hinojo dos escrupulos; de azucar cande, media onza. Hazio todo polvos.

Echanse en infusion' dos dragmas de estos polvos en quatro onzas de vino blanco, el espacio de una noche: y por la mañana hase de dar à bever el vino, y los

polyos.

El dia siguiente à la toma de estos polvos, se ha de dar al ensermo, durante dos dias, un vaso de cocimiento aperitivo, compuesto de rayces de peregil, de apio, de olmo, con una dragma de rayz de asarabaca; ojas de agrimonia, de culantrillo, de doradilla, de camedros, de chicorias, de centaura menor, de los dos axenxos, de semilla de anis, de peregil, con las stores de retama, y de sahuco. Anadirasse à cada toma de estas, del xarave de limones.

Despues de dos tomas de este cocimiento, se darà la

Dosis de los mismos polvos.

Y para hacer una evacuacion mas ampla, assi por la orina, como por el vientre, se le mandara tomar, ademas si mas, por tres dias el mismo cocimiento al enfermo.

La bevida del enfermo será un cocimiento de agrimonia, de doradilla, de corteza limpia de tamarindos; à la qual se mezclarà vino blanco, en que se ayan insundido limaduras de acero.

Pero, si el enfermo se quexa de que siente mucho frio, serà preciso anadir sobre tres quarrillos de tysana, media onza de sal piedra bien purificada, y que beva ordinariamente de ella con vino preparado, como acabamos de notar.

Por todo este tiempo se ha de observar un regimen de vida muy exacto, y qual deve ser en esta suerte de ensera medades.

Adviertase, no obstante, que lo que se acaba de no-

tar para la curacion de la hydropesia, se deve practicar, segun las suerzas del ensermo; pero, si se juzga à proposito, es bueno dexar algunos dias de intervalo, durante los quales se puede fortificar el estomago, y el higado de el ensermo con alguna conserva corroborante, qual es la la del olmo, de axenxos, ò el extracto de enebro, ò de rosas sylvestres, si se teme recalentarse mucho.

Otro remedio para la Hydropesia, y de que por todo el mundo se sirven, aun contra la Pleuritis sin calentura.

94 Hanse de bever seys onzas, ò casi seys onzas de zumo de Madre selva, por la mañana en ayunas, en la cama. Este remedio hace sudar, y orinar mucho; es preciso continuarlo por tres dias.

O bien, es necessario hervir peregil ligeramente en un vaso de agua, y un poco de vino, y de azucar; be-

yese caliente; y produce el mismo efecto.

Otro Remedio para evaquar las aguas.

de enebro, que se ha de majar bien, y echarla en infusion de vino blanco por la noche, ò doce horas: el dia siguiente se ha de bever el vino con la grana, y tomar dos horas despues dos cucharadas de aceyte de olivas; y dos horas despues un caldo, y no salir de la cama; y por la noche, antes de tomar este remedio, es menester tomar una Lavativa. Y si desde està toma el ensermo no queda sano, es preciso tomar hasta tres, y que aya quatro dias de intervalo entre estas tomas.

-relate comes contro Remedio. 100

Toma cenizas de axenxos, de cenizas de lirio, de cenizas de retama, de cada una el gruesso de un guevo: de gengibre blanco, quatro onzas; de azastran, media onzas de flores de moscada, una quarta parte de onza; de vino

DE REMEDIOS INTERNOS: blanco media azumbre. Pon todas estas cenizas en un saquito de lienzo, cada una à parte, y metelas con el resto de las drogas en un puchero; derrama encima el vino blanco: tapa bien el puchero, para que no se evapore, y dexalas assi por veintiquatro horas. Sacaras de este puchero todas las drogas, y daràs à bever de este vino al enfermo tres vasos pequeños cada dia; el primero por la mañana en ayunas; er segundo dia, una hora antes de comer; el otro, media hora antes de cenar. El enfermo no ha de comer, si es possible, fino viandas secas; es cosa segura, que sanarà; porque despues de haver bevido un puchero, o dos de este licor, rara vez es necessario llegar al tercero.

Para fortificar el bigado en la Hydropesia:

Toma una libra de pulpa de passas de Corintho; añadele media onza de Ruybarvo en polvos; una dragma de buena canela, tambien en polvos, y quatro onzas de azucar. Todo bien mezclado junto, darás de ello todas las mananas en ayunas una cucharada, y por la tarde, largo rato despues de la cena.

Este Remedio hace maravillas, y de ningun modo dest

miente su titulo.

Para la Hydropefia Tympanitis.

Toma de aceyte de almendras dulces una libra; de fimiente de cominos, y de axenxos, de cada cosa media libra; esto es, seys onzas: maja esta simiente separadamente en un mortero. Ponlo despues con aceyte en una botella de estaño, y lo herviras por quatro horas en una caldera Ilena de agua. Exprimelo despues : sacarás de aqui un aceyte verde, del qual se daran de dos dragmas para arriba, o media onza en un caldo, por la mañana, y por la noche, y se frotara à menudo el vientre.

Este remedio es tenido por un secreto, y un reme-

dio feguro.

agua det sente, ti 'e puede : en

Otro.

Toma el peso de dos dragmas de yezgos; quebrantalos: infundelos en un vaso de vino blanco: cuela esta infusion por un lienzo muy limpio, y haz la tomar al enfermo en ayuuas. Despues de esto se passeará suavemente por espacio de dos horas; despues le darás dos onzas de aceyte de olivas, sacado sin suego, que se llama comunmente aceyte virgen. Reiterarás este remedio cada dos dias.

Otro.

Seca los ojos de una Liebre para, reducirlos à polvos: de los quales daràs un escrupulo en medio vaso de vino blanco. Hase de reiterar este remedio cada dos dias, hasta que cure el ensermo.

Otro.

m la tarde , large rate.

Dà todas las mañanas treynta granos de sal de axenxos en un caldo; y continúa, hasta que sane el enfermo.

Este remedio es bueno para toda suerte de hydropesia.

Xarave Alexandrino.

fada, de zumo de limon, de azucar blanca, de cada cofa quatro onzas. Cuecelas à fuego manso, hasta que espume, y tenga la consistencia de xarave. Sirvense con feliz sucesso de este xarave, para refrescar el higado, ypara desalterar el ardor de las calenturas.

Xarave de Malvaviscos:

97 Toma tres onzas de rayces de malvaviscos, limpios por desuera, y por à dentro: cuecelas en una libra de agua de suente, si se puede: en la coladura añadiràs seys onzas de azucar; cuecelo en consistencia de xarave.

Efte

DE REMEDIOS INTERNOS.

Este xarave lirve para el dolor de riñones, causado por las piedras que se hallan en ellos, y laxandoles los conductos, las hace salir por la orina; Es bueno en la Gorrhonea.

Otro.

Toma tres dragmas de cremor de tartaro; dragma y media de sal de tartaro; tres dragmas de Ruybarvo; una dragma de buenacanela. Pulveriza todas estas cossas separadamente, y mezclasas con seys onzas de pulpa de passas de Corintho. Puedesele añadir del garave de camuessas, para hacer estamezla un poco suave.

Servirale de esto, como de lo precedente el enfermo.

Sangre de Chicorias, y de Camedros.

Maria, la cantidad que quisieres: añadele dos partès de ojas de chicorias, y una de camedros, à proporcion del agua que uvieres tomado. Dexalas en digestion en el Baño de Maria por tres dias: Exprimelas despues; añade à este licor, sacado por expresion, nuevas ojas de chicoria, y de camedros, los quales tambien los dexaràs en digestion por tres dias; despues de lo qual haras tu expresion, como la primeravez. Continuaràs esta infusion, y expresion hasta ocho, ò diez veces. El licor tomara una tintura roxa como de color de sanagre: añadiras otro tanto de azucar, y haras con ello xarave.

Este xarave purifica la sangre, refresca el higado, y abre las vias cerradas con las obstrucciones, y por este mez dio evita muchos males.

Xarave maravilloso para la conservacion de la salud.

DROGAS.

	Zumo de mersurial,	I -libra.
237	Zumo de borraja,	1. libra.
	Zumo de buglosa,	I. libra.
MITCH A	Rayces de Iris de flor de turquesada,	3. onzas.
oma	Rayz de genciana,	2. onzas.
de	Miel blanca, ò de Narbona,	6. libras.
BILLY.	Uino blanco,	I. y media.

PREPARACION

Tris, y de Genciana; infundelas por veintiquatro horas en vino blanco: cuelalas despues por un lienzo sin exprosion; y aunque no sea sino un poco, pon à hervir los zumos con miel, y cuelalos por la manga de hypocras: hecho esto, mezclaràs estos dos licores, y los coceràs hasta la cosistencia de xarave, el qual lo guardaràs con gran cuidado.

Hase de tomar por la mañana en ayunas una cucharada de este xarave. Mantiene la salud, laxa el vientre, y hace que no se tenga necessidad de Medico, ni Boticario.

Receta para bacer el xarave de Culautrillo excelente.

Toma media libra, ò mas de ojas de Culantrillo bien limpias de sus ramas, una libra de azucar sina: majalo todo en un mortero de marmol por un quarto de horas pon esta conserva en una olla de barro para servirte de ella, como se sigue.

Toma de agua comun para bever dos quartillos y medio; quatro onzas de esta conserva; libra, y media de azucar sina; una clara de huevo. Batelo todo junto; cuecelo lentamente sobre el suego, hasta la consistencia de xarave: que colaras, y conservaras para quando se necessite.

Xarave de manzanas preparado sin fuego.

Toma camuesas; quitales el hollejo, cortalas en rodajas delgadas, aviendoles quitado las pepitas, y puestas à la espalda de un tamiz pequeño de cerdas, se cubre la tela del tamiz de estas rodaxas de manzana; las quales se cubriran con azucar hecha polvos, de la altura del gruesso de ellas. Pondranse sovre el azucar en polvos nuevas revanadas de manzanas: se continuaran estas camas de manzanas, y de azucar en la cantidad que quieras, acabandolas por el azucar. Hase de poner el tamiz sobre un plato de talavera, y se cubrirà el tamiz con otro plato, ò cazuela. Pondrase todo esto por dos, ò tres dias, en lugar fresco.

Se hallarà en el fondo del plato un xarave muy bello, muy agradable, y de buena consistencia. Este xarave, hecho assi sin suego, no há recebido alguna alteracion, y se halla dotado de todas las buenas calidades que se pueden esperar.

Este xarave es muy cordial, y de buen uso contra las palpitaciones del corazon, y principalmente quando son causadas por los vapores lebantados del bazo. Es cosa muy, propia para exhilarar todas las partes nobles, para mitigar la sed, y temperar el ardor de las calenturas biliosas.

Puedese usar de esto por intervalos, en una cuchara en donde se mezcla con las aguas de borraja, de torongil,

u de otras semejantes.

Xarave contra el Rhomadizo provenido de cansa fria.

Toma una libra de aguardiente, quatro onzas de azucar, dos dragmas de canela: pongase en infusion por quatro horas: si se quiere que se tome la tintura, el vino gruesso es el mejor. Para darle olor es menester poner en insusion toda una noche quatro granos de admizcle, ò de ambargris, y echar de ello en la composicion dos, tres, ò quatro gotas.

Xara

Xarave para los que escupen sangre.

Toma seys onzas de la rayz de consuelda; dos puños de ojas de llantèn. Muelelo todo en mortero; exprime su jugo, y cuelalo por un lienzo; dexalo reposar, y echaràs alli otro tanto peso de azucar, como ay de licor. Pondras lo à cocer en consistencia de xarave; tomaràs de ello dos cucharadas cada vez, muchas veces al dia.

Si se quiere guardar este xarave por largo tiempo, como por todo el año, echaranse dos partes de azucar

sobre una de licor.

Este xarave siempre ha sido renido por infalible.

Otro Remedio.

Toma zumo de Betonica; mezclalo con leche de cabras: haz que lo beva el enfermo en ayunas por tres dias, o quatro confecutivos.

Licor, o xarave de azucar.

Tota Toma la cantidad, que quisieres, de azucar cande; hechale por encima aguardiente, hasta que sobre puge un dedo. Ponle suego, y dexala quemar hasta la consistencia de xaraye.

Este xarave es maravilloso para la tôs, y quando es preciso macerar las materias grosseras: y ha tenido grande

estima en todas partes.

Xarave Emetico Febrifugo.

Toma dos onzas de carne de menbrillos cortados en revanadas, una onza de rayces de juncia, y una dragma de canela. Muelelo todo, y hiervelo en libra, y media de vino blanco, y de agua. Despues de colado, y exprimido todo, infundirás en esto por veintiquatro horas, en cenizas calidas, una onza de vidrio de antimonio sutilmente pulverizado, el qual liaras en una munequilla de lienDE REMEDIOS INTERNOS.

103 lienzo, y esta la embolveras en un papel. Quitada la muñequilla, añaditàs à la infusion media libra de azucar, pa-

ra hacer con ello xarave.

De este xarave se dà à los niños, de dos dragmas, à media onza: y à los adultos, de una onza, à onza, y media. Cura por esperiencia, la Fiebre Quartana, quando se dà con la tytana laxativa, circo horas antes del accesso; como tambien quando se diò en la intermission de las Fiebres Tercianas, y quotidianas largas, que no ceden a los remedios ordinarios: purga à los niños las lonmbrices, que les roen, y por este medio cuta los dolores, y convulsiones que causan. Frequentemente à exterminado aquella lombriz grande llamada Tinea, à Larga, que causava uno, y otro Symptoma. Este mismo xarave alivia maravillosamente la hydropesia, y el rheugmatismo.

Para descargar el Estomago de los: malas bumores.

Toma de Sen, de salsaparrilla, y dejalapar partes iguales; las quales reduciràs à polvos futiles, y los incorporaràs con miel blanca de Narbona, para hacer una opiata, de la qual ufaràs, el gruesso de una nuez. En cinco, o feys horas hace esto operacion.

Para el mal de Estomago.

I lena una redoma de flores de romero, y en defecto suyo toma las ojas ; añadeles otro tanto de mejorana con tre o quartillos de buen vino, de clavos, y de gengibre, de cada cosa veintidos granos; muelelo todo, y aviendo rapado bien la redoma, para que nada se transpire, ponlo en infusion por ocho, o nueve dias; destilalo despues en un alambique de vidrio, o Baño de Maria, toma de esto una cucharada con azucar. Este es un remedio provado.

Receta contra- los males de Estomago.

Quando se siente pesadez de estomago, indigestiones, dodolores, y plenitud, que proceden de la abundancia de cruz dezas, el remedio mas facil, y mas pronto es, tomar tres granos entetos de pimienta negra, y tragarfelos como las pildoras: pero no se hade tomar nada tres, o quatro horas despues.

Xarave de vino quemado.

Toma medio quartillo de vino clarete, dos dragmas de buena canela, hecha pedacitos; seys clavos de especias, y quatro onzas de azucar. Mezclalo todo en una escudilla, que resista al suego, como de plata, o de barro; ponla à hervir sobre un brasero, y cuecelo todo en consistencia de xarave. Tomaràse de esto una cucharada, o dos, al irse à la cama.

Este xarave es muy pectoral, y muy propio para ayudar à la digestion, alivia mucho las toses violentas, que suceden muy frequentemente à las mugeres en cinta.

Para las crudezas, è indigestiones del Estomago.

Toma la cantidad que quisieres de ojas de buiglosa; majalas en un mortero: exprimeles el zumo. Hiervelas un poco para purificarlas. Toma dos onzas de este zumo assi purificado; anadele un poco de azucar pulverizada, como dos dragmas: haz bever esta mezcla tibia al cusermo, por la mañana.

Poloos digeftivos

DROGAS.

Culantro preparado;	media onza: 2. dragmas.
Simiente de Limon,	I. dragma. I. dragma.
Macis,	1. dragma. 2. scrupulos.
Simiente de eneldo; Azucar cande,	1. scrupulo, 2. onzas.
	Anis verde, Simiente de Limon, Palo de Aloes, ò sandalo cetrino, Macis, Clavos de especia, Simiente de eneldo;

del cutterno.

PREPARACION.

110 Reduce todo esto à polvos sutiles ; passados por tamiz, de los quales se puede tomar una cucharada, al fin de cada comida.

ivisland nos on Otros Polvos digeftivos; Obomos al

Toma quatro onzas de anis; quatro onzas de hinojo dulce; media onza de culantro; media onza de polvos de regaliza; una nuez moscada; la quarta parte de una onza de canela. Hase de reducir todo à polvos, y passarlos por tamiz, y añadirles otra tanta azucar pulverizada, como fon todos los polvos, y tomar de esto media cucharada al fin de cada comida. Olathrog , parthelos el sh samhis est

fica nilla- de lienzo e para profestacio à menudo e las natices Otros Pelvos digeftivos:

Toma seys onzas; y media de pan; el mas blanco que se encontrare; ponlo en un saquito de papel, y secalo suavemente en el horno. Despues de lo qual, lo pulverizaràs muy sutilmente: anadirasle otro tanto peso de azucar en polvos, y dos onzas de culantro, tambien pulverizado. El enfermo tomara una cucharada de estos polvos al fin de las comidas.

Para quitar el Hypo:

Toma el peso de un escudo de oro de polvos de cuerno de Cieryo quemado: dalos con vino blanco.

Toma quatro onzas de yerva buena, y el pelo de una dragma de Castoreum. Mezclalo, y dà una, o dos cucharadas de ello, quando el hypo aprieta.

Este remedio es singularmente bueno, quando el hypo es caufado por alguna flema pegada à las tunicas del eftomago.

Tom. IL

COLECCION

106 Tambien se puede frotar con el mismo remedio calido todo el estomago, dos, o tres veces al dia.

Es muy bueno tener en la boca clavos de especia, para

efte mal. . selled soving a sile ober selled to the per tem's , de los quales le puede compana e achat eta , el

Es remedio facil, el apretar el estomago con una servilleta. closed 5b sasno commo Otro. - consequence amos

ci casa ale cultures, imedia unta de golves cie Toma dos, ò tres dragmas de juncia; ponla à hervir un poco en un vaso grande de vino bueno; cuelalo. Haz tomar una onza de ello, o una cucharada por la mañana, y por la noche al paciente.

El pie restante de la coladura, pondràslo en una muñequilla de lienzo, para presentarlo à menudo à las narices

del enfermo.

Tont feys onces, v record do pan; el mas blacco que

feer to marca gondo on wh from a de paged, y fecalo flux Toma el pelo de un escudo de oro del polvo de Galana ga: ponlo en infufion por una noche en una libra, ò quartillo de vino blanco. Cuela este vino, y dà del al enfermo por la mañana.

Otro.

Ha de mascar tres, o quatro granos de pimienta la persona, que padece el hypo, y cessara dentro de poco tiempo.

tru al alaq la v. Manilenna Toma grana de eneldo, de zanahorias, de verdolagas, de papaver blanco, media dragma de cada cofa: hiervelas en cerbeza, ò en vino blanco, que no sea muy fuerte. Dà de ello un vaso al enfermo, y lo revteraràs, si fuere necessario. Hase visto que este remedio ha detenido de un

contidats.

golpe el hypo; y una persona que avia sido desauciada se

hallo restablecida.

Si el hypo es causado por ventosidades, como sucede muy frequentemente, darase una dragma de triaca, con media dragma, o dos Scrupulos, de polvos de dictamo, o galanga.

Para el Esputo de Sangre.

Toma quatro puños de excremento de asno: ponlos en remojo con agua rosada, arroja la casca, y con azucar roxa haz un xarave.

Este xarave es muy particular, para toda erupcion de sangre por la boca; como tambien para las Flores blancas

de las mugeres.

Tambien se puede hacer del zumo de hortigas un xarave, que es maravilloso para estos males, tomando de elto dos onzas por la mañana, y tambien por la noche.

tates ; majulas en un monero otro. Otro. o con en en en en pera

Toma quatro onzas de agua de llanten, y medio escrupulo de espiritu de vitriolo; hazle tomar al ensermo esta corta bevida; detiene incontinente la sangre, que se arroja con la tos.

Otro.

eromonpolit

Hanse de tomar de aquellos caracoles, que se enquenz tran en los fotos; y en las viñas: lavaranfe en agua de llanters coceraslos despues en agua, ò en zumo de llanten, hasta tanto que estos caracoles se reduzcan à cola, ò agua. Esta agua ya fria, toma la confistencia de Jalea, de la qual se darà una, o dos cuchardas en un caldo.

Hanse visto seguras experiencias con este remedio.

Otros Remedios infalibles para el Esputo de sangre.

110 SI al tiempo que la persona escupe sangre, Tom. II. LOS

los simples están en su vigor, hanse de tomar seys onzas de rayz de consuelda; dos puños de ojas de llanten. Majalo todo en un mortero de piedra; sacalas el zumo, y cuelalo por un lienzo. Dexalo reposar, y con otro tanto peso de azucar, quanto ay de zumo: coceráslo despues en consisteucia de xarave. Hanse de tomar dos cucharadas muchas veces entre el dia, y tambien por la noche, si suere necessario.

Otro Remedio

Toma la cantidad que quisieres del zumo de Betonica, el qual se abra sacado al modo que el xarave precedente; mezclalo con leche de cabras, y dalo à bever al enfermo, en ayunas por tres, o quatro dias.

Para el Esputo de sangre.

Toma ojas frescas de llanten, en la cantidad que gustares; majalas en un mortero de piedra, para exprimirles el zumo.

Toma tambien de las rayces frescas de la Consuelda mayor aviendoles limpiado, las majaras tambien en un mortero, para sacarlas el zumo. Mezclaras las juntas, y con la mitad del peso de azucar hasas un xaraye, para usar del confrequencia.

Harfe de tomar de an. Otro carneoles, que le enquen-

Toma grana de veleño blanco, y de papaver blanco, de cada cosa dos dragmas; reducelo á polvos; passalos por tamiz sino; y mezclasos con una onza de conserva de rosas; de que se tomara el grucso de una nuez moscada, o mas.

Un famoso Medico se valia felizmente de este remedio,

Tambien sirve para la hemorragia.

Otro.

Toma en ayunas zumo de ojas de Sauce, ò el coci-

miento de las mismas ojas.

Tambien puedes servirte del algodon, que crece sobre los Sauces quando están en slor.

Tintura de Rosas para el Esputo de Jangre.

Toma casi una azumbre de cocimiento, ò tysana hecha con cevada, y rayz de Rubo-ideos. Echa en
esta tysana un puño de rosas secas encarnadas: derrama
sobre ellas una dragma gota, à gota, de espiritu de vitriolo.
Cubre el vaso, y tenlo caliente por tres horas. Despues
cuela esta insusson, anadiendole onza y media de zumo de
xarave de Hypericum, ò de verdolagas. Y daràs de ella seys
onzas, dos, ò tres veces al dia.

Estos xaraves se componen del modo signiente. Toma una libra de zumo de verdolagas, ò de corazonzillo, que es el Hypericum, el qual avras purificado: dexandolo reposar, lo derramaras suavemente en un vaso acomodado, para cocer un xarave; añadele ocho onzas de azucar, cue-

celo en consistencia de xaraye.

Ademàs del uso, que se acaba de notar, el ensermo puede usar de esto en una cuchara solamente.

Polvos experimentados en muchos, para los que escupen sangre que proviene del Pulmon.

Toma de marfil quemado, de rosas encarnadas, de bolo Armenico, de tierra sigilada, de la piedra emetitis, de cada cosa el peso de dos escudos de oro; de coral rojo, de ambar amarillo, de perlas preparadas, de cada osa quatro escrupulos; de goma arabiga, y tragacante, de cada cosa el peso de dos escudos de oro; de simiente de verdolagas, de malvas, de llanten, de simiente de verdolagas, de malvas, de llanten, de simiente de rosas encarnadas, de cuerno de ciervo quemado, de almidon tostado; el peso de dos escudos, y medio de cada cosa. Haz polvos sutiles de todo esto, de que se ha de tomar mañana, y tarde el peso de dos escudos de oro, con un vaso

pequeño de agus de llanten, tres horas despues de la comida.

Receta muy segura, para curar toda suerte de Fluxo de sangre.

de agrimonia sylvestre, de la que crece en las paredes, y majala. Echala en medio vaso de buen vino rojo, un poco gruesso; quedarà en insusson por toda una noche, y por la mañana, aviendolo revuelto primero, lo beveràs: continuaràs assi por dos dias seguidos.

Una persona que por diez años avia padecido un fluxo de sangre lento, que le consumia poco a poco, sano con este remedio; aviendo agotado los mas sabios Medicos toda

su ciencia, sin adelantar nada.

Para detener el Fluxo de sangre por las narices, ò por la boca.

Toma una buena cantidad de excremento de un jumento; majala en un mortero; exprimela por un lienzo gruesso para sacar el licor, del qual tomaràs una cucharada mezclada con dos de agua de llantèn.

Este remedio detiene infaliblemente toda suete de

de fluxo de sangre,

Come de maril quem do, de rolas encamadas, de boio

Toma flores de granadas secas; haz de ellas polvos muy finos: mezclalos con clara de huevo, en consistencia de unguento, bastantemente solido; con ello untaras unas mechas, y las meteras en las narizes, para detener la Emorrhagia.

Para el Fluxo excesivo de las Almorranas.

Toma dos onzas de zumo de hortigas, depu-

DE REMEDIOS. INTERNOS.

radas, con un hervor ligero; dexandolas reposar; añadeles un poco-de azucar. Este es un remedio, que deriene en breve el fluxo.

Otro.

Es muy buen remedio el usar de vino, en que se aya infundido la Celidonia mayor, o el Millefolium.

Para el dolor de las Almorranas internas.

El remedio soverano es usar de la rayz, ò de las ojas de la Escrofularia, ò seca, ò verde, en sustancia, ò en cocimiento.

et dell'estatoristic et elesa Otre. esta le sarodiano el Men le

Toma un indrillo de azera con unas conez e de verro.

Toma ojas de lechuga, y de borraja, con los cogollos de malvas, de cada cosa un puño; de regaliza, y de passas, de cada cosa media onza; de flores de violetas, de borraxa, y de buglosa de cada cosa una pulgarada. Hiervelas, hasta la reduccion de ocho onzas. A la coladura añadele una onza de medula de Casia; buelvelo à colar, y añadele una onza de xarave de violetas; daràs este remedio dos veces al dia.

Este cocimiento mitiga mucho el dolor, laxando extremamente el vientre; porque los excrementos endurecido aumentan el dolor en la fuerza, que se pone, para arrojarlo: por esso, es un gran secreto tener el vientre libre, y, facil.

Tabletas para evaquar, y abrir las Almorrañas.

Toma media onza de flores de azufre, de azucar fino dos onzas; forma con ello caramelos, del peso de una dragma, con goma dragante, que abràs desarado en agua de rosas, hasta que se reduzca en mucilago.

Hase de tomar todas las mañanas, por cinco dias.

Un

Un Doctor sabio se servia selizmente de estos caramelos; hallandose en extremo atormentado de las almorranas: mueven à tres, è quataro cursos, y curan dentro de poco tiempo.

Polvos para las obstrucciones del Bazo, del Higado, de Rinones, de la Mesenteria, O c.

ro, poniendolo en un plato lleno de vinagre, rebuelvelo muchas veces; despues lava el azero assi preparado, con agua fresca con muchas lavaduras; despues lo secarás, y guardarás en una vasija de barro para servirte de ello

quando lo necessites.

Toma un ladrillo de azero con unas tenazas de yerro, el qual lo enalberàs al fuego, añadele al dicho ladrillo un canuto de azufre: el azufre; y el azero se derritiran a un mismo tiempo: pondrase debaxo un plato de barro, medio lleno de vinagre para recebirlos; separaras el azero del azufre, y secaras el azero, como hemos dicho, para quando suere menester. Una media dragma de estos polyos, con la infusion de una dragma de Sen tomada tres veces à la semana, abre poderosamente las obstrucciones.

El magisterio de tartaro es muy excelente para el mismo esecto; pero el vitriolo de Marte sobrepuja à todos

eños remedios.

Para las obstrucciones del Higado.

Casia lignosa, tres dragmas, de azucar blanco, media onza; haz esto polvos, y traga de esto veinte, ò veintiquatro granos, tres veces al dia, por la massana en ayunas, tres laoras despues de medio dia, y al acostarse.

dos onzas ; forma con ello corto elos del pelo de una drage

Toma el peso de un escudo de oro de buena trementina: Lavala quatro veces en agua de axenxos, y de ruda; añadele dele media dragma de polvos de canela, y dos dragmas de aceyte de almendras dulces. Usa à menudo de este pequeño remedio, y sentiràs sus esectos.

Para el dolor del Higado.

Toma una, o dos dragmas de polvos de rayz de yedra: dala al enfermo en un caldo. Este remedio alivia mucho en pocos dias.

Para la inflamacion del Higado.

Toma un Gallo negro; abrelo vivo: arrancale el higado caliente: majalo en cinco, ò seys onzas de vinagre rosado, ò de otro comun, hasta que se mezcle bien. Cuelalo, y dalo à bever al enfermo. Este remedio es infalible.

DIVERSAS PREPARACIONES DE TARTARO.

teria grosera, ò terrea; que separada de qualquier licorpor la fermentación, se pega à las paredes del vaso: pero el tartaro, de que aqui hablamos, es el del vino, y se encuentra pegado en los toneles, como piedra muy dura, unas veces blanco, y otras roxo, segun el color del vino, que le produxo.

El tartaro blanco se presiere à el roxo, porque es mas puro, y contiene menos tierra. Entrambos se hallan en mayor cantidad en los Payses calidos, como eu el Languedoc, y en la Provenza, y otras muchas Provincias. El mejor tartaro blanco se trae de la Alemania; ha de ser pesado, blanco, y cristalino. Bien que el de muchos Climas de la Francia, que lo da de poderosos vinos, y no es despreciable.

Preparacion del Cristal tartaro.

Tom. II. P. Raz hervir en mucha agua la cantidad de tara

la entonces en mucha agua calida,

taro b'anco que que quisseres, hasta que se deshaga. Cuela el licor calido por una manga de hypocras en un vaso de barro, y ponlo à evaporar al suego, hasta casi la mitad de la humedad. Pon el vaso en lugar fresco por dos, ò tres dias: formaranse en las paredes unos pequeños cristales. Continua assi hasta extraher todo el tartaro; secaranse los cristales al Sol, y se guardaran.

El cristal de tartaro es purgativo, y aperitivo, y es propio para los Hydropicos, y los Asmaticos; y para las

Tercianas, y Quartanas, en las tyfanas laxantes.

Tartaro Soluble.

y mezclalos, y quatro onzas de fal tartaro fixo: echa todo esto mezclado en un puchero de barro vidriado, y
aviendole echado casi tres libras de agua comun, hierve la
materia dulcemente por media hora, despues dexandola
enfriar, filtralo; Haz evaporar el licor hasta consumir(e,
y en el sondo quedara una sal blanca, que se ha de guardar
en una redoma.

Fs muy buen aperitivo, y laxativo, y es propio para la Cakexia, las hydropesias, y todas las enfermedades que provienen de obstruccion. La Doss es de diez granos, hasta dos escrupulos en un caldo, o en qualquier otro licor

acomodado.

Azeyte de Tartaro, y su licor llamado Azeyte de Tartaro por Deliquio.

Haz pedazos el vaso, que sirvió parala deltilación del tartaro, y toma la massa negra que hallaràs en el : calcinala entre carbones hasta ponerse blanca: echala entonces en mucha agua calida, y haz de ella una lexìa, la qual aviendola siltrado, y echado en vaso de lvdrio, ò de barro, evaporaras toda la humedad à suegio de arena, quedaràte solo una cosa blanca, llamada Sal de Aikali, de tartaro.

Elta

Esta Sal es apeririva; dase para las obstrucciones. La dosis es de diez, hasta treinta granos, en un caldo, o en infusiones laxativas.

Si por algunos dias se dexa esta Sal de tartaro en un vaso de vidrio chato en el fondo, se resolverà en un licor Hamado impropiamente, Aceyte de tartaro, por Deliquio.

Se firven de este aceyte para los empeynes, y para re-

folver los tumores.

Magisterio de Tartaro, ò de Tartaro vitrialado.

Écha en una Cucurbita de vidrio, la cantidad que quieras de aceyte de tartaro, hecho por Deliquio, como acabamos de describir: echa por encima poco apoco espiritu de vitriolo recpurificado; harase una grande efervescencia Continua en echar de dicho espiritu, halta que cesse la ebulucion; asienta la cucurbita sobre la arena, y haz que se evapore à suego manso toda la humedad; quedarate una sal muy blanca, la qual guardaras en redoma bien tapada.

La doss es desde diez hasta treinta granos; es un poco purgante. Dase à los melancolicos hyponcondriacos; para las Quartanas; para los lamparones, y para todas las otras enfermedades, en donde es menester abrig os conductos: y expeler las orinas, como en las hydro-

pesias originadas del agua.

Otors onto stime d'Uitriolo de Marte, mar emor

Toma una sartèn de hierro bien limpia : echa en ella espiritu de vino, y de azeyte de vitriolo, en igual pelo. Ponla por algun tiempo al Soi; despues dexala à la sombra sin agitarla : veràs que todo el sicor se incorpora con el Marte, y harà una sal, que se ha de dexar secar s despues la sacaràs de la sarten, y la guardaràs en una redoma bien tapada.

Este es un admirable remedio para todas las enfermedades, que provienen de obstrucciones. La dosis es desde Tomo II.

P 2

tro hasta doce granos en un caldo, o en otro licor apropiado para el mal.

Otro Uitriolo de Marte.

Echa dos onzas de limaduras de hierro bien limpio en un Matras bien capaz, y echales encima dos libras de agua comun, algo calida; añade à esto una libra de buen spiritu de vitriolo: revuelvelo todo, y asienta el Marras sovre cenizas calidas; dexalo estar alli veintiquatro horas en digestion, en cuyo tiempo la parte de hierto se disolverà. Derrama por inclinacion el licor, y tira lo terrestre que encontraràs en el asiento, en corra cantidad. Filtra este licor, y evaporalo en una Cucurbita de vidrio, à fuego de arena, hasta la pelicula; despues pon el vaso en lugar frio, y se formarán cristales algo verdes, los quales sacaràs, despues de aver derramado suavemente la humedad que sobrenada. Pon nuevamente à evaporar este licor, hasta la pelicula, y cristalizarlo como antes. Reytera estas evaporaciones, y cristalizaciones, hasta averle extrahido todos los cristales, que pueda ser. Secalos entonces, y conservalos en una botella de vidrio bien tapada.

Este vitriolo de Marte tiene las mismas virtudes que el precedente, y se ha de dar tambien en igual doss.

Cristales de Mureto, para el Estomago, el Pecho, y mal de Bazo.

223 Toma una onza de limaduras de agujas, otro tanto de espiritu de azusre, ò de vino sacado por la Campana, el qual echaras sovre las limaduras suavemente, disueltas; echarencima agua commun hirviendo; aviendola dexado una ho ra en este estado, filtrala por unos lienzos; guarda esta agua à parte, y buelve à echar otra agua hirviendo encima, para sacar lo que pudieres de ello: aviendo sacado todas sus tinturas, pon el vaso, en que estuvieren, al suego, para que se evapore, hasta que solo reste la tercera parte de agua: pon lo que restare, en una cueba, ò en otro lugar frio, y los cristales se formaran por cimas.

los quales juntaràs con una cuchara de plata, y los seca-

ràs. Toma seys granos de estos polvos, o con el xarave de tusilago, o bien, con conserva, una vez a la semana.

Receta para expeler las Lombrices del Cuerpo.

puño de yerva buena. Hiervelo hasta la mitad. Cuelalo, y exprimelo; colandolo por un lienzo blanco; añadele dos onzas de azucar roxa. Tomaranse dos cucharadas por la noche, al acostarse.

El efecto harà ver lo que el remedio promete.

Contra las Lombrices.

Corta una cebolla en pedazos: echala à remojar por una noche, defta agua daràs algunas cucharadas al niño acosado de las sosmbrices.

Este remedio tiene mil experiencias.

Receta contra las Lombrizes.

Las lombrices son familiares à los niños; y les caufan functios accidentes; y arrebatan à muchos de ellos. Y à las veces atormentan assimismo a las personas grandes. Ves aqui los remedios prontos, y faciles, para aliviar à los unos, y à los otros.

Toma del zumo de limones dos onzas, ò dos cucharados, y otro tanto de a eyte de olivas; mezcla estas dos drogas juntas, y dalas a bever al ensermo, si suere perfona grande, y si suere niño, es bastante una cucharada.

de cada cofa.

Otro Remedio para matar las Lombrices.

Toma una cucharada de zumo de limon: veinte granos de azafran en polvo. Mezcla esto con un poco de azucar, y dalo tres mañanas consecutivas.

Com

Contra las Lombrices de los Niños.

El remedio seguro, y que jamás falta, es dár el peso de un escudo de oro de los polvos de Mechoacán, cada dos dias, durante el menguante de la Luna en vino
blanco, y tres veces à las personas grandes, doblando la
doss. Asegurase, con verdad, que este es un remedio indesectible, confirmado con muchas experiencias,

al nog subminders sub sin Otro.

Toma un pedazo de Vaca del gruesso de un puño, de la parte que no tenga grassa. Cuecelo en un puchero nuevo con agua. Quando ya este medio cocido echaran-se alli quatro, ò cinco cabezas de ajos, y se acabara de cocer. Se colara, y de la coladura se daran tres, o quatro cucharadas en el menguante de la Luna.

Otro Remedio.

Toma media onza, ò una de azogue: en el Invierno lo coceràs, y por el verano ponlo solamente en insusson por seys, ò siete horas, en un quarrillo de agua, ò de vino, ò de entrambas cosas juntas en porciones iguales, ò desiguales, como gustares. Da à bever cinco, ò seys veces al dia de este cocimiento, ò en insusson à los enfermos, aquien conocieres hallarse visiblemente molestados de las lombrices, no ay remedio mejor, ni mas innocente.

Nota que el mismo azogue, que se coció, ò infundió, puede servir diversas veces, mudando de vino, ò de agua, porque nada pierde de su virtud por uno, dos, ò tres co-

cimientos, o infusiones.

Bevida contra Lombrices.

Foma de la rayz de acedera, de grama, y de chicorias, de cada cosa dos puños; de ojas de chicoria, de azedera, de verdolaga, y de corazoncillo, de cada cosa un DE REMEDIOS INTERNOS.

un puño: de Sordiam, de axenxes, de cada cofa dos pulgaradas; de flores de retama una pulgarada. Hiervelo todo en medio quartillo de agua, ò mas (el todo para dos tomas) cuelalo todo dos veces: disolveras en cada una, onza de xarave de limones, y algunas gotas de espiri-tu de vitriolo; lo daràs por la mañana, y por la noche, dos dias confecutivos.

Polvos contra las Lombrices.

Toma de la grana commun contra las lombrices (la qual se encuentra en casa de los Drogistas) media onza de coralina, tres dragmas, de rasuras de cuerno de Ciervo, dos dragmas; haz de esto polvos sutiles. La dosse es de un escrupulo.

Toma de grana comun contra las lombrices; de Scordium; de centaura menor, y de coralina, de cada cosa una dragma; de polvos de hiera piera dos dragmas: (esta es una composicion que se halla en las Boticas). Haz de esto polvos.

La doss de estos polvos es, de un escrupulo, hasta una dragma, fegun la edad de los niños; en leche para los que todavia toman el pecho, o en caldo para los mayores.

Otro.

Hase visto un niño de edad de dos años atormentado de las lombrizes; el qual se liverto de estos insectos, haciendo que usase ordinariamente del cuerno de Ciervo quemado en passas: de las quales se avian sacado primero los granitos ; por que estos animalillos atraydos con lo dulce de las passas; se mueren con estos polvos. Este chico sanò con este solo remedio continuado, y arrojo mas de cien lombrices por la camara.

Sale Lolling las

alcocata cota

olarmid guarante Otro.

Toma media dragma de cuerno de Ciervo quemado; de grana de verdolagas; de rayz de Zedoaria pulverizada, de cada cosa doce granos: haz unos polvos de todo, y dalos

Viose por la experiencia en una muger nue vamente parida; la qual acometida de una fiebre maligna, con dolores, y un fluxo de vientre (en donde se notaron lombrices) que aviendo tomado estos polvos, arrojo tambien otros gusanos, y la calentura, con todos los otros accidentes, calmò.

Otre.

Toma de la grana contra las lombrices, y de coralina, de cada cosa dos dragmas; de Ruybarvo, de cinco en rama, y de vistorta, de cada cosa una dragma; pulverizalo todo separadamente, mezclalo despues. Rocia los polvos con buen vinagre; dexalos fecar poco apoco. Da veintiquatro granos de ellos, ò media dragma en leche, en vino, ò en caldo, con tal que no aya calentura, o por lo menos que no sea violenta, sino ligera.

Otro Remedio.

Hase de dar una cucharada de zumo de granadas, y media cucharada de azeyte de olivas; mezclalo todo junto, y dalo. Hanse visto grandes efectos con este pequeño remedio. ohatism i su tolis solish Otro;

Dà veintiquatro granos de coralina en polvos, y otro canto de Ruybaryo, con agua de grama,

dan opida afil azovlegotto, con enteres in selle saleh

nois on same

Toma una dragma de corteza de naranja en polvos:

dalos con vino , por tres mañanas.

Un enfermo, que se tenia por tabido, y como abando: nado, se hallò curado con este pequeño remedio; aviendo arrojado un gran numero de lombiices, que causaban esta desenta de calcuras de hucyes actous. Samuelas de compando armabre de vino blanca, affadiendole una cuchirada de

Otro Remedio.

El cuerno de Ciervo quemado, dado folo el peso de media dragma, ò de una, fegun fe quiera, es un remedio enteramente especifico contra las lombrices, y principalmente, quando ay fluxo de vientre. vol ... benom nois elev

Hanse visto grandes efectos, con la grana pulverizada de la verva lombriguera, el peso de una dragma, è mas,

con xarave violado, por tres mañanas. Tovam nos éras

La grana de verdolaga, dada en cantidad de media dragma, con leche à los niños, hace maravillas.

Para bacer orinar prontamente.

Toma una , è dos onzas de rayze de Zelidonia ; corta-123 Hase de tomar la mitad de los sesos de una Picaza, y la mitad del gueso de la cabeza, el qual lo redus ciràs à polvos, y los mezclaras con los sesos, y daras à bes ver esta mezcla al enfermo, y veras en breve el efecto.

nuos : y por configuiente le hado renovar ella traulion, de Otro Remedio.

ricano en tiempo.

Foma la cantidad one quifieres de les correzas de alu-Toma del excremento de cavallo, cantidad que pele dos onzas: deslialo en buen vinotibio; cuela este vino, y dalo à bever.

Este remedio à curado supressiones de orina desesperas das, aun quando provienen del mal de piedra.

de la Luna vieja , toma por la esenaba en Para la piedra de la Uexiga.

es de averlo romado. Pallado un año que romes elte-re-Toma dos dragmas de polvos de cucarachas: ana onza de aguardiente: la cantidad de un quartillo de cococimiento de garbanzos. Divide esta bevida en dos tomas, y dala dos mañanas confecutivas en ayunas. 2000m o

Tomo II.

dalos con vino , por tres mailanas.

Un enfermuy que le renortOr rabido, y como abandos

Toma una dragma de cucarachas en polvos, medía dragma de cascaras de huevos frescos. Mezclalo en una azumbre de vino blanco, añadiendole una cucharada de zumo de zebollas blancas.

Trenerno de Ciervo que otto , dado folo el pelo de

Toma dos onzas de rayz de Celidonia; limpiala, y cortala bien menuda. Dexala en infution en un quartillo de vino blanco; y dar de esto por las mañanas medio vaso en ayunas. Quanto por mas tiempo se usare de este remedio, se hallarà con mayor alivio el enfermo.

Receta contra la piedra de los Rinones, y de la Uexiga.

Toma una, ò dos onzas de rayze de Zelidonia; cortala en pedazos, y echala en infusion en un quartillo de vino blanco.

Toma un vaso pequeño de vino, todas las mañanas en ayunas; continuando el espacio de diezyocho dias continuos: y por consiguiente se hade renovar esta insusion, de

tiempo en tiempo.

Toma la cantidad que quisieres de las cortezas de aluvias, llamadas por otro nombre Frejoles, quando estuvieren tiernas, y verdes. Destilalas, y guarda el agua destilada, para quando se necessite.

Effe respection à curado lapret

Por espacio de un año, todos los quatro dias ultimos de la Luna vieja, toma por la mañana en ayunas tres dedos de esta agua en el sondo de un vaso, y paseate un poco despues de averlo tomado. Passado un año que tomes este remedio, quedarás sano.

Hanse de destilar à su tiempo, dos, o tres azumbres por lo menos.

Il om Para

-pm off sall . obl Para expeler la piedra. setod coby sen chal veces entry el año, durante los tres fobrediches dias.

Toma un manojo de sarmientos verdes, o secos, y un manojo de cortezas de havas : quemalas en un fitio bien limp o : junta las cenizas, y ciernelas. Toma de ellas el pefo de un escudo de oro, el qual lo echarás en medio quartillo de vino blanco; dexalo en infusion por veintiquatro horas: continua, tomandolo por nueve dias continuos, y nada de ello se tomarà por tres dias despues.

Si el estomago se halla incommodado con el uso de este remedio, se usarà de los caramelos de Diarhodon, que

fe halla en la Botica. Minte su souch rives del slosti y daria a bever. Elle remedio no carece de erne

Otro: ina persona padeció una suspenísion de ocina, por

Quema el farmiento de la uva de moscatel blanco: dexa recocer esta ceniza en un hogar bien limpio, y por veintiquatro horas: passalas por un tamiz fino. Toma tres onzas de estos polvos: echalos en un vaso bien limpio; echales encima vafo, y medio de agua de fuente, hirviendo; revuelve los polvos, para que el agua los penetre mejor; Cubre este vaso, y dexa reposar esta infusion por dos horas. vaciala suavemenre, y passala por un lienzo bien tupido, y doblado. Dala à bever por la mañana al enfermo; el qual se paseara despues por dos horas. Despues de lo qual tomarà un caldo claro. Reyterarase este remedio al dia siguiente, y por todo el tiempo, que lo requiera el mal.

Receta contra la retencion de la orina. dalas à be, et en vino blanco, o en agua pura-

Toma la cantidad que gustares, de las ternila las, que dividen por dentro los cascos de la nuez; secalos en el horno, despues de sacado el pan. Despues reducelas à polvos muy suriles, que passaras por un tamiz de seda, y los conservaras, para el uso siguiente. Los tres ultimos dias de la Luna vieja, toma el peso de un escudo de oro de estos polvos; dexalos remojar desde la noche, hasta la mañana, entre tres dedos de vino blanco en el fondo de

Tom. II.

un vaso; beve este vino, y polvos, por la mañana en ayunas, y dos horas despues, toma un caldo. Haz esto muchas veces entre el año, durante los tres sobredichos dias.

Para la supression de Orina.

Toma media onza de grana de violetas purpurinaspulverizalas, y con agua de Beronica haz una emulfion. Este remedio se tuvo por mucho tiempo secreto.

nada de ello fe comerá por tres disadolpues.

Hanse de hervir slores de manzanilla en leche de Bacas, y darla à bever. Este remedio no carece de experiencia.

Una persona padeció una suspension de orina, por aver bevido mucho vino: curose de ella, beviendo media escudilla de agua rosada, batida en ella una clara de huez vo.

colomic noid olev na na colomo Covina colomo observado abbaixaid en Otro Remedio, para la supressioni en colomo colomo de Orina.

Maja en un mortero de piedra un cangrejo vivo: quando este bien majado, le añadiras vino blanco; y lo mezclaras rodo muy bien. Cuelalo, y dalo á bever.

raria un caldo claro. Revierarale elle remedio al dia figuiene

dalas à bever en vino blanco, o en agua pura.

Linua sal ob complue oup babines el anoT der

las, que dividen por desibemes, erto de la nuez; lecalos

Toma tres abejas secas, de suerte que puedan redu-

cirfe a polvos: dalas en vino blanco.

Este remedio se era familiar à un Principe sujeto à esta incomodidad x el qual shizo en sì mismo selices experienzias.

II Otre.

FIRE !

Otro.

Toma sa hiel del Pez Carpa; tragala toda en una cue charada de vino, ò en caldo.

Este remedio, cura infaliblemente estas supressiones

tan peligrofas. Es probado muchas veces,

forbidos contant ele remedio, por tres mananas con-

Toma una onza de simiente, ò grana de lino, que es lo mismo: penla en insussion en una libra de agua de suente, sobre cenizas calidas. Cuela esto, y guardalo en una borella; de lo qual tomarà el ensermo un vaso por la mañana, otro al medio dia, y otro por la noche. Assimismo pued de bever de ello ordinariamente.

Este remedio està experimentado con un gran Personage.

Para la dificultad, y supression de Qrina.

Toma dos puños de mastuerzo: dos docenas de granos de Alkekenges: dos cebollas gruessas blancas, cortadas en quatro partes; dos pulgaradas de cremor de tartaro. Hazlas hervir con una azumbre de buen vino blanco en un puchero vidriado, hasta la consumpcion de quartillo y medio: y haz que tome el enfermo un vaso de ello por la mañana en ayunas.

Resets contra la piedra, y contra el mal de Elemento; C. corto e elemento.

Toma la cantidad que quieras de bellotas de encina; fecalas en un horno: despues de esto, las harás polvos muy sinos; y de ellos infundiras el peso de una dragma, por una noche en un vaso de vino blanco fresco, para que lo tome el ensermo, estando bien cubierto en la cama. Dos horas despues se le dará un caldo. Se ha de rebolver bien el vino, antes de tomarlo, à sin de que se mezclen los polvos, y de que el ensermo pueda tomarlo todo i un mis

mismo tiempo.

I If Details and a later of the control of the cont

Otro.

Seca la cantidad que gustares de las ojas de una planta llamada Virga-aurea; reducelas à polvos muy finos: dà de ellos el peso de un escudo de oro en un huevo cocido, y sorbido; continúa este remedio, por tres mañanas confecutivas.

oup only abanda Otro.

Hierve rayces de alcachofas en vino blanco; para hacer de ello una tyfana, de la qual el enformo usarà tres vasos cada dia.

I ner on the other tropes of other un gen P

Toma de la yerva llamada Crestamarina, è Hinojo Marino, la cantidad que quisieres; majala un poco: ponla en infusion de vino blanco; y da à bever de esta infusion al enfermo.

Para la dificultad de la orina,

Es muy buen remedio, mandar tomar al enfermo un cocimiento de malvas, con xarave de violetas.

Receta contra la piedra, y contra el mal de Estomago; Opiata de escaramujo.

nitos una libra; hiervelos, hasta que esten bien cocidos: algunos los cuecen con vino blanco, para hacer la composicion mas apetitosa, passalo por un tamiz, y con un quartillo de miel blanca, bien espumada, y una libra de azucar batida bien juntamente, haràs de esto una como passa, ò especie de mermelada.

Durante los tres dias de la Luna vieja, toma de este

DE REMEDIOS INTERNOS. remedio cada mañana en ayunas el gruesso de un hava.

anco, y da tres dedos de ello d maid excell air tog one little Para la Piedra.

codes las mafianas.

Toma cantidad de hollejos de havas, las quales las secaràs bien ; despues de bien majadas, las passaràs por tamiz, y quando quieras servirte de ellas (la ceniza de los hollejos aun es mejor) se ha de tomar una dragma, la qual pondràs en infusion en un vaso, por diez horas en vino blanco, rebolviendolo algunas veces: despues lo colaràs, y lo beveràs en ayunas, y lo continuaràs los dos ultimos dias de la Luna, y el primero de la nueva, durante algunos meses.

Este es un excelente aperitivo, que rompe la piedra, y

la obliga à falir en arenas. On com of nome fixe since bineso; on meder vafo de vino blanco; el cala la, calcan-

our your cibartes at on Otro. and de la said of y lers

Toma dos rayces del Bruscus menor : de asperges, de ononis, de apio, de peregil, de hynojo, de chicoria, de cardo, de ravanos, de cada cosa, onza y media: de hynojo, marino un puño; de Millium Solis, y de grana de hortigas, de cada cosa dos onzas; todo esto para veintiquatro? azumbres de vino blanco; el qual se ha de sacar de la cuba, luego que en ella se ayan echado las uvas: echalo todo en un barril, el qual estarà bien tapado, despues de aver echado en el dos limones cortados en quatro pedazos.

Nota que las yervas han de estàr bien limpias, y despues bien picadas; las granas bien majadas; y que todo

junto hierva en el barril bien tapado.

Tomarase por quince dias, ò mas del dicho remedio cerca de medio quartillo en ayunas, y se estarà casi tres horas sin comer : hase de passear à gusto; y al paso que se vaya sacando de este vino preparado, se ha de rellenar el barril de otro, despues de averle sacado media azumbre.

Otro Remedios, para la piedra.

malyavidos, y parietaria, de cada cola dos Toma de yerva llamada Argentina: hiervela en vino, blanT28 COLECCION

blanco, hasta consumirse la mitad del vino. Passa este cocimiento por un lienzo bien blanco, y dà tres dedos de elso todas las massanas.

Toma curtiful described or our as a quales las fe-

Toma la yerva ll imada Millium Solis: echala en remojo por quatro horas en vino blanco; cuelalo todo por na lienzo, y dalo à bever.

Otros Remedios, para la piedra de los Riñones, y de la Vexiga.

Mezcla exactamente tres gotas de azeyte de ambar blanco, en medio vaso de vino blanco; el qual lo calentarás, y lo darás al enfermo, como un remedio muy proyado.

caonis, de aplo de perenil.ortOhrmoio, de chicoria, de

Toma el peso de un escudo de oro de los polvos de la quixada del pez Luscio; dalos en vino blanco. Con este remedio se consigue el arrojar las piedras de los riñones, y de la vexiga.

ever echador en el das il cortados cortados roya

Toma dos pepitas de datiles; de ojas de doradilla, de cada cosa media dragma; de ambar blanco diez granos. Pulverizalo todo separadamente; mezclalo despues, y dalo al enfermo en vino blanco, ò en alguna agua particular.

Para disolver la piedra de los Rinones, y de la Uexixa.

Toma de la sal de hollejos de havas una dragma; de las aguas de malvaviscos, y parietaria, de cada cosa dos onzas. Mezclalo todo junto, y dalo à bever al enfermo por

DE REMEDIOS INTERNOS: 129
por la mañana por un mes, aviendole purgado prime-

Contra la Piedra.

Toma una onza de pepitas de nisperos, bien estrujadas, y lavalas en vino blanco; de las quatro simientes frias, mundificadas: de regaliza raspada, de grana de Saxistax, de cada cosa dos dragmas; de la grana de Millium Solis; de la grana de pinpinela, de la grana del brusco, de la grana de esparragos, de cada cosa un escrupulo, ò veinte granos; de azucar cande, y de la grana de malvaviscos, de cada cosa una dragma. Reduzcasse todo à polvos, con seys onzas de de azucar blanca. Tomaràsse de estos polvos por la mañana en ayunas, tres horas antes de comer, una buena cucharada; es à saber, todos los dias de la Luna nueva, y todos los primeros dias del primer quarto de cada Luna, en vino blanco, ò en caldo.

Para la Piedra un caldo bai el refrigerante.

Se tomará un puño de la rayz de las ojas de Pisenlis, o de limon cortado en revanadas; un quarteron de carne de ternera, sin grassa, ni cutis; pondráse todo en una olla con un quartillo de agua, y dexarlo cocer hasta la mitad, que es una hora. Despues se colarà, y se echarà alli el peso de un escudo de Sèn limpio, y doce granos de erystal mineral, y dexarlos en insusion en dicho caldo toda la noche; colarase despues, y se tomarà frio, ò casiliente.

Si se continua tomando del, no se necessita echarle, ni Sen, ni crystal.

Para expeler la piedra de los Rinones.

Toma dos puños de la yerva Uellossela; hiervelos en tres quartillos de vino blanco, hasta que quede en quartillo, y medio, ò la mirad; tomarase de esto tres dias Tom. IL.

COLECCION

720 confecutivos en el menguante de Luna,

Este remedio ha hecho que salga en pedacitos menua dos la piedra de los riñones, y de otras partes : vala minorando tanto, que ha salido suavemente, y sin mucho dolor à las veces.

Otro para la Piedra en los Riñones, ò en la Uexiga.

Se puede echar mano de una tyfana comun , hecha con la rayz de grama . y de la regaliza, y con una rayz de malvavisco: la qual sirve para refrescar, y suavizar los conductos: no se ha de bever vino puro, ni comer cosa falada, ni con especias.

Otro Remedio para la Piedra.

Toma de la rayz de Eringium, ò de el cardo de ciencabezas, ò de la del brusco, ò de la del Ononis. Estando secas, las reduciràs à polvos, y de cada una se tomarà un escrupulo, que son veinte, ò veintiquatro granos, con el peso de una dragma de Millium Solis, y medio escrupulo de pimienta larga, tambien en polvos muy sutiles; toma despues dos libras de azucar cocida en consistencia solida, con agua de retama destinada, Aviendo apartado la cazuela del fuego, añadele un poco de dicha agua de retama destilada con una clara de huevo, o con media; agitalo, y batelo por mucho tiempo, hasta que el azucar se ponga blanca, como un papel. Entonces añadele los dichos polvos, mezclalos, è incorporalos con una larga agitacion : haz despues de esto caramelos del peso de una dragma, ò dragma y media, quando mas: de los quales tomaras uno de ellos cada mañana por tres dias consecutivos, en el menguante de la Luna, tomando despues un caldo de ternera, ò de pollo, en el qual ayan cocido rayces de esparragos, y de peregil, paseandose dos, ò tres horas antes de comer. Este remedio limpia à las maravillas, todas las impuridades petrofas, viscosas, y las flemas que se encuentran en los riñones, en las ureterias, y en la vexiga.

Este remedio deve ser estimado singularmente, y puesto en uso, como que se ha practicado con seliz successo, con Sugeros de calidad elevada, en Paris. Y assimismo se sabe que se hizo rico un Sugero con solo este remedio.

Xarave para expeler la arena de los Rinunes.

Toma seys onzas de zumo de Beronica, tres onzas de zumo de yedra de la que arrastra: del zumo de verdolaga, onza y media. Estos zumos ya depurados, de xandolos reposar, y derramandolos suavemente, les añadiras otro tanto, como la mitad de azucar; cuecelos mucho en consistencia de xarave; del qual usara el ensermo frequentemente.

Otro Xarave.

Mezcla en una cazuela dos azumbres de agua, con otro tanto vinagre: echa alli dentro rayces de appio, y de hynojo, bien limpias, y cortadas en pedacitos, de cada cosa tres onzas; de las simientes de las mismas yervas, de cada cosa una onza. Ponlas à hervir, hasta la constumpcion de la tercera parte. Cuela este cocimiento: asíad dele otro tanto peso, ò menos de azucar, si quisieres. Hazlo cocer hasta la consistencia de xarave: del qual usarà frequentemente el enfermo entre dia.

Otro Xarave:

Echa en una cazuela tres onzas de violetas bien limpias, con un poco de azucar: echales en cima tres azumbres de agua, poco mas que tibia. Dexales assi en infusion, por veintiquatro horas. Cuela despues esta infusion, y añadele una libra de azucar: hazlo hervir, hasta la consistencia de xarave.

Tom. II.

B &

was here they forced to be madaumen approach

Para

Pana arrojar las arenas de los Riñones, y disolver la Piedra.

Toma del zumo, ò del agua de la parietaria, tres ona zas: del zumo de limon, ò de trevol, una onza: quatro gotas de espiritu de vitriolo. Mezclalo todo con un poco de azucar, para que lo tome el ensermo en una doss; la qual serà desde un escrupulo, hasta media onza.

Otro.

Toma dos onzas de azeyte de almedras dulces, facado fin fuego, otro tanto de vino blanco, ò de zumo de limon; dalo al enfermo, quando apriete el mal.

Otro.

Seca mansamete en el horno cucarachas, despues de aver sacado el pan, y reducelas à polvos: hazlas tomar al enfermo en vino blanco, ò en caldo.

A este remedio, y los dos siguientes les señalarà el Medico, quando se use de ellos, la cantidad que convenga.

Otro.

Toma dos cebollas blancas; majalas en un mortero, añadiendoles un vaso de vino blanco. Cuelalo todo exprimiendo suertemente las cebollas, para sacarles todo el zumo; el qual harás que lo tome el ensermo, con lo que se ha colado; la cantidad de dos onzas cada mañana en ayunas.

and the same states of Otro. Tor orisiphate viog .

Pon en infusion una dragma, o mas de grana de chiribia pulverizada en un vaso de vino blanco, por espacio de una hora; haz lo tomar por la mañana en ayunas.

2 A.

Otro.

Toma dos dragmas de pepitas de nisperos: quebrantalas groseramente: echalas en insusion por ocho horas en vino blanco. Passa esta insusson, y dà à bever de ella medianamente caliente por la mañana, y por la noche al enfermo. Continuaras el tiempo que juzgares necessario, aumentando, à minorando la desis, segun las suerzas de la persona enserma. La dosis serà cada vez cinco onzas por lo comun.

Otro.

Corta en pedacitos menudos la cantidad, que quifieres, de rayzes de Rosal sylvestre: limpialas bien para hervirlas en una azumbre de agua, à suego lento hasta la diminucion de la mitad. El enfermo usarà de este cocimiento por la mañana, y por la tarde, cinco onzas cada vez, ò seys.

Receta para preservarse de la Piedra, Arena, y otros males.

Los que se hallan amagados de la piedra de los riñones, ò de la vexiga, y de la arena: los que de ordinario estan constipados, y los que frequentemente tienen grande dificultad de expectorar, para preservarse de caer en estos accidentes, han de usar del remedio siguiente, que es muy facil, y agradable.

Toma media onza de manteca fresca; otra media onza de azucar fina; mezcla esto en forma de un bocadillo; y tragalo en ayunas todas las mañanas, ò por lo menos, muchas veces al año, y lo mas frequente serà mejor. Passeate despues, si gustares, y si lo permite el tiempo, y come à la hora ordinaria.

Receta para preservarse de la Piedra de los Riñones, y de la Gota, principalmente aquellos, que estàn amagados de estos males-

easian ob sego ob same selvame !

130 Por tres veces al mes, durante un año, se han de mascar, o tragar dos escrupulos de Ruybarvo solo, o para las personas delicadas, mezclado con azucar rosado.

El uso continuo del azucar rosado, se presiere à todo otro remedio, y no se puede dar cosa mas saludabie; por que sin peligro alguno fortifica todas las partes, y principalmente los rinones. Este es un remedio tan templado, que si los rinones estàn muy laxos, y muy abiertos, los reduce à su estado natural; sì ay en ellos obstrucciones, y estan llenos, esta azucar los limpia: sì estàn recalentados, los refresca: conserva el estomago limpio, de toda impuridad, y le fortifica, è impide la sluxion. Puedese tomar de esto todas las mañanas media onza, media hora antes de comer. Este remedio familiar, no ay que despreciarlo. Y lo mismo se experimienta por lo que mira al catarro.

Para mitigar el dolor de los Riñones causado de la Piedra.

131 Toma de caldo de pollo la cantidad de una azumbre. Cocerás en el una onza de rayz de malvaviscos; con un puño de ojas de malvas; granos de Alkekenges diez, de garbanzos veinte: media dragma de canela quebrantada. Haráslo hervir hasta reducirse à la mitad. Despues de colado, le añadirás una onza de azeyte de almendras dulces, y otro tanto de azucar. El enfermo tomará este remedio caliente por la mañana, y por la tarde, tres horas antes de tomar algun alimento.

Tambien se pueden tomar todas las mañanas caldos hechos de ternera, con una taxada, ò rueda, con la qual haràs cocer rayzes de peregil, de ononis, y de garbanzos,

y continuar por largo tiempo.

Para romper, y expeler la Piedra de les Rinones.

Toma dos onzas de ojas de fresas, y de saxifrax, d

quebranta-piedra, de cada cosa dos onzas: de muy buen vino blanco seys onzas: de azeyte de almendras dulces, dos onzas: de espiritu de virriolo, una dragma. Mezc'alo todo para tres doss, de las quales se tomarà la primera, quanto se pueda de caliente; seys horas despues se tomara la segunda del mismo modo que la primera. Si la segunda no turte su esecto (lo qual rara vez sucede) se dara la tercera doss, como las precedentes.

Puddese mas facilmente preparar una bevida, ò julepe con el agua de saxifrax, y el xarave violado, añadiendole

quince, o veinte gotas de espiritu de vitriolo.

La ceniza de cascaras de hvevos, dada de media dragma, para arriba, con vino blanco, expele poderosamente la pie-

dra, que està en los conductos de la orina.

La sal de los hollejos de havas, dada de media dragma, para arriba, con vino blanco, produce maravillosos esectos.

Pildoras para la Piedra de los Riñones.

Toma de sal prunella, de cristal tartaro, de sal de grana de yedra, y de ojas de mastuerzo, de cada cosa una dragma: mezclalo con trementina para hacer una massa, de la qual tomaràs una dragma todas las massanas.

Todos estos remedios Chymicos se haltan facilmente en casa de los Prosesores de la Chymica; los quales viven en las Ciudades considerables, y venden sus preparaciones

à un precio razonable.

Para una retencion de orina, causada por una piedra en los Riñones.

vativa emoliente, y anodina, compuesta de rayzes de malvas, y malvaviscos; de mercurial, y slores de manzanilla, y de trevol, de simiente de lino, y de alholyas, en cantidad de un quartillo, disuelta alli una onza de Lenitivo, y media onza de Benedicta laxativa, una yema de huevo, una

136 COLECCION

onza de azeyte de manzanilla, y de almendras dulces, y media dragma de sal gemma. Despues (digo) de averse echado, y recebido esta Lavariva, se aplicará la fermentación siguiente, à las ingles, à las ancas, y sobre el empeyne.

Toma quatro onzas de rayces de malvaviscos, de ojas de maivas, de parietaria, de madre selva, de slores de trevol, de cada cosa quatro puños: de grana de lino una onza, de grana de malvas, y de peregil, de cada cosa dos dragmas. Hazlas hervir en suficiente cantidad de agua: fomentarás con esto las partes sobredichas, estando caliente, con una esponja.

Despues de la fomentacion del residuo de este cocimiento, haràs cataplasmas: las quales aplicaràs tambien calidas sobre las mismas partes, y las mudaràs quando pier-

dan in calor.

Mitigado el dolor, y comenzando à falir la orina,

haras usar al enfermo del cocimiento siguiente.

Toma rayzes de ononis, de hynojo, de peregil, de regaliza raspada, de cada cosa media onza; de grana de malvas, y malvaviscos, de cada cosa dos dragmas: de garbanzos una onza, de las quatro simientes frias menores, de cada cosa una dragma, de higos gruessos cinco, de cevada limpia una onza, de granos de Alkekenges ocho. Cuecelo todo, hasta que se reduzca à una libra, lo qual colaràs, y desleyràs alli dos, ò tres onzas de xarave de limones.

Despues de este cocimiento se podrà tomar con feliz successo, una infusion de yedra de tierra, hecha en aguardien-

ge, tomando de ella una, ò dos cucharadas.

Otros Remedios especificos.

Dase por remedio seguro, media dragma de los polvos de ojos de cangrejos, en el agua de ononis.

El siguiente es infalible.

Tomase la piel de una Liebre, metese en una olla de barro cubierta, la qual se dexa en el horno, hasta que pueda reducirse à polvos: de los quales se darà una cucharada ca vino.

137

Para conocer la infalibilidad de este ultimo remedio, no ay sino tomar de estos polvos, y echarlos en vino, y meter dentro del un guijarro tomado del rio. Cubrelo, y dexalo algunas horas, y veràs, como disuelve esta piedra.

El excremento del palomino pongase à remojar, por veinteiquarro horas en vinagre, y dexese secar despues,

y reducirio à polvos.

Tomase de ellos el peso de una dragma, con canela pulverizada, y haze maravillas.

O bien se mezcla con la misma doss en media dragma

de azucar.

Destilanse en Baño de Maria rayzes de ononis, y de rabanos sylvestres, con buen vino blanco: danse tres onzas de ellos, con media dragma de polvos de ojos de cangrejos. Tambien se puede dar este agua sola. Con esto se han visto siempre grandes esectos.

Caldos contra la Colica nefritica; arenas , y Riñones cargados.

Toma media azumbre de agua, la qual echaràs en una olla de hyerro con una revanada de ternera del peso de una libra; un puño de pisenlis rayzes, y ojas, y un
limon gruesso en revanadas con su corteza: despues lo haràs hervir, hasta que la ternera estè à medio cocer. Haràs
de ello dos caldos; los quales se tomaràn en el menguan te de Luna. En el primero se infunde el peso de dos escudos de oro de Sèn, y veinte granos de cristal mineral: en
el segundo no es menester añadirle nada. El primero se to ma à las siete de la mañana, y el segundo à las nueve.

Este caldo es muy experimentado, continuandolo de

dos en dos dias.

Caldo para refrescar:

tarla à pedazos; despues toma ojas de lechuga, de verdos Tomo H. S lagas, lagas, y de borraxa, de buglosa, de voleza. Todo esto se ha de lavar, y picar gruessamente, y meterlo en una olla de barro, ò de estaño, bien tapada: despues de lo qual se ha de meter esta olla llena, en una caldera llena de agua, y hacer que yerva por tres horas en suego de llama. Dexarase enfriar: colarase por un lienzo gruesso, y beverase de este caldo por ocho dias.

Hase de notar, que en la olla no ha de aver, ni agua, ni sal, ni gueso, y que la olla este bien tapada: de suerte que ni el ayre, ni otra cosa alguna pueda entrar en ella.

Para curar la Piedra, los abscessos, à apostemas interiores, los males de pecho, y otras sluxiones, que se dirigen à la supuracion.

de hyerro, casi roxa de caliente, y dexalas alli encima, has-

ta tanto que tocandolas se hagan polvos.

Yà secas, haràs de ellas polvos muy sutiles; mezclalos en dos dedos de vino blanco: remuevelos un poco con un cuchillo, y bevelos: enjuaga el vaso con un poco de vino blanco, si alguna cosa de ellos huviere quedado en el hondon del vaso, y bevelo. Es menester quedarse en la cama tres horas sin dormir, ni tomar alimento alguno.

El segundo dia se han de tomar cinco, y hacer lo

mismo que queda dicho.

El tercero se han de tomar siete de ellas, y hacer lo

mismo.

Pero, sino quedas sano enteramente, es menester bolver à comenzar tres, cinco, ò siete veces, ò el tiempo que suere necessario, para quedar persectamente sano.

Hase de observar, mientras durare el uso de este remedio, el no bever cosa de leche, ni comer nada de queso,

ni manteca, ni alimento que tenga de estas cosas.

No se pondra sobre el mal ni emplasto, ni mecha, sino

solamente un lienzo simple labado en lexia.

Es menester guardarse mucho de darlo à las mugeres en cinta, porque esto haria que naciese el Feto monstruos-

Para la piedra es menester bever los tres ul timos dias de la Luna, tres, cinco, y siete, como queda notado.

Este remedio tiene mil experiencias.

Bevida experimentada, para las Ulceras de los Riñones, y de la Uexiga: para la Gorrhonea, y para la orina de Sangre.

I Toma media onza de trementina comun, ò de la de Uenecia: media onza de miel, y una yema de huevo. Mezclalo bien en un mortero de marmol, ò de otra piedra, hasta que quede blanco como la leche. Añadele à esto entonces vino blanco, agua de parietaria, y de slores de havas, de cada cosa onza y media; de xarave de limones una onza. Buelvelo à rebolver todo, hasta que quede blanco; haz que use de ello el ensermo amenudo.

Para confolidar las Ulceras de los Rinones, y de la Uexiga.

Toma una dragma de rayz de cinco en rama, de grana de vexiga de perro dos dragmas: de almastiga, y de sangre de drago, de cada cosa dragma y media. Reduce à polevos estas cosas separadamente, y aviendolos mezclado, anadeles onza y media de azucar blanca. Daràse media onza de esto en agua de hyerro.

Para un fluxo immoderado de orina llamado communmente Diavete.

pulverizados, una dragma; de olivano en polvos media dragma, con un poco de azucar: daràse al enfermo este remedio, con agua de hyerro, para su bevida ordinoria.

Otro.

Toma rosas, y marfil quemado, de cada cosa diez dragmas: de grana de verdolagas, de culantro, de sandalos, y Tom. II. S 2 de de berveris, de cada cosa dos dragmas; de alcansor media dragma. Reducelo todo à polvos separadamente. Da por la mañana el peso de una dragma, con agua de llanten, y el xarave de rosas secas, al ensermo.

Receta contra la sufocacion de la Matriz.

naria, y vulgarmente Sufocacion de la Matriz, son ordinarias en las Mugeres casadas, y à veces suceden a las Doncellas.

Para librarse de estos accidentes, que son muy extra; nos, y no nincurrir en ellos, el agua clarese siguiente,

es un remedio excelente, y facil de preparar.

P

Composicion del agua clarete.

Aguardiente rectificada, 6. onzas.

Toma agua de Melifa, o de flores de naranja, 4. onzas.

de Azucar fina, 3. onzas.

Canela fina, 1. onza.

PREPARACION.

Hase de cortar la canela en pedacitos: pulveriza el azucar, y mezcla estas dos cosas con las aguas, poniendo-las todas juntas en insusion por doce horas. Despues colaràs esto, dos, ò tres veces, por la manga de hypocras, y con servaràs este licor en una redoma de vidrio. Daràs dos, tres, y hasta quatro cucharadas de este licor al enfermo, sucra del accesso, para impedir que le venga; ò en el mismo accesso, para librarse de el.

Otra Receta.

Toma dos onzas de simiente de bardana; una onza de canela, y tres granos de admizcle. Haz de esto polvos muy sutiles, de los quales puedes dar à el ensermo, el peso de un escudo de oro, o de una dragma, desleydo en un caldo, o en vino blanco. Nota que no conviene dar estos polyos, fino solamente en el accesso, y no de otra manera.

enotine top, renor Otro. on a rud nuttion.

Una gota de quinta essencia de anis, con xarave de cu-

Agua para la sufocacion de la Matriz.

Toma rayces de appio, de asperges, de hynojo, de peregil, de brusco, de valeriana mayor, de imperatoria, y de chiribia sylvestre, todas bien limpias, de cada cosa una onza; de ojas de camedros, de melisa, de betonica, de escolopendra, de soldanela, de marrubio blanco, de correguela menor, de cada cosa un puño; de corteza de rayces de alcaparras, de corteza de tamarindos, de cada cosa se de azusaysas, de rayces de alamo seco, de enula seca; de azusaysas, de ziruelas, de passas de Damasco limpias, de cada cosa media onza; de grana de saxifrax, de appio; de zanahoria, de cada cosa dos dragmas; de polvos de Diarhodon, y de trisandolos, de cada uno tres dragmas.

Todas estas cosas, aviendolas quebrantado, y majado separadamente, excepto los polvos, las pondrás en instasion con los polvos de Diarhodon, y de trisandolos, en quatro libras y media de buen vino blanco, por seys dias; despues de este tiempo, destilarás esto en el Baño de Maria.

Esta agua es maravillosa en las sufocaciones de la matriz, y para prevenir el accesso, ò yà para que cesse, quando la

muger està poseyda del.

La dosse suna cucharada. Esto estuvo largo tiempo oculto, como secreto: y el Boticario que tenia la composicion por un sabio Medico, la vendia à cinquenta sueldos la onza: tanto como esto son prontos, y seguros sus esectos.

Otro remedio para la sufocacion de la Matriz.

Es un buen remedio el tomar por la mañana, y por la

noche, el peso de dragma y media de cominos en agua de flores de naranja.

Lavativa para las sufocaciones, que padecen las Mugeres.

Toma de las ojas de malvas, de malvaviscos, de violetas, de parietaria, de cada cosa medio puño; de mercurial un puño grande: hiervelo en proporcionada cantidad de agua; en la coladura, para una Lavativa (que no debe fer sino un poco mas de medio quartillo) disuelve una onza de lenitivo, dos onzas de azeyte violado, dos granos de alcansor, y otro tanto de castoreo. Tres, ò quatro horas despues de cenar, que es el tiempo en que la sluxion, y los humores dominan, y en que por consiguiente, se elevan los vapores, los quales bolviendo à caer causan esta suspocacion, se le darà la bevida siguiente.

Toma tres onzas de agua de buglosa, con una onza de

xarave violado, y de nimphea.

Esta bevida rebate los vapores, refresca, y haze dor-

Bevida para la sufocacion de la Matriz.

Toma del agua de torongil, ò de flores de Melisa, y de flores de naranja, de cada cosa una onza: de agua de canela dos dragmas: de consection de jacinto sin admizcle, una dragma: de triaca mayor un escrupulo, de azasran, quatro granos. Haz una bevida, la qual se reyterarà siempre que venga el accesso.

Es remedio muy bueno, el disolver un poco de triaca en vino, y darla al ensermo: esto vence al punto el accesso, o lo disminuye. A un sera mejor, si se pueden, añadir à es-

to dos, o tres gotas de Castoreo.

Polvos para la sufocacion de la Matriz.

Tomarafe siete, ù ocho cascaras de caracoles, y se reduciran a polyos muy sutiles; echanse sobre asquas estos polpolvos, y se les hace a las mugeres que lo reciban por el afiento.

Este remedio, fue probado muchas veces.

Receta contra las Ulceras de la Matriz.

Toma quatro puños de ojas de de la yerva llamada Hypericam. Echalas en remojo por veintiquatro horas, con una azumbre, de vino blanco. Destilalo todo por alambique. La nuger enserma tomarà tres dedos en travesya de este licor, en un vaso cada mañana, por ocho dias

Uino azerado, que purifica la sangre, evaqua los bumores crassos, y viscosos, deseca la Matriz, y detiene las slores blancas.

139 Toma limaduras de acero, sin preparacion, quatro onzas; de canela majada groseramente, media onza; infundelo todo en una azumbre de vino blanco dulce, por tres dias, en un sitio calido, ò en una cueva, meneandolo de tiempo en tiempo.

Toma un vasito de quatro, ò cinco onzas de este vino, por la mañana, tres, ò quatro horas antes de comer, pase-

andote despues.

Uino propio, para darse à toda suerte de enfermos, qualquiera especie de calentura que tengan.

140 Hase de sacar, si se puede, del mejor vino clarete en una olla de barro, ò de otra materia, y llenar de agua clara una botella de vidrio, que no estè tapada, del mismo tamaño, poco mas, ò menos que la olla, y cuyo cuello sea largo, y estreho: trastornala assi llena, y metela en la olla de vino; cubrir lo restante de la boca de la olla, con un pergamino, corcho, ó lienzo, paraque ni lo uno, ni lo otro se evaporize; y despues de aver tenido el gusto, de vèr despacio la maravillosa vivacidad del vino, en subir suavemente por exalaziones à la botella, para ganar la altura, y la pesadez

fadez del agua en bajar à la olla, que con el combate hace una mezcla agradable, pueden los enfermos usar largamente de lo uno, y de lo otro, sin recebir inconmodidad alguna, quando se conozca por entre la botella, que yà calmaron, y se sos egaron los licores; lo qual no puede suc eder con una azumbre de vino de Francia, y otro tanto de agua, hasta passadas por lo menos doce horas.

Uino de Alkekenges, para prepararlo sin tardanza.

Majaràse algun numero de granos, ò cerezas toxas, y maduras, de las que se engendran en el Alkekenges, en buen vino blanco, y suerté: dexalas en insussion alli por algun tiempo, despues daràn un hervor, ò dos, y se colaràn: echandoles azucar, y un poco de canela, se podrà bever el vino.

Haze romper prontamente la orina, por dificultad que aya, y falir la piedra rota en pedazos. El uso es en la Luna nueva, aviendose purgado primero con el Sen, ò

con la Casia, ò Ruybarvo, el enfermo.

En cada vaso de vino, se echará en infusion, una dragma de la dicha fruta; media dragma para los menos robustos; y para los de catorce años, un escrupulo.

Para la fluxion de sangre, en las Mugeres.

Toma el peso de un escudo de oro, de polvos del Cranio humano, que no aya sido enterrado. Dexaso en infission en frio, por una noche, en un vaso de vino blanco: tomarase por la mañana en ayunas cada dos dias.

Dos, ò tres tomas contienen esta fluxion, como lo hà

enseñado la experiencia.

Para detener los Mestruos excesivos, y las Flores blancas.

F43 Despluma, y secale el vientre à una Tortolilla;

DE REMEDIOS INTERNOS.

Ilena le el vientre de almastiga: secalo en el horno, hasta que pueda reducirse à polvos; da de ellos el peso de una dragma con agua de llanten, ò de verdolagas, ò de correguela, ò su cocimiento, si lo permite la estacion.

clarera aquando la cuara corto, va bueno to qual li man

Toma treinta granos de almastiga; hiervelos en un quartillo de agua. Dà de ello seys onzas todas las mañanas por diez dias.

Este remedio es particular para las slores blancas; como tambien el uso de un cocimiento de romero en las mu-

geres pituitosas, y muy humedas, y repletas.

Polvos contra el Aborto.

ame I

Quando una muger siente los ataques, que amenazan el aborto, como son una pesadez extraordinaria de las caderas, y ancas: un movimiento de todo el cuerpo lento, y postrado el apetito; un grande dolor de cabeza, terirandose los hijares, y vientre; una extension de los pechos; la leche que se sale de ellos; dolores frequentes, y continuos de rinones; en tal caso se ha de recurrir a los remedios prontos. Los polvos siguientes tomados por la mañana, y por la noche en un huevo bevido es muy especisico.

Toma de los polvos de la rayz de Bistoria veinte granos; de grana de escarlata, de grana de llanten, de verdolagas, de cada cosa el peso de de media dragma; de culantro seco, dos escrupulos; de azucar otro tanto, quanto pe-

san las drogas precedentes.

Los polvos del coral encarnado, solos, el peso de un escudo de oro, dados tambien en una yema de huevo, es un remedio muy particular. Ve la palabra Cathaplasma en el otro Tomo.

Receta para que para presto ana Muger, que se balla son los dolores del Parto.

Toma huesos de datiles, dos dragmas, ò dos

COLECCION 146

veces el pefo de un escudo de oro, y otro tanto de corteza de naranja seca. Hazlo todo polvos muy sutiles, los quales

paffaras por tamiz de feda. de nom la stanta de la companya de la

Da al enfermo el peso de un escudo de oro de estos polvos, mezclados con dos dedos de vino blanco, ò vino clarete, quando la criatura se aya buelto: to qual llaman las Parteras Corona. Es cierto que parirà quanto antes, fin muchos dolores.

Cira Receta. C'a cemedio es pareicular para las flores blancas ; co-

-um zal no oromer ob or DROGAS. sh our lansidmes on ee es rian cofis, y may homodis, y repletits.

Toma

Corteza de Casia, Distamo blanco, Huesos de Datiles, Canela fina, una dragma de cada cofa.

or prepara CION. lanto, v politado el aperito e no grande dolor de cabeza,

Haz polvos todas estas cosas (las quales se hallan facilmente en la Botica) passaraslos por tamiz de seda, y los

confervaras para quando fean necessarios.

Toma de estos polvos el peso de un escudo de oro, o quanto pueda cogerfe con una pefeta; mezcialos con medio vafo de vino blanco, o roxo, o con quatro, o cinco cucharadas de caldo, y haz que los tome el enfermo.

son onnum , eines or Otra Receta, colecutais soba opologi

Toma la cantidad que quisieres de azeyte de ambar amarillo, el qual lo hallaràs en las Boticas: frota con el, el ombligo de la muger, que se halla con este trabajo, y què dificultosamente puede libertarse del, con un lienzo caliente, pequeño, y delicado, y dexa alli el lienzo aplicado encima.

Si ella no pare con bastante prontitud, ò tu no hallares de este azeyte, haz lo que le sigue, cuyo esecto aun es mas cierto.

Toma el peso de un escudo de oro de ambar amarillo

DE REMEDIOS INTERNOS.

O Karave. Hazlo polvos muy sutiles, los quales los darás à la enferma, con dos cucharadas de vino, o de caldo.

ess ob of inche to Otro Remedio ob aland smoT

Toma una anguila la mas gruessa, que puedas encontrar, tacale el higado, y la hiel; secalos este higado, y esta hiel al horno, despues que ayan sacado el pan del; despues hazlos polvos muy sutiles, para servirte de ellos quando los necessites.

Toma una dragma de estos polvos, dalos à la enferma

en dos dedos de vino, y parirà.

Este remedio se tomo de Mr. Uan-el Mont. Famoso Medico de este siglo, quien asegura averlo dado frequentemente, y no averle jamàs engañado su feliz experiencia.

Bevida para facilitar el Parto.

Toma de dictamo, de aristologia larga y redonda, y de los Trociscos, de Myrrha, un escrupulo de cada cosa; de azastran, y de canela doce granos; de confection de Kermes, o Alkekenges media dragma mas; de agua de slor de naranja, y de artemisa, dos onzas de cada cosa; mezclalo todo y haz bevida.

Otro remedio , para facilitar el Parto.

Es un remedio muy bueno, el dar à bever azeyte de olivas à la muger que està para parir en breve; además de que las vias se facilitan smas, y se suavizan; las mugeres tambien se eximen de los retortijones.

Otro remedio, para hacer parir prontamente, y sin dolores.

Toma una dragma de canela, media de ambar amaz rillo. Hazlo todo polvos separadamente; despues los mezclaràs todos juntos en ocho cucharadas de vino clarete, y lo daras a bever à la enferma.

Tom. II. T 2 Otro

olles de ou Otro Remedio. seb des com Tos et

Toma huesos de datiles, de ambar amarillo, de azafran, y de la grana de cominos, de cada cosa la cantidad que quifieres; reducelo tedo à polvos muy finos, cada uno separadamente. De cada uno de estos polvos, toma otro tanto, quanto pueda cogerse sobre una peseta : pero se hà de echar al doble de los polvos de cominos Mezclalo bien todo junto, y dalo à la muger en agua de torongil, o de sabina, quando los dolores fueren mas violentos.

Este mismo remedio haze expeler las Pares. 30 200 113 Elle re nedio fe rama de Mr. Uan-el Most. Esmolo Me-

Otro remedio, para facilitar el Parto. monte, y no aveile amis enguitato in fella experiencia.

Haz disolver el peso de una dobla de oro, que son dos dragmas ; de cristal mineral en agua de fuente , y dalo à la muger, que se halla con los dolores de parto.

Por este simple remedio una grande Señora, y Condesa de este Reyno pario felizmente, despues de aver empleado inutilmente otros muchos remedios.

o Alkekelt ets media diagnia mas, de agua de flor de quianabor olsbann ; also Otro Remedie. Ob saline he aby at

Toma cinco onzas de agua de artemila; media onza de canela; cinco dragmas de cristal mineral; mezclalo todo, y da de esta bevida à la enferma.

Una muger, aviendo estado tres dias con los dolores, y convulssiones, sano con este remedio, y pario selizmenque l'esvirs le racie in mas , y le l'unvizant las muguet

tambien le eximen de los reterrijones.

Otro ramed of parts had won in prostuments. Por lo que mira à las mugeres pobres, se sabe por experiencia, que la orina del Marido dada á beyer à la muger la libra del peligro del parto.

Sino ay de esta orina , por hallarse el Marido ausentes hafe de desleyr en vino estiercol de cavallo, colarlo, y darlo à bever. Este brevaje haze maravillas, para el ejecto de 6:10 Al mo pa-

DE REMEDIOS INTERNOS. 149 parir, aunque fea desapacible, y sucio. Ha sido muy probado, por un famoso Medico. munta es sons is suob o Effe remedio an fiell, haze evaquar, y limplar la

Para que salgan las Pares, Receta provada.

Tomaranse tres cucharadas de miel, tres de vino gruesso, tres de azeyte de olivas; ponlo todo en un cazo: dale un pequeño hervor, meneandolo con una cuchara. Tomarante estopas sinas, algo espesas; harase con ellas un emplasto, un poco grande. Aplicarase el dicho emplasto rotalmente caliente sobre el vientre, despues de averlo rociaco de cominos en polvos. tes qualiones.

Otros Remedios.

Es muy buen remedio, dar una dragma de atincar en retico; c esta preparacion de halla en rod a coange

Toma anse los cabellos de la enferma ; quemaranse, y

fe daran en vino las cenizas. El peto de una dragma de fabina dada en un caldo; donde aya hervido la madre selva, es un pronto, y poderoso remedio.

Ella compolicion, corto de que no le enquentre

her merional contentions and for pounds on

Toma ojas frescas de Ligustico; majalas, y facales el; zumo : con buen vino da un vaso de esto. Por el Invierno maja la grana; hiervela un poco en vino, cuelalo, y ex-

prime las heces.

Este remedio es tan seguro, que ha curado à mugeres, que estuvieron sin expeler las pares catorce dias; despues de aver empleado todos los remedios fin alivio, por lo qual se aplica felicissimamente, para echar la criatura muerta, y las massas de carne. o do manos sol assissina

Para procurar la evaquacion de las inmundicias despues del Parto.

Dà à la muger, que no las hà expelido, despues de pa-

150 Colection I all

fir, un caldo de garbanzos roxos, à el qual añadiras diez, ò doce granos de azafran. Od Mana no 100 clas

Este remedio tan facil, haze evaquar, y limpiar la

matriz maravillofamente.

Otro.

rad ... Tomorinde tres cucharadas de miel, tres de

Toma puño, y medio de flores de manzanilla; ponlos à hervir un poco en agua comun, ò en cerbeza, con una dragma de corteza de naranja feca hecha polvos.

Es cosa cierta, que un experimentado Medico se valia siempre felizmente de este remedio pequeño en semejanaverlo reciado de conditos en polyps.

tes ocaliones.

Otra Receta experimentada.

Toma el peso de veintiquatro granos de Antimonio Diafo: retico; (esta preparación se halla en todas partes) doce granos de rayz de Zedoaria, ocho granos de buena mirrha, quince granos de canela, quince granos de azafran. Pulverizado todo separadamente, haràs de ello dos dosis, y lo daras en un cocimiento, o infusion de flores de manzanilla.

Esta composicion, nada tiene que no se enquentre facilmente. Y las personas caritativas que se ocupan en exercicios de piedad para con los pobres, pudieran tenerlos en sus casas muy prontos, para aliviar con ellos a tantas pobres mugeres, que padecen, y agonizan, à falta de este pequeño remedio.

Puedese aumentar la composicion, doblando la dosis de las drogas, para no verse obligados à hacerla tan amede aver em tendo nodos los remedios un altiro , obune

Estos polvo no solo provocan las purgaciones, sino que tambien mitigan los retortijones que acompañan el parto, y que son inseparables de estas supressiones.

Otro.

Toma dos onzas de azeyte de almendras dulces, facado fin

DE REMEDIOS INTERNOS. 171sin suego, y otro tanto de xarave de culantrillo. Dà esta bevida à la enferma.

Polvos para impedir d una muger en el primer parto, que jamas padezca le salos a que W. Cantillan 251 200 Retortijones, amos . Cougte element

Toma una dragma de confuelda mayor ; huefos de durazno, de nuezes mofcadas, de cada cosa dos escrupulos; de ambar amarillo media dragma. Pulverizado todo leparadamente, lo mezclaràs.

Darafe de esto à la enferma, luego que para, el peso.

de un escudo de oro en vino blanco, o en caldo.

Estos polyos tuvieron antes de aora tanta estimacion que les llamavan poloos de la Reyna; por que la Reyna Maria de Medicis se servia de ellos, y daba de ellos à todas las Señoras de la Corte.

Para detener los fluxos excesivos de las immundicias, que sobrevienen despues del parto.

149 Toma el peso de media dragma, ò de dos escrupulos de alumbre crudo, futilmente pulverizado: dalos con la conserva de rosas, ò en mermelada.

Este simple remedio, se ha aplicado felizmente en

ocafiones en que los casos parecian desesperados.

Otro.

Madous tower for history design Onion, margurishelds Es remedio seguro el cocer en un caldo correguela; cortada menudamente y aplicar cathaplasmas de la misma yerva cocida en agua, en consistencia de puchas, en el empeyne de del vientre.

El cocimiento de esta yerva, es soberano en la disente-

ROLLOS

faction as alta hydropico, fytica, o con onta-enterned.six En el campo, en donde se carece de todo remedio, solo este simple es de mucho valor, enstro el sup colle Masad

Otro.

Toma agua de llanten, y vino roxo, de cada cosa tres cucharadas: añadele una clara de huevo mezclada, hiervelo un poco: toma este remedio por tres mañanas, y procurar dormir despues de averlo tomado.

sole the absolute, debutotro. south of cola dos

Toma quatro, ò cinco onzas de zumo de ojas de horatigas; cuelalo, ò dexalo repofar un poco. Dalo con un poco de azucar por la mañana, y por la noche. Haz una carhaplasma, del mismo zumo con harina de trigo, y tambien la reyteraràs en el empeyne del vientre. Experimentado.

Receta contra los Retortijones de las mugeres.
recientemente paridas.

ja; dos onzas de xarave de culantrillo: mezclalo todo, y dalo despues de aver parido.

Toma de los polvos compuestos de anis, de nuez moscada, y de canela, el peso de veintiquatro granos: haz que

lo tome el enfermo con vino blanco.

Hase de mandar à la enferma que tome caldos de pollo, en los quales ayan cocido slores de manzanilla, y ojas de artemisa.

Modo de tomar los polvos de la Quina, maravillosos contra todas las Calenturas intermitentes, como simples, y dobles. Tercias dobles, y Tripliquartas.

fermo no esta hydropico, tysico, ò con otra ensermedad mortal, podrà usar de estos polvos, con el parecer de un buen Medico, que le ordenarà un buen regimen de vida; y si ay obstrucciones de higado, ò de bazo, usarà de remedios

medios para curarlas, purgandoles suavemente con tres, o quatro tomas de pocimas; descansarà un dia despues, sin tomar remedio alguno, sino que sea una Lavativa el dia precedente al accesso. Pondranse los polvos en infusion en un vaso de vino blanco, o en agua de escabiosa, o de torongil, para las mugeres. Tendrase esta infusion en un lugar calido, el tiempo de veintiquatro horas, rebolviendo la vafija de quando en quando, y cubriendola bien, para que no se exhale; y quatro, ò cinco horas antes del accesso tomarà el enfermo algun mantenimiento, como un caldo, o dos huevos frescos. Y al punto que sienta el frio, el qual lo esperarà en la cama, beverà la insussion con los polvos; è para los mas delicados, y menos robustos, se passarà la infusion por un lienzo blanco, la qual se exprimirà, de fuerte que folo queden las heces: cubrirafe como de ordinario, y beverà tyfana, durante el calor; permanecerà quieto para no impedir la evaquación por las orinas, o por el sudor, si el accesso fuese largo, se le podrà dar un caldo refrigerante, quando vaya en declinación, y al fin otro mas nutritivo. En el accesso siguiente daráse otra toma, ò para la Terciana, ò para la Quartana, à la misma hora que la primera vez, aunque no venga mas el accesso. Y & las calenturas son dobles, se ha de dexar passar el primer accesso de la doble, y dar este remedio al segundo, sea de Terciana, ò de Quartana la calentura, à la misma hora que venia; y del mismo modo, si faere Tripliquarta, se podrà dar otra tercera toma. Lo qual sucede rara vez.

Observarase todo lo que queda notado arriba; conservarase el enfermo por algun tiempo, como si uviera de venir la calentura, tomando el alimento como antes, fin tomar nada, hasta la hora en que el accesso se huviera ya passado, caso que uviera de venir; evitarà toda suerte de excessos; no comerà sino viandas de buena substancia, y faciles de digerir: tendrà libre el vientre con el uso de de las Lavativas, ciruelas, ú otros remedios, que juzgare apropolito el Medico, y por esta sabia conducta curaran los sobredichos polyos todos los males que acabamos de de-

cir.

Quince dias despues se purgarà el enfermo una, ò dos veces. Tom. II.

COLECCION TO 154

La doss ordinaria para los mas robustos, es el peso den dos dragmas; para los menos robustos, los delicados, y de

corta edad, regule el Medico la doss.

Si gustares, se puede añadir à la infusion una, ò dos pulgaradas de Centaura menor; à diez, à doce granos de su sal. calido, el ciempo do ventiquetro naras, recolviendo la va-

Propiedades del Talistron, à Sophia. Chirurgoram.

Para las Tercianas, o Quarranas, assi en los hombres, como en las mugeres, se deve tomar de la dicha grana media dragma, en un huevo blando, en lugar de lal, y darlo al enfermo dos horas antes del frio; obtervando que el dicho enfermo no aya bevido, ni comido dos horas antes ; y que tambien este dos horas despues sin bever, ni nario, y beyera refana, durante el calor; comer.

Observa que para usar de esta grana methodicamente, es bueno tomar por la noche una Lavativa, y sangrarse la mañana figuiente; la tarde del mismo dia tomara otra Lavativa, y se bolverà à sangrar otra vez el dia siguiente: el dia despues, si la calentura no se le ha quitado al en-

fermo, tomarà de la dicha grana.

Para las calenturas continuas se le ha de hacer tomar al enfermo igual peso de esta grana en ayunas el dia de la Crisis; observando lo mismo tocante al victus-ratio; cubrirase bien el enfermo, con la esperanza de que no dexarà de ludar, y despues le aliviara.

Por lo que mira à los niños, es bastante el peso de diez

yocho, ò veinte granos, segun la edad del enfermo.

Para la piedra, se pondrà en infusion el peso de media dragma; ò mas, si se quiere, de la dicha grana en vino blanco, de un dia para otro, y bever la infusion la manana siguiente; se podrà tomar por la noche, si se quiere

al acostarse, y continuar.

Para la dysenteria, ò fluxo de sangre, se le darà de ella al enfermo igual peso de media dragma, con el sobredicho regimen; estandofe caliente el enfermo en la cama: y si no se halla mejor à la primera vez, se le prosiguirà dando, de dos en dos dias, del mismo modo: y advierte

ene estemedio no conviene darlo al enfermo , hasta pasfado el septimo, ò el octavo dia de la dysenteria, por quanto deteniendola con demassiada presteza, tendrà sus inconvenientes. des about

Para la quebrantadura de los niños, aunque sean de pecho, se echarà de la dicha grana el peso de veintiquatro granos en la escudilla de las papitas, mezclala con ellas, y dafelas.

Tambien fera bueno ponerle una ligadura con un ca-

bezal sobre la quebradura.

Para fortificar el Estomago, se reduce à polvos esta grana, con el plano de un cuchillo, fobre un papel blanco, y se usa de ellos un dia si, y otro no, por un mes, o dos, hasta la cantidad de veinte, ò veintiquatro granos en Toma del exercence obligación obsugación

Para detener la sangre de las heridas, y de las narizes, toma esta grana entera, ò en polvos, y echalos sobre la herida enfangrentada. Si las ojas de la planta estàn verdes, machacadas entre las manos, y puestas en la herida,

tienen elmilmo efectolog la ossos assistante

101 V quando actualmente sangran las narizes, echarase de dicha grana en ellas, y se tendran un poco de tiempo tapadas para detenerla.

Para impedir las hemorrhagias frequentes de las narizes, traerase una pulgarada, o dos de dicha grana en un

papel pendiente al cuello.

Para los mestruos excesessivos de las mugeres, conviene que tambien la traygan colgada del cuello: si los mestruos no dexan de continuar, sera menester que usen de ello en vino aguado, ò en caldo en la misma cantidad, y que observen el mismo regimen , que se pone en el primer articulo.

Nota que quando la dicha grana fe, toma en polvos, haze mas prontamente su efecto.

conveno de venuas refriterantes con un pos-Polvos febrifugos experimentados. cionica e manual e la comazat en-

Toma nna onza de juncia aromatica, de rayz de genciana, de aristologia redonda, y de xengibre blanco, Tom. II. de

156 ROVEST COLECCION ST

de cada cosa media ofiza; de sal de centaura menor, de cardo santo, y de axenxos, tres dragmas de cada cosa; de cuerno de ciervo calzinado sin suego, de alcansor, y de grana de la Maravilla, una dragma de cada cosa; de azucar cande blanca, onza y media. Haz todo esto polvos muy sinos: la dosse se de media dragma, hasta una.

Las sales que entran en esta composicion, se hallan facilmente en las Boticas, o en casa de los Chymicos, que viven en todas las Ciudades, aunque sean no de mucha

monta.

o com na rou od od las Viruekas.

153 Toma del excremento reciente del cavallo,

desatado con tysana : cuelalo , y dalo al niño.

Aunque este remedio parece ser displicente, y pocolimpio, con todo esso, es muy singular, para hacer brotar las viruelas; suera de que, detiene la calentura, è impide que las partes internas, como el pulmon, y la garganta, no lleguen à poseerse de esta pestilencia pequesta, y por consiguiente, que los niños no se sosoquen, segun que sucede frequentemente.

intermitentes.

744 Toma media libra de agua comun; media onza de Sen, y una dragma de cristal mineral en polvos. Echalo todo en infusion sobre rescoldo, para sacarle la tintura, la qual la colaras, y la guardaras para quando la necessites.

Toma despues una dragma de cristal tartaro; ponla à hervir en media libra de agua, hasta que se deshaga. Despues mezclale un puño de yervas resrigerantes, con un poco de manteca fresca; cuelalo, y añadele dos, ò tres cucharadas de la sobredicha tintura; mandasela tomaral enfermo, por la mañana en ayunas; no importa que sea en qualquier dia. Y el mismo dia durante el accesso, o con

DE REMEDIOS INTERNOS.

la calentura, o con el fuo, se le harà tomar un vaso, o dos de agua de sucre, en que ayas batido media dragma de espiritu de azuste sucudo por la Campana.

Va signob , oli Para Colenturas ardientes de visinos cal do

145 Toma una buena cantidad de ojas de Madres felva; echalas à remojar en un mortero de piedra con una cantidad fuficiente de agua; majalas despues; cuelalas por un lienzo. Toma de esto la cantidad necessaria para una Lavativa, que daràs al ensermo.

Este remedio quita la calentura, laxa el vientre, y refresca los rinores. Se ha experimentado felizmente muchas veces.

cipitin de virgiolo una dragma ; ly un elecupado de lenen-

Calenturas sulla comedia refrigerante; para la misma sulla designada estado est

Toma quatro azumbres de agua de fuente; cinco cua charadas de cevada, media libra de passas de Corintho. Ponlo à hervir todo junto, hasta que solo quede en tres azumbres; echa alli dos puños de acedera sylvestre (que es la de los prados) y otro tanto de la de jardin; las quales las avràs primero majado: dexarás que se infundan sobre el suego, por sola una hora. Retira la olla del suego; y yà fria; colaràs este cocimiento; del qual beveràs, con el zumo de naranjas, y azucar.

Para apaciguan las Fiebres ardientes, y freneticas.

amarillas, que crecen en las paredes; dos puños de Salvia fresca, o nueva: majalo todo en un mortero de marmol, o de piedra. Pon a tostar media libra de revanadas de pan de centeno; echalas en un plato, empapandolas en el mejor vinagre, en que ayas echado un puño de sal gruessa. Una hora despues echalo en un mortero, y majalo, hasta que la mezcla se haga con las yervas; haras una Caraplas.

ma larga de una sien, à otra, hasta junto à las orejas: otras dos que empunaran los brazos, hasta la mano: y otras dos que cubriran las plantas de los pies del enfermo; las renovaras de seys en seys horas; pero pocos son los enfermos que las conservan doce horas, sin sosegarse, dormir, y bolver en sì; en ningun caso, serà necessario continuar con esto.

cantidat tuncia.contenera col ang abive Bevelana por

Toma una azumbre de agua de fuente, si se puede, echa en ella ojas de azedera, stores de papaver roxo, medio puno de cada cosa; stores de violetas, de Nenusar, y de borraxa, de cada cosa media pulgarada; de
espiritu de vitriolo una dragma; y un escrupulo de sandalos encarnados. Ponlo en insusson en parte fria por algunas
horas, despues lo siltraras por papel de estraza: y le anadiras
suficiente cantidad de azucar blanca, para hacer mas agradable la bevida.

charadas de covada, media libra de pallas de Corimino. Ponto à her. Anna I le me at rab arag abites quede en tres

Toma ojas de yerva mora, de lechugas, de chicorias, onza y media de cada cofa; de xarave de granadas, y violeras, una onza de cada cofa. Da esta bevida tres recesal dia, o canaved los para los complementos esta a raso

Otro.

natanjas , y azutor.

Toma de las ojas de lechuga, de berdolagas, de papaver encarnado, de cada cofa una onza; de xarave de granadas, y de violetas, de cada cofa onza, y media; de cristal mineral una dragma. Dà este remedio tres veces al dia, y, una toma por la noche principalmente.

ste conteno : cettal la ca cotto. compopurato asen el me-

Toma ojas de llanten, de berdolagas, y lechuga dos puños de cada cosa; de slores de violeras, y, de Ninphea, DE REMEDIOS INTERNOS. 15

de cada cosa dos pulgaradas. Pondránse à herrir todas estas cosas en una azumb e de cocimiento de zevada; trasta la redución de un quarcillo. Disolveras en la coladura tres onzas de xaraye violado; y tres dragmas de cristal mineral. Da esta bevida en tres tomas.

Para curar las Calenturas intermitentes, despues de los Remeaios generales, y en las Personas gruessas a gruessas a contra contr

Toma de salvia, de romero, de hinojo, de axenxos, de artemisa, de zelidonia, de cada cosa un puño: pon en insussion por quatro horas todo esto, en una azumbre de vino blanco: despues echalo todo en un alambique de vidrio, y dexalo destilar. Toma del agua destilada un poco antes de la calentura, cerca de tres, o quatro onzas: despues paseate quanto pudieres, y este remedio causarà un esecto maravilloso, por vomito, y sin dolor. Y sià la primera toma no se quita la calentura, convendrà el que se reytere. Este remedio es infalible, como se ha experimentado.

Para las Tercianas sencillas, y dobles : remedie infatible, y sin violencia alguna.

Id9 Toma el peso de dos dragmas de incienso en lagrima, para un ochavo de buen azatran en polvo, la sal suficiente para sazonar un caldo; majalo todo esto; despues se ha de tomar hollin de chimenea, el grueso de un huevo, con una yema de huevo puesto en el mismo dia, en que hagas este remedio. Majaras todo esto junto hasta que este bien incorporado; y despues le anadiràs un poco de buen vinagre, para desleyrlo, y mezclarlo bien.

Quando quieras servirte de este unguento, extenderaslo sobre vendas de lienzo del ancho de dos de dos, ò trespulgares, para aplicarlos al mismo tiempo al puño azia donde bate la asteria de cada brazo; estas vendas han de darbuelta en forma de brazeletes y se coserán para que nose caygan los polvos; y dexarlos estar alti nueve dias contiefferemedio caufa-

saas de incientos en

nuos, fin mudarlos; porque este remedio no surte su ofecto

fino poco á poco, y fin atormentar al enfermo.

y no lo haras sino en el mismo dia, que te ayas de servir del.

Para la Calentura, Terciana, è Quartana.

Toma una onza de thriaca, ò mas, segun la sue sue del mal; desliala en un vaso de vino blanco: echalo todo en una escudilla de barro, ò en un pucherito; dexalo sobre las asquas por media hora hirviendo; rebuelve este licor, y dalo caliente al enfermo luego que sienta su accesso; cubriràslo para que sude. Sino sanare à la primera, ò segunda yez, no passarà de la tercera.

ELANO OTIEDO O CO Otro Remedio.

Toma un quartillo de suero preparado frescamente: hierve un puño gruesso de una yerva que se llama Alleluya. Da esto caliente à bever al ensermo, quando conozca que le và à entrar el accesso, y se mandarà cubrirà para sanar. Este remedio cura infaliblemente a la segunda vez.

Otro Remedio para curar las Calenturas intermitentes.

quince granos; de rayz de Afarum, ò Afaravaba, catorze granos; ha de fer esta rayz reciente, y del año; de rayz de valeriana mayor, quince granos; haz todo esto polvos impalpables, y dalo à tomar al entrar el accesso en vino, añadele la mitad de agua.

Receta contra los accessos de la poble.

Toma de zumo de borraxas un medio yaso con otro tanto de vino blanco, y dalo à bever al enfermo al comenzar el frio, si es que comienza por el.

Si

J'si continuan los accessos, se continuará tambien este remedio; quando menos tres, ò quatro veces de qualquiera naturaleza que sea el accesso, ò Terciana, ò Quartana, ò Quotidiana; es menester estarse en la cama para tudar, si se puede.

Nota 1. que en lugar del zumo de borraxas puedes tomar agua destilada de la misma planta; pero es menester que el Alambique con que se destilare este bien limpio : esto es, que aya mucho tiempo, que no se ayan destilado otras

yervas en el. mignig shano se or og un

2. Que una hora antes de entrar el frio se ha de estàr el enfermo acostado muy caliente, para secundar el esecto del remedio, que excitarà al sudor, para vencer por este medio los accessos.

Es menester aver tenido dos 7 o tres accessos antes

de comenzar el uso de este remedio.

4. Se ha de aver sangrado el enfermo una, ò dos vez ces antes; y es bueno aver tomado una Lavativa la vispera fale de oblervar, que es bueno, mas solibment lab el enfermo el averfe fangrado, y purgado con el uto de cl-

> Otra Receta contra los acceffos de la Terciana. Corol Remedies ; para las Calentares , de las

DROGAS.

sonna magua de Cardo-Santo, y de, aiola Z de chico-Toma Sal comun, ib sibent ; sano and do un puño. de Hollin de Chimenea, un puño.
Olaras de buevos, una, o dos

Effe remedio le co, MOIDA NA PARO particulares, que

puede darle floripre con alivio del enfermo, y fin peligro de 133 on Majaranse en un mortero las tres primeras cosas, cada una de por si : mezclalas despues juntas, è incorpora bien las claras de huevos; hecho esto se ha de extender esta pasta entre dos lienzos, que sean un poco gruessos, y del ancho de tres dedos, y hacer como dos pequeños braceletes; los quales aplicaras à los dos puños de las manos, en donde bate el pulso, media hora antes de entrar el frio; y dexalos estàr alli, onze, ò doce dias sin mudarlos. Tom. II.

Aun-

Aunque esta receta sea externa, y por consiguiente pertenezca al otro Tomo, nobstante la hemos puesto aquì entre las recetas internas: por que se deve aplicar al mismo tiempo que se usa de los internos, para los accessos.

Otra Receta contra los accessos de las Tercianas, como y contra las otras Calenturas intermitentes.

Toma un puño de ojas de pinpinela; echalas en remojo por doce horas, en medio quartillo de vino blanco, ò un poco menos; colaràs esto, y daras este vino à bever al enfermo, al entrar el frio, continuando, tres o quatro accessos.

Al mismo tiempo hatàs una revanada de pan; empaparase en aguardiente, tostada, y se aplicara caliente sobre la boca del estomago, y dexarase alli durante todo el accesso,

continuado assi por tres, ò quatro accessos. 29 y 2011 1000

Hase de observar, que es bueno, y mas seguro para el enfermo el averse sangrado, y purgado con el uso de estos remedios particulares.

Otros Remedios, para las Calenturas, de las Tercianas intermitentes.

Toma de agua de Cardo-Santo, y de agua de chicorias, de cada cosa una onza; media dragma de sal de axenxos; doce gotas de espiritu de azusre, Mezclalo todo, y dalo caliente, un poco antes del accesso, y ten cuydado de cubrir al ensermo.

Este remedio se compone de cosas ran particulares, que puede darse siempre con alivio del enfermo, y sin peligro de algun inconveniente. Puedese reyterar, procurando pargar al enfermo los dias de intermission de la Calentura.

pora bien las claras de nuevos abreho eño fe ha de extender clara entre dos lienzos, onto rean un poco guacilos, y

grana de horrigas pulverizada, de cada cosa veintiquatro granos; disuelvelo todo en un vaso de cocimiento de rayz

DE REMEDIOS INTERNOS de azedera ; dalo al principio del accesso.

Toma un puno de oiorto pimpinela ; haz una infufoan

en fife, durante doc shorts en medie quarrillo de vino blan-Dà veinte, ò treinta granos, ò mas, segun la edad, y las fuerzas del enfermo, de cochinilla pulverizada en un medio vaso de agua de Cardo-Santo, o de buen vino blanco. Puede darse este remedio por la noche, y por la mañ ana, de modo que el estomago no este repleto. Y quando la calentura se aya quitado; serà bien tomar de esto otras dos, o tres veces, para purificar mas, y mas la massa de la sangre. ique el enfermo beva despues cocontinentemente an info de

vino blanco, en oue le av. orto clado una pulgarada e azu-

Pon en infusion de medio quartillo de buen vino blanco, un puño de ojas de vellofilla, con algunas rayzes limpias de la milma planta. Dà esta infusion un poco antes del accesso.

Toma quince granos de escamonea preparada y y feys Un poco antes del frio, da tres, ò quatro onzas de zumo de vervena, con otro tanto de vino blanco, o soo anu

Otro.

Toma medio vaso de aguardiente, desata en ella una yema de huevo fresco, y la tercera parte de una nuez chiquita moscada raspada. Da este remedio un poco antes del sa enaroma, que le dara por la manana ruera del avoira.

Otro.

Toma un puño de flores de corazonzillo; infundelas en un vaso de vino blanco sobre rescoldo por veintiquatro horas; passada esta infusion por un lienzo blanco; la daras me dia hota antes del accesso, non omanginais v and, exor oniv

Este remedio es de grande efecto en las mugeres, principalmente, contra toda suerte de calenturas intermitenen and dofis proporcionada à la edad .. Elle es uno vi cota

Tom. U.

Toma un puño de ojas de pimpinela; haz una infusion en frio, durante doce horas en medio quartillo de vino blanco: aviendo colado esta infusion, dala al enfermo al entrar el frio: aplica al mismo tiempo sobre el estomago una tostada de pan empapada en aguardiente.

na , de mede que el eltom.orto elle repiero, a quendo la

Toma la clara de un huevo fresco: mezclala con uma pulgarada de azuste, y dala al principio del frio; haciendo que el ensermo beva despues incontinentemente un vaso de vino blanco, en que se aya mezclado una pulgarada de azustre.

Este remedio no se darà, sino à los de cuerpo robustos, como son los Agrestes, y otras gentes robustas.

Otro.

Toma quince granos de escamonea preparada, y seys granos de polvos de cremor de fartaro: pulverizalos con una poca pulpa de manzana, cocida en el dia vacante.

Otro.

Toma veinte granos de mercurio suavizado, con leys sublimaciones: diez granos de escamonea preparada con el vapor del azuste; incorporalos con la conserva de rosas para una toma, que se darà por la massana suera del accesso.

Otro.

Toma de rayz de sauco, el largo de doce pulgaradas; limpiala; quitale la cuerda que tiene en medio; quebrantala grossèramente: echala en infusion en un vaso de vino roxo, por veintiquatro horas. Cuela esta infusion, y dala al enfermo.

Puedele dar sin miedo este remedio, con tal que, sea en una doss proporcionada à la edad, Este es uno de los bue-

DE REMEDIOS INTERNOS. 165 buenos Febrifugos de que puedes usar. Hanse de dar tres tomas, aun quando falta la calentura à la primera.

ob orgionisq le ch ol on orbones ein sto, olusteivhA

in the de coccion on la use as a Toma grana de hortigas hecha polvos; de sal de axenxos, y de cremor de tartaro, hecho tambien polvos, de cada cofa veintiquatro granos: dalos un poco an-tes del accesso en medio vaso del cocimiento de azedera.

Un Medico famoso se valia siempre de este remedio

feli zmente.

Toma una dragma de mirrha de la mas seciente; hazla polvos, o cortala bien menudamente: ponla en infusion en un vaso de buen vino blanco: rebuelve bien esto, y dalo à bever al enfermo un momento antes del accesso.

Este remedio corta à las dos, o tres tomas las Quarta-

nas, con provocar à sudar.

Toma de fal de axenxos, y de Cardo-Santo, de cada cosa quince granos; Tartaro vitriolado, seys granos de azucar comun; pulverizalo todo, y dalo en medio yaso de vino blanco, un poco antes del accesso. Troughes seins de borso fieles, collectes en un velo

. Contra suppos in , one Otro. In ohis to a considering the

Di en un medio vafo de vino blanco, doce granos de azafran hecho polvos, un poco antes del accesso.

Otro Remedio, pana quitar las Quartanas.

generated de norm, to que podras Tomarafe el corazon de una Liebre ; lavalo muchas weces con buen vino ; secalo en el horno, despues de aver sacado el pan; hazlo polvos, y partirlos en tres tomas iguales. Darafe de ellos una toma en vino blanco una hora antes del accesso, ò un poco antes, y dentro del mis-OM

mo

mo accesso. Las otras dos tomas daranse los otros dias del accesso.

Adviertase, que este remedio no se da al principio de la enfermedad, sino despues de yà hechos los remedios generales, y quando se ven señales de coccion en la orina.

Este febrifugo es de una experiencia muy particulat.

yor, de eada cofa veint, orto es grandes da se un pono an-

Toma el peso de veintiquatro granos hechos polvos de Hypericon. Dà este remedio en agua de agrimonia durante los tres dias en que no ay calentura. Tres horas antes de tomar nada.

Otras recetas contra los accessos de las Quartanas,

Toma el peso de una dragma de simiente de Cardo-Santo; echala en insusion de un vaso pequeño de vino blanco que este algo calido, por siete, ù ocho horas: cuela esto por un lienzo blanco; haz que la tome el Calenturiento, dos horas antes del accesso: despues haz que se passe quanto pueda; mas sino pudiere passearse, estarase en la cama con servilletas bien calientes sobre el estomago.

Otro Remedio.

Toma una yema de huevo fresco, disnelvela en un vaso de vino blanco: y dalo al enfermo, al entrar el frio.

of wanted stoll com Otro Remedie. Com the as it!

Primeramente se mandarà sangrar al ensermo en el brazo izquierdo, dos, ò tres momentos antes de la Luna nueva, esto es casi medio quarto de hora, lo que podràs

observar por un Almanake seguro.

Executada la fangria, haràs que tome el enfermo en ayunas un vasito de agua rosada, todas, las massanas de los dias de vacante: y assimismo el dia del accesso: el accesso no viene, sino dos horas despues de mediodia, o mas tarde.

Me

107

Media hora antes del accesso le haràs que teme tambien un vaso pequeño de agua rosada. Despues de aver bevido este ultimo vaso el enfermo se pas-

teara quanto pueda fegun fus fuerzas.

Algunos momentos antes del accesso, mientras dura el uso de este remedio; le aplicaras sobre el puño izquierdo, donde esta lapulsacion, hortigas majadas, y las pondras con una venda pequeña.

nota 1. Que se ha de reyterar la ultima bevida del agua de rosas, y la aplicación de las hortigas, durante los

tres, o quatro dias del accesso siguiente.

dias, sin que le aya venido el accesso, se ha de purgar,

para que no buelvarà recaer allas desagni de en abla

3. Que como el fomes de la Quartana está en el bazo, el emplasto ordenado contra el bazo en el otro Tomo, en que entra el tabaco, es muy bueno para curar esta especie de accessos, aplicandolo sobre el bazo, y tambien sobre la region del estomago, antes del accesso, como los otros remedios externos.

Esta ultima receta del agua rosada, se ha experimenta

Contra las Calenturas peftilensiales.

eran cuitas Calcuturas.

nado, de ambar blanco, perlas, limaduras de oro, nuez de Aloes, partes iguales. Muelelo todo junto, y hazlo polvos, y da de ello de tres à doce granos, segun la indisposicion, y conocimiento del mal, y de la persona, en un vaso de Cardo-Santo.

Contra las Calenturas de Tabardillo.

Toma de ojas de escabiosa, de la Reyna de los prados, ò de Ulmaria, de Cardo-Santo, de trebol, dicho Tripholiam acetossum, de cada cosa un puño; hazlo cocer todo en susciente cantidad de agua de suente; de este cocimiento toma seys onzas, à las quales anadirás quatro gotas de espiritu de vitriolo, ò dos onzas de azucar, ò xarave de limones.

La tyfana, preparada con la rayz de escorzonela, y la

Receta contra la sed extraordinaria, que sobre viene al principio, y en el frio de los accessos de la Calentura. dares lobre el puno requierdo,

157 Sucede frequentemente el que los enfermos trabajados de los accessos de las Tercianas, o Quartanas, se hallan mas inquietos, y mas atormentados de la sed, durante el frio, que en lo mas ardiente de la calentura Lo que mas les atormenta es el que se les reusa darles de bever, y no sin razon; porque esto no solamente haze que el accesso fea mas largo, fino la enfermedad tambien: no obstante para desalterarlos sin estas aprehensiones, podras con seguridad darles una, y aun dos vezes, durante el frio, el remedio siguiente, que es muy facil. de como obserbbt ofisique le

Toma un vaso de agua fresca, mezclale quatro, ò cinco gotas de espiritu de azufre : agita esto en otro vaso dos, ò tres veces alternativamente, y dalo sin temor al enfermo, aun en medio de la mayor violencia del frio; con tal que il este bien cubierto. Experimentale cada dia este remedio frequentements con facator

Contra las Colentiaras pe fillenos

con gran succso.

Receta para defalterar en las Calenturas. Toma de cuerno de Ciervo, de coral enear-

Toma media onza de conserva liquida de rosas: brtela cinco, o seys veces con zumo de limon, y media azumbre de agua de bever , ò mas si el limon sucre gruesso, y jugosso: cuela esto, y de ello toma un vaso grande de en quando en quando.

Centra las Coleptar as de Labardillo. Cocimiento sudorifico, que se le atribuye à San Ambrosso, contra las Calenturas itermitentes. las Tercianas bastardas, y Calenturas a alvoi 19903 ola malignas. Il slovabes

158 Toma una libra de trigo de Indias, limpio de su primera corteza, el qual lo coceràs en cantidad suficiente de agua de Palomilla, o de fuente, hasta que rebientes toma quatro onzas de este cocimiento colado, y dos onzas

de vino blanco, y dalo esto bien caliente al ensermo; el qual aguardara el sudor en la cama. Este cocimiento provoca al sudor, mitiga la sed, arroja asuera el veneno de las calenturas malignas.

Para las Ulceras de la Boca.

nudo con un cocimiento de la yerva Ueronica, anadiendole una poca de miel rosada, y un poco de espiritu de vitriolo.

Mas si el ensermo no puede lavarse la boca, como sucede à los niños, que toman todavia el pecho; haràse un linimento de media onza de miel rosado, al qual añadiràs una dragma de azeyte de vitriolo. Frotarànse de quando en quando las Ulceras con esto.

Este remedio es sobre todos.

Para los Cancros que vienen à la boca.

Library of A

160 Toma una yerva, que se llama yerva dorada, ò deradillas hase de hervir, y frotar con ella los cancros.

Otros remedios para los Cancros.

Toma huevos frescos de gallina, quitales lo interiore toma la cascara, de la qual quitaràs la pelicula interior, despues las secaràs en una escudilla puesta delante del suego; y tèn cuydado que no se pongan roxas. Haz de ellas polvos muy sutiles: dalos à bever al ensermo por la mañana, y por la noche en vino blanco, y no tome nada, hasta passada una hora.

Para las Ulceras de la bosa de los Niños.

Toma una yema de huevo, la qual batiràs bien, añadele dos onzas de agua rosada, y un poquito de azucar. Frota con esto las Ulceras; las quales se desvaneceran en muy poco tiempo.

Mas si en ellas se advierte grande suego, se usarà del agua de fressas, con un poco de alumbre.

Tomo II. Para

Para el Cancer de la boca de los Niños.

Toma medio puño de salvia, un puño de Madre selva; las medio majarás; ponlas à hervir en medio quartillo de agua, hasta casi una docena de hervores; añadirás les una cucharada de vinagre; colado todo, echa alli una onza de miel rosada.

Para servirte de esto se enroscará un pedacito de escarlata en un paito, el qual mojarás en este licor, y con el tocarás el mal del niño. Verás como el cancer se quita poco à

poco,

Este remedio se ha experimentado selizmente en un niño de una casa muy considerable, aviendosele apoderado de la lengua un cancer blanco, del paladar, y de todas las encias; y en veintiquatro horas se puso en estado de tomar el pecho.

Para curar la Quebradura de los Niños.

que tiene al rededor; cortales una pelicula que tienen por cima, y ponla à secar en un puchero nuevo, dentro, ò debaxo de un horno; teniendo cuydado que no se queme. Estando todo bien seco, haràs unos polvos muy sutiles: passalos por el tamiz, y aprietalos en un vaso acomodado, en donde no puedan evaporizarse; poniendo cuydado de rener ligado al niño, le daràs un polvo de esto dos veces al dia en las papitas, ò en lo que come, y veràs como sanara en breve.

Para apaciguar los retortijones del vientre en los Niños.

162 Mezclarase con la primera cucharada de papillas un escrupulo de anis quebrantado gruessamente, y veras como esto le hace purgar bien.

Tambien se puede dar aceyte de almendras dulces con

azucar.

Mucilago de la grana de Psyllium, propio para las Fluxiones acres, y calidas, para Juavizar la apretura de la Traqueartaria, y de la garganta, y para refrescar en las Calenturas ardientes , y laxar el vientre.

163 Toma de la grana de Psyllium, llamada yerva contra las pulgas, la que este madura perfectamente es la mejor. Echa esta grana en agua de fuente, rebolviendola con un palo, hasta que se ablande; despues se cuela, y se beve esta coladura, con azeyte de almendras dulces, o con xarave violado; lo qual laxa el vientre admirablemente, guardarse de moler esta grana, y de darla à bever al enfermo, porque su meollo ulcera el estomago, y los intestinos.

Pildoras preservativas contra la Peste.

DROGAS.

122(1) 123	Mirabolanos cetrinos.	media onza:
Makeni	Aloes epatico,	media onza.
Toma	Mirrha,	I. dragma.
de	Azafran,	I. dragma.
dies ob	Bolo Armenice,	I. dragma.
	Coral encarnade,	I. dragma.
	Miel rosada,	quanto vafte.

PREPARACION.

Mezcla las feys primeras drogas, aviendo primero reducido à polvos lo que se pueda: despues con la miel rosada forma una masa de pildoras doradas, de las quales tomaràs el peso de una dragma, por la noche antes de cenar, dos, ò tres veces à la semana.

> Bevila para tomar quando ay malignidad en el Sobredicho mal.

de exetecciones de la

nen de verval : letta-

1845

Toma de agua de Cardo-Santo, y de la Reyna de los prados, llamada Ulmaria, dos onzas de cada cosa; de zumo de limon, media onza; de triaca antigua, desde media dragma, hasta una; mezclaso todo junto, y daso que lo tome el enfermo, y que despues se este en la cama para sudar.

Otra pocion muy cordial, y que puede tomarse con la Calentura.

Toma del agua de flores de naranjas, y de agua rosada onza y media de cada cosa; de consection de Kermes, media dragma; de xarave de manzanas, una onza; de zumo de limon tres, dragmas. Mezclalo todo, y dalo al ensermo que lo tome, aunque este con la calentura, sino es suerte.

Receta para la Tiricia, de qualquiera especie que sea.

aves, que por la Primavera se mantienen de yervas; secalo al Sol, ò de otro modo, y hazlo polvos muy sutiles.

Toma una, ò media dragma de estos polvos; mezclalos en un vaso pequeño de vino blanco, y añadiendole un poco de azucar, y un poco de canela, à discrecion, da à bever esto al ensermo, por cinco, à seys mañanas.

Es de saber que el excremento de pollos, o de gallinas

puede tener el mismo esecto.

Otros remedies para la Tiricia.

171 Haz un xarave con zumo de marrubios, y azucar: continua su uso por algunas mañanas. Este xarave, es muy particular para esta enfermedad.

La infusion de esta misma yerva para bever de ordina-

rio, firve mucho, para vencer este mal.

la mahahingilan manan Cotto.

Daranse à bever, durante nueve dias por la mañana, seys

DE REMEDIOS INTERNOS. 173

feys onzas de infusion, hecha en vino blanco; con lentejas de laguna.

Otro.

Toma dos huesos enteros de duraznos, hazlos polvos muy sinos, da de ellos el peso de una dragma en agua, è cocimiento de ojas de fressas. Estos polvos son infalibles. Se ha de aver purgado primero el enfermo.

Otro.

El primer dia de la Primavera, se cortarà una rama del arbol llamado Alamo blanco: recebiràs el agua que de ella saldra copiosamente; beveràse de ella un vaso. Es muy agradable al gusto, miriga la sed, quita las obstrucciones, cura la Tiricia, y expele la piedra de los rinones.

Recogerafe esta agua antes que broren las ojas, por

que entonces no fale agua alguna.

Tambien se necessita conservarla en redomas bien tas padas, y usar de ellas por el Estio,

Otro.

Toma de grana de pajarilla, que es la aquilegia; raspaduras de cuerno de Ciervo, y de buen azafran, de cada cosa una dragma. Haz polvo de todo, el qual dividiràs en tres doss, que tomaras en tres massanas continuadas, en un caldo de garbanzos roxos.

Otra receta infalible para la Tiricia.

Toma una gallina, ò un pollo, que tenga las paras amarillas; aviendole facado el vientre, ponle dentro un puño de verva zelidonia; tres, ò quatro rayces de peregil; dos, ò tres rayces de chicoria fylvestre; dos rayces de hinojo; de goma de espino, un puñito. Echaràs estos polvos en un pucherito, y les haràs hervir, hasta que todo se reduzca à una tercera parte, y despues colarlo en un lienzo blanco, y tomar de esto, tres, ò quatro mañanas una escudilita.

ta, con un poco de de azucar. Tendras en la bodega este

caldo en una olla de barro.

Y como por lo ordinario, los que tienen la Tiricia tienen malo el bazo, tomarás dos onzas de goma amoniaco, con dos onzas de aceyte de alcaparras, para hacer de esto un emplasto. Prepararáse assi. Echarás la dicha goma en una escudilla de barro vidriada, y se calentará à suego lento, y menearáse siempre con un palo, hasta que se aya derretido; entonces añadirás dos onzas de aceyte de alcaparras, mezclandolo todo junto, hasta que tenga la consistencia de unguento. Tomarás un pellejo de un cordero sin pelo, sobre el qual extenderás el dicho unguento del ancho del bazo, y lo aplicarás un poco caliente, y lo dexaras estár alli, hasta que se cayga por si mismo.

Para la Tiricia.

Toma seys onzas de de grana de ancolia (es la que se llama aquilegia en latin) una dragma de buen azasran; veintiquatro granos de tartaro vitriolado. Pulverizalo todo separadamente, y mezclalo despues, y los dividiras en siete tomas iguales, las quales daràs en siete dias consecutivos, en vino caliente, y bueno.

do sido inutiles los otros remedios, que se le aplica-

ron.

Adviertese, que primero se le darà un vomitivo, ò un

purgante por abajo.

De esta misma grana de aquilegia, se puede preparar una emulsion con agua, ò un cocimiento de la grana de celidonia, à la qual se le echaran de los polvos del marfil.

Estos remedios son muy faciles, y de poca costa; los

quales se dieron siempre con gran succso.

Adviertase, que se ha de usar de este remedio por todo el tiempo en que los orines estuvieren crudos, y claros; pero, quando aparecieren turbados, y espesos, con sedimento en el sondo del vaso, esta es señal cierta del sin de la enfermedad.

Cocimiento seguro para la misma enfermedad.

Toma dos puños de la yerva de fressa; y quatro de buenas passa; ponlas à hervir en una azumbre de agua de fuente, y de esto usarà el enfermo para su bevida ordinaria, añadiendole un poco de canela.

Otro.

Toma tres puños de la yerva de fressa: media onza de regaliza: tres onzas de passas buenas, y una dragma de canela: hiervelas en suficiente cantidad de agua; cuelala, y haz que amenudo use de ella el enfermo.

Este remedio curò à una Doncella posseyda de la Tiri-

cia, con grandisima dificultad de respirar, y tos.

Para la Tiricia.

Toma media onza de ambar en polvos; raspaduras de marsil, y de cuerno de Ciervo, de cada cosa un puño pequeño. Echalo todo en remojo en dos quartillos, y medlo de vino blanco bueno; añadele algunas rayces de grama, y de acedera, limpias, y cortadas en pedacitos, y un pedacito pequeño de escarlata. Todo esto junto se estará en infusion veintiquatro horas.

El enfermo tomarà quatro mañanas un vaso de este vi-

no, passearase dos horas, sin tomar nada.

Este remedio curò esta ensermedad en un Noble, que la padecia despues de ocho años.

Otro,

Toma flores de centaura menor, y de las ojas de fresfas, un puño de cada cosa. Echalas en infusion por tres horas, en iguales partes de agua, y de vino, esto es de cada cosa tres libras; hiervelas despues suavemente, hasta reducirse à la mitad. Daràse de esto ocho onzas todas las mananas.

Este remedio haze sudar;, y vence la Tiricia, como

fe ha visto por la experiencia en una semejante ensermedad de mucho tiempo.

ob cara p v sello Para la Tiricia.

Toma una buena naranja: cortala por en medio; quita las ternillas, ò peliculas que tiene en medio: echale despues dos quartos de buen azafran: buelve à juntar las dos mitades, las quales las embolveràs en una oja de berzas, ò de bledos, (es una yerva) ò de papèl, la qual liaràs con hilo; cuecela sobre rescoldo, y por encima carbones, como si se quissera cocer una pera. Ya cocida, echaras esta naranja en un buen vaso de vino blanco, y la dexaras en remojo, desde por la noche, hasta por la mañana. Daràs este vino en ayunas al enfermo, el qual se passera por la sala, ò se quedarà en la cama abrigado, y en poco tiempo vomitarà la Tiricia: y en pocos dias despues se dissiparà.

Otros remedios feguros, para curar la Tiricia.

Toma ocho onzas de passas de Corintho bien limpias; una onza de Rhuybarvo reducido à polvos muy finos. Muelelos juntos, por muy largo ti empo en un mortero de piedra. Tomarase de esto todas las mañanas el gruesso de una nuez.

Este es un remedio, el qual purifica la sangre, y fortifica maravillosamente el higado. Y si se continúa el uso del, vence todos los humores pecantes del cuerpo, quitando las, obstrucciones.

Otro Remedia.

Toma media onza de Ruybarvo cortado à pedacitos; onza y media de rayz de hyedra terrestre; una nuez moscada, majada grosseramente. Pon estas drogas en una botella grande, en la qual echaràs tres azumbres de cerbeza; tapa bien la botella, y dexalo en infusion por tres dias. Beverase en ayunas por la mañana un vaso de esto, y à las

DE REMEDIOS INTERNOS:

Torres de la tarde otro. Continuarase hasta que la camara
baje amarilla.

Pero si este remedio evacua demasiado, se tomar à solo

por la mañana.

Receta contra la Tiricia.

Toma quatro onzas de azucar fina, ponlas à deshacer con un poco de agua: despues añade media onza de limaduras de azero: cuecelo todo, hasta que se espese. Echa esto sobre una mesa; dexalo enfriar, y cortalo en tabletas de dos dragmas para arriba cada una, poco mas, o menos.

El enfermo romarà cada mañana una de estas tabletas, y al cabo de dos horas un caldo: pasearase antes, y despues del caldo, continuando el espacio de veinte dias.

Purgarale antes, y despues del uso de estas tabletas.

Para la Tiricia,

Para las obstrucciones inveteradas, es remedio feguro, romar rayzes de alamo blanco, cortarlas en revananadas, hacerlas infundir en vino banco, bever este vino algunas mañaras; y verase dispada la tiricia.

Para el apetito postrado de las Casadas, o Doncellas.

Toma v. gr. cinco onzas de conserva de rosas; una onza de la rayz de Zedouria sutilmente pulverizada. Meza clalo todo junto; añade aqui despues espiritu de vitriolo para hacer esta mezcla agridulce. Dà por la mañana, al medio dia, y por la noche, de esto el gruesso de una nuez moscada. Continuarase usando de esto, por todo el tiema po que durare esta indisposicion.

Este chiquito remedio es experimentado; pero primes ro ha de preceder la purga, ò por vomito, o de otro modos

Para provocar los Mestruose

Tom. II. Z de rayz de acedera, y de rubia, de ca-

COLECCION

178 da cosa una onza; de ojas de fressas con sus rayzes, un puño. Hiervelo todo en quatro azumbres de agua, hasta reducirse à tres. Haz tomar de esto un vaso cada mañana, hasta que la Regla venga, y por esso, comenzara el uso de este cocimiento algunos dias antes de venir los Mestruos, quando no se detenian.

Otra Receta infalible.

Toma un puño de la yerva llamada Cabeza de raton, de Sabina un puño; majalas un poco, y ponlas en infusion, por una noche en vino blanco. Cuela esta infusion, y dà à bever de ella.

Otro Remedio.

Toma rayzes de espadaña; y de hinojo, una onza de cada cosa; rayz de maravilla, media onza; de pinpinela, un puño: ponla en infusion por una noche en medio quartillo, ò mas de vino blanco, y dá de ello un yaso.

Otra Receta.

Toma de la yerva nombrada Bolfa de Paftor, majala, y facale el zumo; dala à bever en vino blanco. Y sì este remedio no los proboca, echaranfe allitres, o quatro granos de azafran. Ularase de esto por la mañana, y por la tarde, Nobstante, guardate no uses demasiadamente de esto,

Otro.

Toma seys onzas de flores de manzanilla; ponlas en infusion por espacio de tres dias, en dos azumbres de vine blanco; despues de esto las herviras, hasta la reduccion de la mitad. Passa este vino, y da à bever del medio vaso rodas las mañanas al enfermo.

Para probocar los Meses suprimidos.

Toma una pulgarada de los polvos de la Sabina, echa

DE REMEDIOS INTERNOS: 179

los en infusion por una noche en un vaso de vino blanco, y
dalo por la mañana à la enferma.

Otro.

Toma de rayzes de peregil, y de rubia mayor, dos onzas de cada una; de garbanzos roxos, tres pulgaradas. Ponlos à hervir en suficiente cantidad de agua, hasta reducirse à una azumbre. Cuela este cocimiento; despues de esto anadiràsse una onza de polvos de canela, media dragma de polvos de azasfran, y una suficiente cantidad de miel, ò un poco de azucar. Daràs de esto seys onzas por la manana, caliente, y otro tanto por la tarde, un dia, ò dos antes, que acostumbran venir las purgaciones. Continuaràse el uso de este remedio, si el sluxo viene lentamente.

Otros

Echa veinticinco cangrejos en una valija proporcionada; echa encima un quartillo de vino blanco; dexalos hasta que se ayan bevido todo el vino; quitalos entonces, y amas salos en un puchero con un quartillo de vino blanco, y dexarlos infundir veintiquatro horas; despues de esto colaràs el vino, y exprimiras bien los cangrejos molidos, para sales todo el jugo. Daràs un vaso de este vino à la enserama, al tiempo que deven venir sus Meses.

Para probocarlos Meses.

Pon en infusion por una noche en vino blanco cogollos de marrubio blanco, un puño pequeño; continua por tres mañanas.

Este remedio tambien es bueno para la tiricia, para fortisicar el estomago, y para restablecer el apetito perdido.

Toma de canela, de Karave (que es el ambar) el perfo de veintiquatro granos de cada uno; de azafran, doce granos: pulverizalos separadamente: mezclatos, y dà de estos polvos por algunas mañanas en vino blanco, ò en agua de artemisa.

* am

Tom. II.

Otro.

Toma de rayz seca de rubia una onza; reducela à polvos: añadele una onza de azucar. Divide estos polvos en tres doss: daràs la primera, al tiempo que los Meses devian venir, en vino blanco, caliente, y muy demañana. Deve tomar la enserma este remedio en la cama, y que de en ella bien cubierta cinco horas, si todavia no buelve la Regla daràsele otra toma; y si finalmente, despuesdel mismo tiempo, no viene todavia la Regla, daràse la tercera toma, lo qual rara vez sucede; surtiendo su escesto, este remedio à la primera, ò segunda toma.

Para detener los flaxos excefsivos de los Mestruos.

y el vientre, y llenala de cominos; cosela, para que nadas se vaya; ponla à hervir, hasta que la carne se separe de los huesos. Toma la mitad de una escudilla de caldo colado, por la mañana, y por la tarde, durante una semana. Este es un buen remedio, el qual detiene tambien las Florea. Llancas.

Otro:

Toma excremento de Jumento: dexalo secar, y hazlopolvos; embuelvelos en un tasetan, ò en un lienzo sino: ponlo en figura larga, y ponlo en la Vulva.

Este es un remedio totalmente expecifico en esta oca-

fron.

La Centinodia majida, y tambien puesta en la Vulva, es tambien un remedio muy seguro; como tambien el besver algunas mañanas agua de llanten.

Otro Remedio.

Toma una dragma de flores de nuezes, quando están